Phaser<sup>®</sup> 3250



laser printer

# Guida dell'utente



Il presente manuale viene fornito solo a scopi informativi. Tutte le informazioni qui contenute sono soggette a modifiche senza preavviso. Xerox Corporation non è responsabile per eventuali danni, diretti o indiretti, derivanti o relativi all'utilizzo di questa Guida.

© 2008 Xerox Corporation. Tutti i diritti riservati.

- Phaser 3250D e Phaser 3250DN sono nomi di modelli di Xerox Corporation.
- Xerox e il logo Xerox sono marchi commerciali di Xerox Corporation.
- IBM e IBM PC sono marchi commerciali di International Business Machines Corporation.
- PCL e PCL 6 sono marchi commerciali di Hewlett-Packard Company.
- Microsoft, Windows e Windows Vista sono marchi o marchi registrati di Microsoft Corporation.
- PostScript 3 è un marchio commerciale di Adobe System, Inc.
- UFST® e MicroType<sup>™</sup> sono marchi registrati di Monotype Imaging Inc.
- TrueType, LaserWriter e Macintosh sono marchi commerciali di Apple Computer, Inc.
- Tutti gli altri marchi o nomi di prodotti sono marchi commerciali delle rispettive società o organizzazioni.

# SOMMARIO

### Sicurezza

Introduzione sulla sicurezza	i
Simboli ed etichette	i
Emissioni in radiofrequenza	i
Introduzione sulla sicurezza laser	i
Informazioni sulla sicurezza operativa	ii
Informazioni sulla manutenzione	iii
Certificazione della sicurezza del prodotto	iii
Informazioni normative	iv
Riciclaggio e smaltimento del prodotto	iv
Informazioni sui contatti EH&S	v

### 1. Introduzione

Funzioni speciali	1.1
Panoramica della stampante	1.2
Vista anteriore	1.2
Vista posteriore	1.3
Panoramica del pannello di controllo	1.3
Descrizione dei LED	1.3
Per trovare ulteriori informazioni	1.4
Impostazione dell'hardware	1.4
Regolazione dell'altitudine	1.5
Modifica delle impostazioni dei caratteri	1.6
	-

### 2. Impostazioni di base

Stampa di una pagina di prova	. 2	2.1	1
Utilizzo della modalità risparmio toner	. 2	2.1	1

### 3. Panoramica sul software

Software in dotazione	З.	1
Funzioni del driver della stampante	3.	1
Requisiti di sistema	3.	2

### 4. Impostazioni di rete (solo Phaser 3250DN)

Introduzione	4.1
Sistemi operativi supportati	4.1
Uso del programma SetIP	4.1

### 5. Caricamento del supporto di stampa

5.1
5.2
5.3
5.3
5.4
5.5
5.5
5.6
5.7

### 6. Elementi di base per la stampa

Stampa di un documento		6.1
Annullamento di un lavoro	di stampa	6.1

### 7. Ordine di materiali di consumo e accessori

Cartuccia di stampa	7.	.1
Accessori	7.	.1
Modalità d'acquisto	7.	.1

### 8. Manutenzione

Pulizia della stampante	8.1 8.1
Pulizia delle parti interne della stampante	8.1
Manutenzione della cartuccia di stampa	8.2
Ridistribuzione del toner nella cartuccia di stampa	8.2
Sostituzione della cartuccia di stampa	8.3
Stampa di una pagina di configurazione	8.4
Parti sostituibili	8.4
	8.4

### 9. Risoluzione dei problemi

Rimozione della carta inceppata	9.1
Nell'area di alimentazione della carta	9.1
Aree vicine alla cartuccia di stampa	9.2
Nell'area di uscita della carta	9.3
Nell'area dell'unità fronte-retro	9.3
Suggerimenti per evitare gli inceppamenti della carta	9.4
Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi	9.5
Risoluzione dei problemi di stampa di carattere generale	9.5
Risoluzione dei problemi di qualità della stampa	9.7
Problemi comuni in Windows	9.10
Problemi comuni PostScript	9.10
Problemi comuni di Linux	9.10
Problemi comuni in Macintosh	9.11

### 10. Installazione di memoria aggiuntiva

Precauzioni da adottare durante l'installazione della memoria	10.1
Installazione di modulo di memoria	10.1
Attivazione della memoria aggiunta nelle proprietà della stampante PS	10.2

### 11. Specifiche

-		
Specifiche della stampante	 11.1	1

### Glossario

### Sicurezza

### Emissioni in radiofrequenza

### Introduzione sulla sicurezza

### Avvisi e sicurezza

Leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare la macchina e fare riferimento ad esse per assicurare un uso sicuro nel tempo.

Il prodotto e le parti di ricambio Xerox sono stati progettati e testati per soddisfare rigidi requisiti di sicurezza, Tra questi è prevista la valutazione e la certificazione dell'agenzia responsabile della sicurezza e la conformità con le norme elettromagnetiche e gli standard ambientali previsti.

I test relativi all'ambiente e alle caratteristiche di sicurezza del prodotto sono stati effettuati usando solo materiali Xerox.

**AVVERTENZA**: le modifiche non autorizzate, compresa l'eventuale aggiunta di nuove funzioni o il collegamento di dispositivi esterni, possono influire sulla certificazione del prodotto. Per ulteriori informazioni, contattare il rappresentante Xerox.

### Simboli ed etichette

### Simboli

È necessario attenersi a tutte le avvertenze ed istruzioni riportate sul prodotto o fornite con esso.



AVVERTENZA: questo simbolo avvisa gli utenti in merito alle zone dell'apparecchio in cui vi è la possibilità di lesioni personali.



**AVVERTENZA**: questo simbolo avvisa gli utenti in merito alle aree dell'apparecchio in cui sono presenti superfici riscaldate o calde, le quali non vanno toccate.



**ATTENZIONE**: questo simbolo avvisa gli utenti in merito alle aree dell'apparecchio che richiedono una particolare attenzione per evitare la possibilità di lesioni personali o danni all'apparecchio.



**AVVERTENZA**: questo simbolo indica che nell'apparecchio è utilizzato un laser e avvisa l'utente di fare riferimento alle informazioni appropriate sulla sicurezza.



**NOTA**: questo simbolo identifica le informazioni in risalto ed è importante ricordarselo.

### Avvisi FCC per gli USA

**NOTA**: questa apparecchiatura è stata provata ed è risultata conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B, secondo le specifiche della Parte 15 delle norme FCC. Questi limiti sono intesi a fornire un'adeguata protezione da interferenze dannose in un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non è installata e utilizzata in conformità con le istruzioni, può provocare interferenze dannose alle radiocomunicazioni. In ogni caso, non c'è garanzia che tale interferenza non si verifichi in una particolare installazione. Se questa apparecchiatura provoca interferenze con la ricezione radiotelevisiva (per stabilirlo, è sufficiente spegnerla e riaccenderla), l'utente è invitato a cercare di correggere l'interferenza adottando uno o più rimedi seguenti:

- Ruotare o cambiare la posizione dell'antenna ricevente.
- Allontanare l'apparecchiatura dal ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa posizionata su un circuito diverso da quello del ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/televisivo esperto per ulteriori suggerimenti.

Cambiamenti o modifiche a questa apparecchiatura non espressamente approvati da Xerox Corporation possono rendere nullo il diritto dell'utente a utilizzare l'apparecchiatura.

### Conformità EME per il Canada

Questo apparecchio digitale di classe "B" è conforme allo standard canadese ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe « B » est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### Introduzione sulla sicurezza laser

### Sicurezza laser

**ATTENZIONE**: l'utilizzo dei controlli o l'esecuzione di procedure di regolazioni o operazioni diverse da quelle specificate nella presente guida potrebbe determinare una pericolosa esposizione alla luce.

Questo apparecchio è conforme agli standard di sicurezza internazionali ed è classificato come prodotto laser Classe 1.

In merito ai laser, il dispositivo è conforme agli standard prestazionali fissati dalle agenzie governative, nazionali e internazionali, come Prodotto laser di Classe 1. Non emette luce pericolosa, in quanto il raggio è totalmente racchiuso in tutte le fasi d'uso e di manutenzione.

### Informazioni sulla sicurezza operativa

### Informazioni sulla sicurezza operativa

L'apparecchio e le parti di ricambio Xerox sono stati progettati e testati per soddisfare rigidi requisiti di sicurezza. Essi includono il controllo e l'approvazione da parte degli enti addetti alla sicurezza e la conformità agli standard ambientali vigenti.

Per garantire l'uso sicuro e continuativo dell'apparecchio Xerox, attenersi sempre alle seguenti istruzioni per la sicurezza.

### Effettuare le seguenti operazioni

- Seguire sempre tutte le avvertenze e le istruzioni riportate sul prodotto o in dotazione con esso.
- Prima di pulire questo prodotto, staccarlo dalla presa elettrica. Utilizzare sempre materiali appositamente studiati per questo prodotto; l'utilizzo di altri materiali potrebbe compromettere le prestazioni e creare una situazione pericolosa.
- Non usare prodotti di pulizia spray, in quanto in determinate condizioni potrebbero essere esplosivi e infiammabili.
- Durante lo spostamento o il riposizionamento del dispositivo, fare sempre molta attenzione. Contattare il reparto di assistenza locale Xerox o un centro assistenza locale per predisporre lo spostamento della copiatrice in un luogo esterno all'edificio.
- Collocare sempre l'apparecchio su una superficie di sostegno solida (non sui tappeti di peluche) che abbia una resistenza adeguata a sostenere il peso della macchina.
- Posizionare sempre la macchina in un'area con una ventilazione adeguata e lo spazio necessario per gli interventi di manutenzione.
- Scollegare sempre questo apparecchio dalla presa elettrica prima di procedere alla pulizia.
- NOTA: la macchina Xerox è dotata di un dispositivo di risparmio energetico per risparmiare energia quando la macchina non viene usata. La macchina può essere lasciata accesa.
- AVVERTENZA: le superfici metalliche nell'area del fusore potrebbero essere calde. Fare attenzione nel rimuovere la carta inceppata da quest'area ed evitare di toccare superfici metalliche.

### Non effettuare le seguenti operazioni

- Per collegare l'apparecchio a una presa elettrica, non utilizzare una spina per adattatore di messa a terra che non sia provvista di morsetto di collegamento per la messa a terra.
- Non tentare mai di eseguire un'operazione di manutenzione non specificatamente descritta nella presente documentazione.
- Non ostruire mai le aperture di ventilazione. Esse hanno lo scopo di evitare il surriscaldamento.
- Non rimuovere mai coperchi o protezioni fissati con viti. All'interno di questi coperchi non ci sono aree in cui possa intervenire l'operatore.
- Non collocare mai la macchina vicino a un radiatore o a una qualsiasi altra fonte di calore.

- Non spingere mai oggetti di alcun tipo nelle aperture di ventilazione della stampante.
- Non escludere né "manomettere" mai i dispositivi di blocco elettrici o meccanici.
- Non collocare mai questo apparecchio in luoghi in cui le persone potrebbero calpestare il cavo di alimentazione o inciampare su di esso.
- Il dispositivo non deve essere collocato all'interno di una struttura senza un'adeguata ventilazione. Per ulteriori informazioni, contattare il rivenditore autorizzato locale.

### Avvertenza - Informazioni sulla sicurezza elettrica

- La presa di alimentazione della macchina deve soddisfare i requisiti indicati sull'etichetta dei dati, affissa sul retro della macchina. Se non si è sicuri che l'alimentazione elettrica soddisfi i requisiti, consultare la propria azienda elettrica o un elettricista.
- **2** La presa verrà installata vicino all'apparecchio e sarà facilmente accessibile.
- **3** Usare il cavo di alimentazione in dotazione con la macchina. Non utilizzare un cavo di prolunga e non rimuovere né modificare la spina del cavo di alimentazione.
- 4 Inserire il cavo di alimentazione direttamente in una presa elettrica dotata di messa a terra. Se non si è sicuri se una presa è collegata correttamente a terra, consultare un elettricista.
- 5 Per collegare l'apparecchio Xerox a una presa elettrica sprovvista di un terminale di collegamento a terra, non utilizzare un adattatore.
- 6 Non collocare questo apparecchio in luoghi in cui le persone potrebbero calpestare il cavo di alimentazione o inciampare su di esso.
- 7 Non posizionare alcun oggetto sul cavo di alimentazione.
- 8 Non escludere o disattivare i dispositivi di bloccaggio elettrici o meccanici.
- 9 Evitare di inserire oggetti negli slot o nelle aperture presenti sulla macchina. Potrebbero venire generate scosse elettriche o incendi.
- **10** Non ostruire le aperture di ventilazione. Queste aperture sono utilizzate per raffreddare adeguatamente la macchina Xerox.
- 11 Dispositivo di disconnessione: il cavo di alimentazione costituisce il dispositivo di disconnessione di questo apparecchio. Esso è inserito sul retro dell'apparecchio come dispositivo a inserimento. Per togliere l'alimentazione elettrica dalla macchina, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa elettrica.

### **Alimentazione elettrica**

- 1 Questo prodotto va utilizzato con il tipo di alimentazione elettrica indicato sulla relativa etichetta dei dati. Se non si è sicuri che l'alimentazione elettrica soddisfi i requisiti, consultare la propria azienda elettrica.
- 2 AVVERTENZA: l'apparecchio deve essere collegato a un circuito di messa a terra di protezione. Questo apparecchio viene fornito con una spina munita di messa a terra protettiva. Questa spina è idonea solo per una presa elettrica con messa a terra. Si tratta di una funzione di sicurezza. Se non si riesce a inserire la spina nella presa, contattare l'elettricista per sostituire la presa.
- 3 Collegare sempre l'apparecchio a una presa elettrica correttamente collegata a massa. In caso di dubbio, far controllare la presa da un elettricista qualificato.

### Dispositivo di disconnessione

Il cavo di alimentazione costituisce il dispositivo di disconnessione di questo apparecchio. Esso è inserito sul retro dell'apparecchio come dispositivo a inserimento. Per togliere l'alimentazione elettrica dall'apparecchio, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa elettrica.

### Scollegamento di emergenza

Se si verifica una qualsiasi delle seguenti condizioni, spegnere immediatamente l'apparecchio e scollegare il(i) cavo(i) di alimentazione dalla(e) presa(e) elettrica(e). Contattare un tecnico autorizzato Xerox per risolvere il problema:

- L'apparecchio emette odori insoliti o fa rumori insoliti.
- Il cavo di alimentazione è danneggiato o usurato.
- Un interruttore di circuito a muro, un fusibile o un altro dispositivo di sicurezza si è danneggiato.
- Ingresso di liquido nella macchina.
- Macchina esposta al contatto con acqua.
- Una qualsiasi parte della macchina si è danneggiata.

### Informazioni sull'ozono

Questo prodotto genera ozono durante il normale funzionamento. L'ozono generato è più pesante dell'aria e dipende dal volume di copie. Installare il sistema in una stanza ben ventilata. Specificando i parametri ambientali corretti, si sarà certi che i livelli di concentrazione soddisfino i limiti di sicurezza.

Per ulteriori informazioni sull'ozono, richiedere la pubblicazione edita da Xerox *Facts About Ozone* (numero di serie 610P64653) chiamando il numero 1-800-828-6571 negli Stati Uniti e in Canada. Per informazioni su altri mercati, contattare il rappresentante Xerox locale.

### Informazioni sulla manutenzione

- 1 Le eventuali procedure di manutenzione del prodotto da parte dell'operatore verranno descritte nella documentazione del cliente fornita con il prodotto.
- 2 Non effettuare nessuna operazione di manutenzione su questo prodotto che non sia descritta nella documentazione del cliente.
- **3** Non usare prodotti di pulizia spray. L'impiego di prodotti di pulizia non approvati può portare a prestazioni insufficienti dell'apparecchiatura e causare condizioni di rischio.
- 4 Utilizzare esclusivamente prodotti e materiali di pulizia indicati in questo manuale.
- 5 Non rimuovere mai coperchi o protezioni fissati con viti. Dietro tali coperchi non vi sono parti sulle quali è possibile eseguire la manutenzione o effettuare la manutenzione.
- 6 Non eseguire alcuna procedura di manutenzione, a meno di non essere stati adeguatamente addestrati da un rivenditore autorizzato e a meno che non si tratti di una procedura specificatamente descritta nei manuali dell'utente.

### Informazioni sulle parti di consumo

- 1 Riporre tutti i materiali di consumo conformemente alle istruzioni riportare sul pacchetto o sul contenitore.
- 2 Tenere tutti i materiali di consumo lontano dalla portata dei bambini.
- **3** Non gettare mai il toner, le cartucce di stampa o i contenitori del toner sulle fiamme vive.

### Certificazione della sicurezza del prodotto

Questo prodotto è stato certificato dalla seguente Agenzia che utilizza gli standard di sicurezza elencati:

Agenzia	Standard
Underwriters Laboratory Inc.	UL60950-1 1st (2003) Prima edizione (USA/Canada)
Intertek ETL Semko	IEC60950-1: 2001 Prima edizione

### Informazioni normative

### **Certificazione in Europa**

**CE**: il marchio CE applicato a questo prodotto simboleggia la Dichiarazione di conformità della XEROX con le seguenti direttive dell'Unione europea alle date indicate:

**12 dicembre 2006**: direttiva del Consiglio 2006/95/EC e relativi emendamenti. Approssimazione delle leggi degli Stati Membri relative alle apparecchiature a bassa tensione.

**15 dicembre 2004**: direttiva del Consiglio 2004/108/EC e relativi emendamenti. Approssimazione delle leggi degli Stati Membri relative alla compatibilità elettromagnetica.

Una dichiarazione di conformità completa, che definisce le direttive pertinenti e gli standard di riferimento, può essere richiesta al rappresentante di XEROX Limited o contattando:

Environment, Health and Safety

Xerox Limited

Bessemer Road

Welwyn Garden City

Herts

AL7 1BU

England, tel.: +44 (0) 1707 353434

**AVVERTENZA**: perché il dispositivo possa operare in prossimità di apparecchiature industriali, scientifiche e medicali (ISM, Industrial, Scientific and Medical), potrebbe essere necessario prendere delle speciali misure di limitazione o mitigazione delle radiazioni esterne provenienti dall'apparecchiatura ISM.

**AVVERTENZA**: ai fini della conformità del prodotto con la Direttiva del Consiglio 2004/108/EC, è necessario usare cavi di interfaccia schermati.

### Riciclaggio e smaltimento del prodotto

### USA e Canada

Xerox ha predisposto in tutto il mondo un programma di ritiro dell'apparecchiatura per il suo riutilizzo/riciclaggio. Contattare il rappresentante per le vendite Xerox (1-800-ASK-XEROX) per stabilire se questo prodotto Xerox fa parte del programma. Per ulteriori informazioni sui programmi ambientali Xerox, visitare il sito web www.xerox.com/environment.html.

Se il proprio prodotto non fa parte del programma Xerox e si sta predisponendo il suo smaltimento, tenere presente che il prodotto potrebbe contenere piombo e altri materiali il cui smaltimento potrebbe venire regolamentato da norme per la tutela ambientale. Per informazioni sul riciclaggio e lo smaltimento, contattare gli enti locali. Negli Stati Uniti, è possibile fare riferimento anche al sito Web di Electronic Industries Alliance al seguente indirizzo: <u>www.eiae.org</u>.

### Unione europea

### Direttiva WEEE 2002/96/EC

Alcuni dispositivi possono essere usati sia in applicazioni domestiche/ casalinghe che professionali.



### Ambiente professionale/ambientale

La presenza di questo simbolo sul dispositivo indica che esso va smaltito conformemente alle procedure previste dalle norme nazionali. Conformemente alla legislazione europea, i dispositivi elettrici ed elettronici soggetti a smaltimento devono essere gestiti nell'ambito delle procedure previste.



### Ambiente domestico/casalingo

La presenza di questo simbolo sul dispositivo è la conferma che non si deve smaltire il dispositivo nella normale catena di smaltimento di rifiuti domestici. Conformemente alla legislazione europea, i dispositivi elettrici ed elettronici soggetti a smaltimento devono venire separati dai rifiuti domestici.

I privati cittadini dei Paesi membri dell'UE possono consegnare gratuitamente i dispositivi elettrici ed elettronici presso appositi centri di raccolta. In alcuni stati membri, quando si acquistano nuovi dispositivi, è possibile che il rivenditore locale sia obbligato a riportare indietro la vecchia apparecchiatura. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al rivenditore.

Prima dello smaltimento, contattare il proprio rivenditore locale o rappresentante Xerox per ottenere informazioni sul ritiro del dispositivo.

### Informazioni sui contatti EH&S

### Informazioni sui contatti

Per ulteriori informazioni sugli aspetti legati ad ambiente, salute e sicurezza in merito a questo prodotto Xerox e ai materiali di consumo, contattare le seguenti linee di assistenza clienti:

USA: 1-800 828-6571

Canada: 1-800 828-6571

Europa: +44 1707 353 434

# **1** Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto della stampante!

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Funzioni speciali
- Panoramica della stampante
- Panoramica del pannello di controllo
- Descrizione dei LED
- Per trovare ulteriori informazioni
- Impostazione dell'hardware
- Regolazione dell'altitudine
- Modifica delle impostazioni dei caratteri

### Funzioni speciali

La stampante dispone di varie funzioni speciali che migliorano la qualità di stampa. È possibile:

### Eseguire stampe di ottima qualità a una velocità sorprendente



- È possibile eseguire stampe fino a **1.200 x 1.200 dpi** effettivi. Vedere la Sezione software.
- Il dispositivo stampa nel formato A4 fino a 28 ppm e nel formato Lettera fino a 30 ppm. Per la stampa fronte-retro, il dispositivo stampa nel formato A4 fino a 14 ipm e nel formato Lettera fino a 14,5 ipm.

### Gestione flessibile della carta



- Il vassoio manuale supporta un foglio di buste, etichette, lucidi, materiale in formato personalizzato, cartoline e carta pesante.
- Il vassoio standard può contenere 250 fogli di carta normale.
- Il vassoio di uscita da 150 fogli consente un agevole accesso.

### Creazione di documenti professionali



- Stampa di **filigrane**. È possibile personalizzare i documenti inserendo alcune parole, ad esempio "Riservato". Vedere la Sezione software.
- Stampa di libretti. Questa caratteristica consente di stampare facilmente un documento per creare un libro. Terminata la stampa, è sufficiente piegare e graffare le pagine. Vedere la Sezione software.
- Stampa di poster. Il testo e le immagini di ciascuna pagina del documento vengono ingranditi e stampati sul foglio, quindi possono essere uniti per formare un poster. Vedere la Sezione software.

### Risparmio di tempo e denaro



- La stampante consente di utilizzare la modalità di risparmio per consumare meno toner. Vedere la Sezione software.
- È possibile stampare su entrambe le facciate del foglio per risparmiare carta. Vedere la Sezione software.
- È possibile stampare più pagine su un solo foglio per risparmiare carta. Vedere la Sezione software.
- È possibile utilizzare moduli prestampati e carta intestata con carta normale. Vedere la Sezione software.
- Quando non è operativa, la stampante entra automaticamente in modalità di risparmio consentendo di ridurre i consumi di energia.

### Espansione delle capacità della stampante



- La stampante è dotata di 32 MB di memoria espandibili a **160 MB**. Vedere a pagina 10.1.
- È possibile aggiungere un vassoio 2 opzionale da 250 fogli. Questo vassoio consente di aggiungere meno frequentemente carta alla stampante.
- \* Emulazione Zoran IPS compatibile con PostScript 3



 © Copyright 1995-2005, Zoran Corporation. Tutti i diritti riservati. Zoran, il logo Zoran, IPS/PS3 e Onelmage sono marchi commerciali di Zoran Corporation.

\* 136 font PS3

• Contiene UFST e MicroType di Monotype Imaging Inc.

### Stampa in ambienti diversi

- - È possibile stampare in Windows 2000/XP/ 2003/Vista.
  - La stampante è compatibile con Linux e Macintosh.
  - La stampante dispone di interfacce USB.

### Caratteristiche del dispositivo

La tabella seguente presenta un elenco generale delle funzioni supportate dalla stampante.

(I: installato, O: opzione, ND: non disponibile)

Funzioni	Phaser 3250D	Phaser 3250DN
USB 2.0 (USB 2.0: Hi-Speed USB 2.0)	I	I
Interfaccia di rete (Ethernet 10/100 Base TX)	ND	I
Emulazione PCL	I	I
Emulazione PostScript	I	I
Stampa fronte-retro <sup>a</sup>	I	Ι

a. Stampa su entrambi i lati della carta.

### Panoramica della stampante

### Vista anteriore



\* La figura precedente mostra un modello Phaser 3250DN.

1	vassoio di uscita	6	vassoio 1
2	pannello di controllo	7	vassoio 2 opzionale
3	coperchio della memoria di espansione	8	indicatore del livello della carta
4	coperchio anteriore	9	supporto di uscita
5	vassoio manuale	10	guide di larghezza della carta del vassoio manuale

### Vista posteriore



\* La figura precedente mostra un modello Phaser 3250DN.

1	porta di rete <sup>a</sup>	4	unità fronte-retro
2	porta USB	5	presa di alimentazione
3	connettore cavo vassoio opzionale 2	6	interruttore di alimentazione

a. Solo Phaser 3250DN.



1	Errore: mostra lo stato della stampante. Vedere a pagina 9.5.
2	In linea: mostra lo stato della stampante. Vedere a pagina 9.5.
3	Avvio/Interrompi: stampa una pagina di prova oppure una pagina di configurazione.
	Annulla il lavoro di stampa.
	Riprende un lavoro di stampa.

### Descrizione dei LED

LED	Sta	to	Descrizione
Errore	Rosso	Acceso	<ul> <li>Il coperchio è aperto. Chiudere il coperchio.</li> <li>Non vi è carta nel vassoio. Caricare la carta nel vassoio.</li> <li>La stampante ha interrotto la stampa a causa di un grave errore.</li> <li>La cartuccia di stampa non è installata. Installare la cartuccia di stampa.</li> <li>Il sistema ha qualche problema. Se questo problema persiste, contattare l'addetto all'assistenza tecnica.</li> <li>Il toner è completamente esaurito. Rimuovere la vecchia cartuccia di stampa e installarne una nuova. Vedere a pagina 8.3.</li> </ul>
		Lampeg- giante	<ul> <li>Si è verificato un errore poco importante e la stampante è in attesa che venga risolto. Quando il problema viene risolto, la stampante riprende la stampa.</li> <li>La cartuccia di stampa è vuota. Ordinare una nuova cartuccia di stampa. È possibile migliorare temporaneamente la qualità di stampa agitando il toner. Vedere a pagina 8.2.</li> </ul>
	Arancione	Acceso	<ul> <li>La carta si è inceppata. Per risolvere il problema, vedere pagina 9.1.</li> </ul>
In linea	Verde	Acceso	<ul> <li>La stampante è in modalità Risparmio energia.</li> <li>La stampante è in linea e può ricevere dati dal computer.</li> </ul>
		Lampeg- giante	<ul> <li>Se lampeggia lentamente, significa che la stampante sta ricevendo dati dal computer.</li> <li>Se lampeggia velocemente, significa che la stampante sta stampando dati.</li> </ul>

### Per trovare ulteriori informazioni

È possibile trovare ulteriori informazioni per l'impostazione e l'utilizzo della stampante dalle risorse seguenti, stampate o su schermo.

Guida di Fornisce informazioni sull'impostazione della stampante. Seguire le istruzioni in essa installazione contenute per approntare la stampante. rapida 00 S 🔩 🗄 4 🏷 🏵 Se la 1 1 ۹ S Fornisce istruzioni dettagliate per usare tutte le Guida dell'utente funzioni della stampante e contiene informazioni online relative alla manutenzione, alla risoluzione dei problemi e all'installazione degli accessori. Questa guida contiene inoltre la Sezione software in cui sono riportate informazioni sulle modalità di stampa dei documenti con vari sistemi operativi e sull'utilizzo delle utilità software in dotazione. Nota È possibile accedere alle guide dell'utente in altre lingue dalla cartella Manual nel CD del driver della stampante. Guida del driver Fornisce informazioni sulle proprietà del driver della stampante della stampante e istruzioni per l'impostazione delle proprietà di stampa. Per accedere a una videata della guida del driver della stampante, fare clic su Guida dalla finestra di dialogo delle proprietà della stampante. Sito Web Gli utenti che dispongono di accesso a Internet possono ottenere informazioni utili, supporto, driver della stampante, manuali e informazioni sull'ordine dal sito Web Xerox, www.xerox.com.

### Impostazione dell'hardware

In questa sezione sono illustrati i passaggi per impostare l'hardware che è descritto nella Guida di installazione rapida. Assicurarsi di leggere la Guida di installazione rapida e di completare i seguenti passaggi.

1 Scegliere un'ubicazione stabile.

Scegliere una superficie piana e stabile, con uno spazio adeguato per la circolazione dell'aria. Lasciare spazio sufficiente per aprire coperchi e vassoi.

L'area dovrebbe essere ben ventilata e lontana dalla luce solare diretta o da fonti di calore, freddo e umidità. Non collocare il dispositivo vicino al bordo della scrivania o del tavolo.



La stampante non è idonea per altitudini inferiori a 1.000 m. Verificare l'impostazione dell'altitudine per ottimizzare la stampa. Per ulteriori informazioni, vedere pagina 1.5.

Posizionare la macchina su una superficie piana e stabile, con un'inclinazione massima di 2 mm. Diversamente la qualità della stampa potrebbe risultare insufficiente.



- 2 Disimballare il dispositivo e controllare gli elementi inclusi.
- 3 Rimuovere il nastro di protezione del dispositivo.
- 4 Installare la cartuccia di stampa.
- 5 Caricare la carta. (Vedere "Caricamento della carta" a pagina 5.4.)
- 6 Assicurarsi che tutti i cavi siano collegati al dispositivo.
- 7 Accendere il dispositivo.

### Attenzione

- Quando si sposta il dispositivo, evitare di inclinarlo o di capovolgerlo. In caso contrario, la parte interna del dispositivo può essere contaminata dal toner, con conseguenti danni al dispositivo o scarsa qualità di stampa.
  - Durante l'installazione del driver di stampa, il sistema operativo viene rilevato automaticamente e viene impostato il formato della carta comune. Se si cambia sistema operativo sarà necessario cambiare il formato della carta nella pagina Proprietà della stampante.

### **Regolazione dell'altitudine**

La qualità di stampa è influenzata dalla pressione atmosferica, che è determinata dall'altezza sul livello del mare a cui si trova il dispositivo. Le informazioni seguenti consentono di impostare il dispositivo in modo da ottenere la migliore qualità di stampa.

Prima di effettuare le impostazioni, è necessario stabilire a quale altitudine viene utilizzato il dispositivo.



- 1 Assicurarsi di aver installato il driver della stampante con il CD del software della stampante in dotazione.
- 2 Fare doppio clic sull'icona Contr. stato nella barra delle applicazioni di Windows o sull'area di notifica (in Linux). È anche possibile fare clic su Contr. stato (in Mac OS X).
- 3 Fare clic su Impostazione stampante.
- 4 Fare clic su **Impostazione** > **Regolazione altitudine**. Selezionare il valore appropriato dal menu a discesa, quindi fare clic su **Applica**.

### Nota

Se il dispositivo è collegato a una rete, viene visualizzata automaticamente la schermata CWIS (CentreWare Internet Service). Fare clic su Impostazioni apparecchio > Impostazione (o Impostazione apparecchio) > Regolazione altitudine. Selezionare il valore appropriato dal menu a discesa, quindi fare clic su Applica.

### Modifica delle impostazioni dei caratteri

Il dispositivo dispone di caratteri predefiniti per la propria regione o il proprio Paese.

Se si desidera cambiare caratteri o impostare i caratteri per condizioni speciali, come l'ambiente DOS, è possibile cambiare le impostazioni dei caratteri nel modo seguente:

- 1 Assicurarsi di aver installato il driver della stampante presente sul CD del software in dotazione.
- 2 Fare doppio clic sull'icona **Contr. stato** nella barra delle applicazioni di Windows o sull'area di notifica (in Linux). È anche possibile fare clic su **Contr. stato** (in Mac OS X).
- 3 Fare clic su Impostazione stampante.
- 4 Fare clic su Emulazione.
- 5 Controllare se PCL è selezionato in Impostazione emulazione.
- 6 Fare clic su Impostazione.
- 7 Selezionare i caratteri preferiti nell'elenco Set di simboli.
- 8 Fare clic su Applica.

### Nota

Le seguenti informazioni mostrano l'elenco di caratteri corretti per le lingue corrispondenti.

- Russo: CP866, ISO 8859/5 Latin Cyrillic
- Ebraico: Hebrew 15Q, Hebrew-8, Hebrew-7 (solo Israele)
- Greco: ISO 8859/7 Latin Greek, PC-8 Latin/Greek
- Arabo e Farsi: HP Arabic-8, Windows Arabic, Code Page 864, Farsi, ISO 8859/6 Latin Arabic
- OCR: OCR-A, OCR-B

# **2** Impostazioni di base

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Stampa di una pagina di prova
- Utilizzo della modalità risparmio toner

### Stampa di una pagina di prova

Dopo aver impostato la stampante, stampare una pagina di prova per accertarsi che la stampante funzioni correttamente.

Premere e tenere premuto il pulsante **Avvio/Interrompi** per circa due secondi.

Viene stampata una pagina di prova.

### Utilizzo della modalità risparmio toner

La modalità risparmio toner consente alla stampante di utilizzare meno toner su ogni pagina. Attivando questa modalità si prolunga la durata della cartuccia di stampa e si riduce il costo per pagina rispetto alla modalità normale, ma la qualità di stampa peggiora.

È possibile impostare la modalità risparmio toner dalla finestra della proprietà della stampante sul driver della stampante. Vedere la Sezione software.

# **3** Panoramica sul software

Questo capitolo fornisce una panoramica del software fornito in dotazione con la stampante. Ulteriori dettagli sull'installazione e sull'utilizzo del software sono spiegati nella Sezione software.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Software in dotazione
- Funzioni del driver della stampante
- Requisiti di sistema

### Software in dotazione

È necessario installare il software della stampante utilizzando i CD in dotazione dopo che la stampante è stato attivata e collegata al computer.

II CD fornisce il seguente software:

CD		Sommario
CD del software della stampante	Windows	<ul> <li>Driver stampante: utilizzare questo driver per sfruttare al meglio tutte le funzioni del dispositivo.</li> <li>Contr. stato: questo programma consente di monitorare lo stato della stampante. Avvisa inoltre l'utente quando si verifica un errore durante la stampa.</li> <li>Utilità impostazioni stampante: questo programma viene installato automaticamente quando si installa Contr. stato.</li> <li>Driver PCL 6: utilizzare questo driver per stampare documenti nei linguaggi PCL 6 e PCL 5e.</li> <li>File PostScript Printer Description (PPD): utilizzare il driver PostScript per stampare documenti con font e grafica complessi nel linguaggio PostScript.</li> <li>SetIP: utilizzare questo programma per impostare gli indirizzi TCP/IP della stampante.</li> <li>Guida dell'utente in formato PDF.</li> </ul>
	Linux	<ul> <li>Driver stampante: utilizzare questo driver per far funzionare la stampante da un computer Linux e stampare documenti.</li> <li>Status Monitor: questo programma consente di monitorare lo stato della stampante. Avvisa inoltre l'utente quando si verifica un errore durante la stampa.</li> </ul>

CD	Sommario		
	Mac OS	<ul> <li>Driver stampante: utilizzare questo driver per far funzionare la stampante da un computer Macintosh e stampare documenti.</li> <li>Contr. stato: questo programma consente di monitorare lo stato della stampante. Avvisa inoltre l'utente quando si verifica un errore durante la stampa.</li> </ul>	

### Funzioni del driver della stampante

I driver della stampante supportano le seguenti funzioni standard:

- Selezione dell'origine della carta
- · Formato, orientamento e tipo di carta
- Numero di copie

Inoltre, è possibile utilizzare diverse funzioni speciali di stampa. La tabella seguente fornisce una panoramica generale delle funzioni supportate dai driver dalla stampante:

Funzione	PCL 6	PostScript		
T unzione	Windows	Windows	Mac OS	Linux
Risparmio toner	0	0	0	0
Opzione qualità di stampa	0	0	0	0
Stampa di poster	0	Х	х	х
Più pagine per foglio (N-up)	0	0	0	O (2, 4)
Stampa con adattamento alla pagina	0	0	0	0
Stampa in scala	0	0	0	0
Filigrana	0	Х	Х	Х
Overlay	0	X	x	Х

### Requisiti di sistema

Prima di iniziare, assicurarsi che il sistema soddisfi i seguenti requisiti:

### Windows

Elemento	Requisiti	Requisiti consigliati	
Sistema operativo	Windows 2000/XP/2003/	/ista	
CPU	Windows 2000	Pentium II 400 MHz o superiore	Pentium III 933 MHz
	Windows XP/2003/Vista	Pentium III 933 MHz o superiore	Pentium IV 1 GHz
RAM	Windows 2000	64 MB o superiore	128 MB
	Windows XP/2003	128 MB o superiore	256 MB
	Windows Vista	512 MB o superiore	1 GB
Spazio su disco disponibile	Windows 2000	600 MB o superiore	1 GB
	Windows XP/2003	1 GB o superiore	5 GB
	Windows Vista	15 GB	15 GB o superiore
Internet	Windows 2000/XP/2003	5.0 o successivo	
Explorer	Windows Vista	7.0 o successivo	

### Nota

Per Windows 2000/XP/2003/Vista, gli utenti che hanno diritti di amministratore possono installare il software.

### Linux

Elemento	Requisiti
Sistema operativo	Vari sistemi operativi Linux, tra cui • Red Hat 8-9 • Fedora Core 1-4 • Mandrake 9.2-10.1 • SuSE 8.2-9.2
Processore	Pentium IV 1 GHz o superiore
RAM	256 MB o superiore
Pagina free disk	1 GB o superiore
Software	<ul> <li>Linux Kernel 2.4 o superiore</li> <li>Glibc 2.2 o superiore</li> <li>CUPS</li> </ul>

### Mac OS

	Requisi	iti (Requisiti consigli	ati)
Sistema operativo	CUP	RAM	Spazio su disco disponibil e
Mac OS X 10.4 o precedente	<ul> <li>PowerPC G4/G5</li> <li>Processore Intel</li> </ul>	<ul> <li>128 MB per un Mac con processore PowerPC (512 MB)</li> <li>512 MB per un Mac con processore Intel (1 GB)</li> </ul>	1 GB
Mac OS X 10.5	<ul> <li>PowerPC G4/G5 da 867 MHz o superiore</li> <li>Processore Intel</li> </ul>	512 MB (1 GB)	1 GB

# 4 Impostazioni di rete (solo Phaser 3250DN)

Questo capitolo fornisce informazioni sull'impostazione della stampante per connessioni di rete.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Introduzione
- Sistemi operativi supportati
- Uso del programma SetIP

### Introduzione

Dopo aver collegato la stampante a una rete con un cavo Ethernet RJ-45, è possibile condividerla con altri utenti in rete.

Accendere la stampante.

### Nota

Tenendo premuto il pulsante per 7-8 secondi (la spia verde lampeggia velocemente) e quindi rilasciandolo, verrà stampata una pagina di configurazione con l'indirizzo IP.

È necessario configurare i protocolli di rete sulla stampante per utilizzarla come stampante di rete. È possibile impostare i protocolli attraverso i programmi seguenti:

- CWIS (CentreWare Internet Service): una soluzione di gestione della stampante basata su Web per amministratori di rete. CWIS (CentreWare Internet Service) consente di gestire efficacemente le stampanti di rete e di controllarle da remoto, risolvendo i problemi ad esse collegati, da un qualsiasi sito con accesso alla intranet aziendale. È possibile scaricare questo programma dal sito www.xerox.com.
- CWIS (CentreWare Internet Service): un server Web incorporato nel server di stampa di rete, che consente di configurare i parametri di rete necessari per collegare la stampante ai vari ambienti di rete.
- SetIP: un programma di utilità che consente di selezionare un'interfaccia di rete e di configurare manualmente gli indirizzi per l'utilizzo con il protocollo TCP/IP. Questo programma è presente sul CD del software in dotazione con la stampante.

### Sistemi operativi supportati

La tabella seguente mostra gli ambienti di rete supportati dalla stampante:

Elemento	Requisiti
Interfaccia di rete	• 10/100 Base-TX
Sistema operativo di rete	<ul> <li>Windows 2000/XP (32/64 bit)/2003/Vista</li> <li>Sistemi operativi Linux tra cui Red Hat 8-9, Fedora Core 1-4, Mandrake 9.2-10.1, SuSE 8.2-9.2</li> <li>Mac OS 10.3-10.5</li> </ul>
Protocolli di rete	<ul> <li>TCP/IP</li> <li>EtherTalk</li> <li>HTTP 1.1</li> <li>SNMP</li> </ul>
Server di indirizzamento dinamico	• DHCP, BOOTP

TCP/IP: Transmission Control Protocol/Internet Protocol

DHCP: Dynamic Host Configuration Protocol

BOOTP: Bootstrap Protocol

### Uso del programma SetIP

Questo programma consente di impostare l'IP di rete utilizzando l'indirizzo MAC, ossia il numero di serie dell'hardware della scheda della stampante di rete o dell'interfaccia. In particolare, è destinato all'amministratore di rete e consente di impostare contemporaneamente più IP di rete.



### Nota

Se si desidera impostare il protocollo di rete DHCP, passare a http://developer.apple.com/networking/bonjour/download/, selezionare il programma Bonjour per Windows per il sistema operativo e installare il programma. Questo programma consente di riparare automaticamente il parametro della rete. Seguire le istruzioni nella finestra di installazione. Questo programma non supporta Linux.

- 1 Inserire il CD del driver in dotazione con il dispositivo.
- 2 Aprire l'unità X. (X rappresenta l'unità CD-ROM.)
- 3 Fare doppio clic su Application > SetIP.
- 4 Aprire la cartella della lingua da usare.
- 5 Fare doppio clic su Setup.exe per installare questo programma.
- 6 Dal menu Start di Windows, selezionare Programmi > Xerox Phaser 3250 > SetIP > SetIP.

Selezionare il nome della stampante e fare clic su "🕰". 7

### Nota



Se non si riesce a trovare il nome della stampante, fare clic su "O" per aggiornare l'elenco.

Immettere l'indirizzo MAC della scheda di rete, l'indirizzo IP, 8 la maschera di sottorete, il gateway predefinito, quindi fare clic su Applica.

### Nota

Se non si conosce l'indirizzo MAC della scheda di rete, stampare il rapporto con le informazioni sulla rete del dispositivo.

- 9 Fare clic su **OK** per confermare le impostazioni.
- 10 Fare clic su Esci per chiudere il programma SetIP.

# **5** Caricamento del supporto di stampa

In questo capitolo vengono descritti i tipi di carta utilizzabili con la stampante e si spiega come caricare correttamente la carta nei vari vassoi per ottenere la migliore qualità di stampa possibile.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Selezione dei supporti di stampa
- Caricamento della carta
- Informazioni sul vassoio di uscita

### Selezione dei supporti di stampa

È possibile stampare su molti supporti di stampa, quali carta normale, buste, etichette e lucidi. Utilizzare sempre supporti di stampa conformi alle indicazioni per l'utilizzo della stampante. L'uso di supporti di stampa non conformi alle indicazioni riportate in questa Guida dell'utente può causare i sequenti problemi:

- Scarsa qualità di stampa
- Aumento degli inceppamenti
- · Usura prematura dei componenti del vassoio di uscita

Proprietà quali peso, composizione, grana e contenuto di umidità, sono fattori importanti che influiscono sulle prestazioni del dispositivo e sulla qualità di stampa. Nella scelta dei materiali di stampa, prendere in considerazione quanto segue:

- Il tipo, la dimensione e il peso del supporto di stampa per il dispositivo utilizzato sono descritti più avanti nella presente sezione.
- · Risultato desiderato: i supporti di stampa scelti devono essere adeguati al progetto.
- Luminosità: alcuni supporti di stampa sono più bianchi di altri e producono immagini più chiare e più vivaci.
- Ruvidità: la ruvidità dei supporti di stampa influisce sulla nitidezza della stampa sulla carta.



- Alcuni supporti di stampa possono essere conformi a tutte le indicazioni di questo manuale e non dare comunque risultati soddisfacenti. Ciò potrebbe essere causato da utilizzo improprio, livelli di temperatura e umidità non accettabili o altre variabili non controllabili da parte di Xerox.
- Prima di acquistare grandi quantità di supporti di stampa, assicurarsi che soddisfino i requisiti specificati in questa Guida dell'utente.

### Attenzione

L'utilizzo di supporti di stampa che non soddisfano queste specifiche può causare problemi e richiedere riparazioni. Tali riparazioni non sono coperte dalla garanzia di Xerox o dai contratti di assistenza.

### Formati della carta supportati

Тіро	Formato	Dimensioni	Peso <sup>a</sup>	Capacità <sup>b</sup>
	Lettera	216 x 279 mm	• da 60 a 105 g/m <sup>2</sup> per il	<ul> <li>250 fogli di carta da 75 g/m<sup>2</sup> per il vassoio</li> <li>1 foglio per l'alimentazione</li> </ul>
	Legale	216 x 356 mm	vassoio • da 60 a 163 g/m <sup>2</sup>	
	Folio	216 x 330,2 mm	per l'alimentatore manuale	manuale
	Oficio	216 x 343 mm		
Carta normale	A4	210 x 297 mm		
Carta normale	JIS B5	182 x 257 mm		
	ISO B5	176 x 250 mm		
	Executive	184 x 267 mm		
	A5	148 x 210 mm		
	A6	105 x 148 mm		
	Buste B5	176 x 250 mm		
	Buste Monarch	98,4 x 190,5 mm		1 foglio per l'alimentazione manuale
Busto	Buste COM-10	105 x 241 mm	$d_{2}$ $75 = 90  a/m^{2}$	
Dusie	Buste DL	110 x 220 mm	- ua / 5 a 50 g/m	
	Buste C5	162 x 229 mm		
	Buste C6	114 x 162 mm		
Lucidi	Letter, A4	Fare riferimento alla sezione Carta normale	da 138 a 146 g/m <sup>2</sup>	1 foglio per l'alimentazione manuale
Etichette	Lettera, Legale, Folio, Oficio, A4, JIS B5, ISO B5, Executive, A5, A6	Fare riferimento alla sezione Carta normale	da 120 a 150 g/m <sup>2</sup>	1 foglio per l'alimentazione manuale
Cartoncini	Lettera, Legale, Folio, Oficio, A4, JIS B5, ISO B5, Executive, A5, A6	Fare riferimento alla sezione Carta normale	da 60 a 163 g/m <sup>2</sup>	1 foglio per l'alimentazione manuale
Formato minimo (pers	sonalizzato)	76 x 127 mm	$da 60 a 163 q/m^2$	1 foglio per l'alimentazione
Formato massimo (personalizzato)		215,9 x 356 mm		manuale

a. Se il peso dei supporti supera 90 g/m<sup>2</sup>, utilizzare l'alimentatore manuale.
b. La capacità massima può variare a seconda del peso e dello spessore del supporto e delle condizioni ambientali.

### Formato dei supporti consentiti in ogni modalità

Modalità	Formato	Alimentazione
Stampa su un	Tutti i formati supportati	<ul> <li>vassoio 1</li> <li>alimentazione</li></ul>
unico lato	dal dispositivo	manuale
Stampa	Lettera, A4, Legale,	<ul> <li>vassoio 1</li> <li>alimentazione</li></ul>
fronte-retro <sup>a</sup>	Folio, Oficio	manuale

a. Solo carta da 75 a 90 g/m<sup>2</sup>.

# Indicazioni per la scelta e la conservazione dei supporti di stampa

Quando si selezionano o caricano carta, buste o altri supporti, tenere presenti le seguenti indicazioni:

- Utilizzare sempre supporti di stampa conformi alle specifiche elencate nella colonna seguente.
- Tentare di stampare su carta umida, arricciata, spiegazzata o strappata può dare luogo a inceppamenti e stampe di bassa qualità.
- Per la migliore qualità di stampa, utilizzare esclusivamente carta di grado fotocopiatrice di alta qualità particolarmente consigliata per l'utilizzo delle stampanti laser.
- Evitare i seguenti tipi di supporti di stampa:
  - carta con marcatura in rilievo, perforazioni o una trama troppo liscia o troppo ruvida
  - carta per scrivere cancellabile
  - carta multipagina
  - carta sintetica e carta a reazione termica
  - carta autocopiante e carta per lucidi
- L'utilizzo di questi tipi di carta potrebbe provocare inceppamenti, odori chimici e potrebbe danneggiare la stampante.
- Conservare i supporti di stampa nei rispettivi involucri fino al momento dell'utilizzo. Collocare le scatole su piattaforme di sostegno o scaffali, non sul pavimento. Non collocare oggetti pesanti sopra alla carta, sia essa imballata o meno. Tenere lontano da umidità o da altre condizioni che possono causare pieghe o curvature.
- Conservare i supporti di stampa non in uso a temperature comprese fra 15 e 30 °C. L'umidità relativa deve essere compresa tra il 10 e il 70%.
- Conservare i supporti di stampa non utilizzati in un involucro resistente all'umidità, quale un contenitore di plastica o una custodia, per evitare che polvere e umidità contaminino la carta.
- In caso di tipi di supporti speciali, caricare un foglio alla volta nel vassoio manuale per evitare inceppamenti.
- Per evitare che i supporti di stampa, quali lucidi e fogli di etichette, si attacchino insieme, rimuoverli quando vengono stampati.

### Attenzione

Se si stampano 20 buste consecutivamente, la superficie del coperchio superiore può riscaldarsi. Procedere con cautela.

### Indicazioni per supporti di stampa speciali

Bu

Тіро	Linee guida
ste	<ul> <li>La stampa ottimale su buste dipende dalla qualità delle buste. Quando si scelgono le buste, considerare i seguenti fattori:</li> </ul>
	<ul> <li>Peso: il peso di una busta non deve superare i 90 g/m<sup>2</sup>, altrimenti si potrebbero verificare inceppamenti.</li> </ul>
	<ul> <li>Preparazione: prima di stampare, le buste devono essere posizionate orizzontalmente, l'eventuale sollevamento dei bordi non deve superare 6 mm e non devono contenere aria.</li> <li>Condizione: le buste non devono essere</li> </ul>
	spiegazzate, intaccate o comunque danneggiate.
	<ul> <li>Temperatura: utilizzare buste compatibili con il calore e la pressione della stampante.</li> <li>Utilizzare solo buste ben fabbricate, con pieghe</li> </ul>
	ben definite e stabili. • Non utilizzare buste affrancate.
	<ul> <li>Non utilizzare buste con fermagli, finestre, rivestimento, sigilli autoadesivi o altri materiali sintetici.</li> </ul>
	<ul> <li>Non utilizzare buste danneggiate o di bassa qualità.</li> <li>Assicurarsi che le linee di giunzione a entrambe le estremità della busta si estendano completamente fino all'angolo della busta</li> </ul>
	Accettabile
	Non accettabile
	<ul> <li>Le buste con una striscia adesiva da staccare o con più di un lembo ripiegato sopra la chiusura devono usare adesivi compatibili con la temperatura di fusione della stampante per 0,1 secondi. Per la temperatura di fusione, controllare la apositiche del diapositivo.</li> </ul>
	a pagina 11.1. I lembi extra e le strisce possono provocare piegature, grinze o inceppamenti
	<ul> <li>e possono persino danneggiare il fusore.</li> <li>Per una qualità di stampa ottimale, posizionare i margini ad almeno 15 mm dal bordo della busta.</li> <li>Non stampare sull'area di sovrapposizione delle</li> </ul>
	<ul> <li>provocare piegature, grinze o inceppamenti e possono persino danneggiare il fusore.</li> <li>Per una qualità di stampa ottimale, posizionare i margini ad almeno 15 mm dal bordo della busta</li> <li>Non stampare sull'area di sovrapposizione dell giunture della busta.</li> </ul>

Тіро	Linee guida	
Lucidi	<ul> <li>Per evitare danni alla stampante, utilizzare solo lucidi per stampanti laser.</li> <li>I lucidi utilizzati nella stampante devono essere in grado di resistere alla temperatura di fusione del dispositivo. Per la temperatura di fusione, controllare le specifiche del dispositivo a pagina 11.1.</li> <li>Posizionarli su una superficie piana dopo averli rimossi dalla stampante.</li> <li>Non lasciarli nel vassoio della carta per lunghi periodi di tempo. Polvere e sporcizia possono accumularsi, generando macchie sulle copie stampate.</li> <li>Per evitare le macchie provocate dalle impronte digitali, maneggiare con cura i lucidi.</li> <li>Per evitare che sbiadiscano, non esporre a lungo i lucidi stampati alla luce solare.</li> <li>Assicurarsi che i lucidi non siano piegati, spiegazzati o abbiano bordi stracciati.</li> </ul>	
Etichette	<ul> <li>Per evitare danni alla stampante, utilizzare solo etichette per stampanti laser.</li> <li>Quando si scelgono le etichette, considerare i seguenti fattori: <ul> <li>Adesivi: il materiale adesivo deve essere stabile a 180 °C, la temperatura di fusione della stampante.</li> <li>Disposizione: utilizzare solo etichette continue, senza parti del supporto esposte. Le etichette possono staccarsi dai fogli che hanno spazi tra le etichette, causando gravi inceppamenti.</li> <li>Curvatura: prima della stampa, le etichette devono essere tenute su una superficie piana e non devono presentare una curvatura superiore a 13 mm in tutte le direzioni.</li> <li>Condizione: non utilizzare etichette con piegature, bolle o segni di distaccamento.</li> </ul> </li> <li>Assicurarsi che fra le etichette si distacchino durante la stampa, provocando inceppamenti della carta. Il materiale adesivo esposto potrebbe inoltre danneggiare i componenti della stampante.</li> <li>I fogli di etichette devono passare attraverso la stampante una sola volta. La parte adesiva è studiata per un solo passaggio nella stampante.</li> </ul>	

Тіро	Linee guida
Cartoncini o materiali in formato personalizzato	<ul> <li>Non stampare su supporti inferiori a 76 mm di larghezza o a 127 mm di lunghezza.</li> <li>Nell'applicazione software, impostare i margini ad almeno 6,4 mm di distanza dai bordi del materiale.</li> </ul>
Carta prestampata	<ul> <li>La carta intestata deve essere stampata con inchiostro resistente al calore che non fonda, evapori o rilasci emissioni pericolose una volta sottoposto alla temperatura di fusione del dispositivo per 0,1 secondi. Per la temperatura di fusione, controllare le specifiche del dispositivo a pagina 11.1.</li> <li>L'inchiostro della carta intestata non deve essere infiammabile e non deve influire negativamente sui rulli della stampante.</li> <li>I moduli e la carta intestata devono essere sigillati in una confezione a prova di umidità per evitare modifiche durante l'immagazzinamento.</li> <li>Prima di caricare carta prestampata, come moduli e carta intestata, controllare che l'inchiostro sulla carta sia asciutto. Durante il processo di fusione, l'inchiostro bagnato può uscire dalla carta prestampata, riducendo la qualità di stampa.</li> </ul>

### Caricamento della carta

Caricare nel vassoio 1 i supporti utilizzati per la maggior parte dei lavori di stampa. Il vassoio 1 può contenere fino a 250 fogli di carta normale da 75 g/m<sup>2</sup>.

È possibile acquistare un vassoio opzionale (vassoio 2) e montarlo sotto il vassoio standard per caricare altri 250 fogli di carta. Per informazioni su come ordinare un vassoio opzionale, vedere a 7.1.

L'indicatore del livello della carta sulla parte anteriore del vassoio 1 e del vassoio opzionale 2 mostra la quantità di carta rimasta nel vassoio. Quando il vassoio è vuoto, la barra dell'indicatore raggiunge la posizione inferiore.



Pieno s

s Vuoto

5.4 <Caricamento del supporto di stampa>

### Utilizzo del vassoio 1 o del vassoio 2 opzionale

Caricare nel vassoio 1 i supporti utilizzati per la maggior parte dei lavori di stampa. Il vassoio 1 può contenere fino a 250 fogli di carta normale da 75 g/m<sup>2</sup>.

È possibile acquistare un vassoio opzionale 2 e applicarlo sotto il vassoio 1 per caricare altri 250 fogli di carta.

Per caricare la carta, aprire il vassoio e caricare i fogli con il lato di stampa rivolto verso il basso.



È possibile caricare carta intestata con il lato di stampa rivolto verso il basso. Il bordo superiore del foglio con il logo va posizionato sulla parte anteriore del vassoio.



### Note

- Se si incontrano problemi con l'alimentazione della carta, inserire un foglio per volta nell'alimentatore manuale.
- È possibile caricare fogli di carta già stampati. Il lato stampato deve essere rivolto verso l'alto, con un bordo non arricciato nella parte anteriore. In caso di problemi di alimentazione, capovolgere la carta. La qualità della stampa non può essere garantita.

### Modifica del formato carta nel vassoio 1

Per caricare carta di formato più lungo, come il formato Legale, è necessario regolare le guide della carta per prolungare il vassoio.



Tenere premuto il blocco della guida e fare scorrere la guida di 1 lunghezza della carta per posizionarla nello slot del formato di carta corretto.



Dopo aver inserito la carta nel vassoio, regolare la guida di 2 supporto in modo che tocchi leggermente la risma di carta.



Comprimere le guide di larghezza carta, come mostrato e farle 3 scorrere verso la risma di carta finché non toccano leggermente il lato della risma.



Note

- Non spingere troppo la guida della larghezza della carta per evitare di incurvare il materiale.
- Se non si regolano le guide di larghezza della carta, potrebbero verificarsi inceppamenti.



### Uso dell'alimentatore manuale

Quando si modificano le impostazioni di stampa per stampare un documento, se si seleziona Alimentazione manuale nell'opzione Alimentazione dalla scheda Carta è possibile caricare manualmente un foglio di materiale di stampa nell'alimentatore manuale. Vedere la Sezione software. Il caricamento manuale della carta può risultare utile per controllare la qualità di stampa di ciascuna pagina.

Caricare la carta foglio per foglio nel vassoio manuale, inviare i dati di stampa per stampare la prima pagina e premere il pulsante **Avvio/Interrompi** del pannello di controllo per stampare ciascuna pagina successiva.

1 Aprire lo sportello dell'alimentatore manuale.



2 Caricare la carta con il lato di stampa rivolto verso l'alto.



3 Regolare le guide di larghezza della carta del vassoio alla larghezza della carta. Non forzare troppo, per evitare di piegare la carta e causare un inceppamento o un disallineamento della carta.



- 4 Quando si stampa un documento, impostare l'alimentazione della carta su Alimentazione manuale e selezionare il tipo e il formato di carta appropriati nell'applicazione. Vedere la Sezione software.
- 5 Stampare un documento.
- 6 Premere il pulsante Avvio/Interrompi.

La stampante carica il foglio successivo.



Se non si preme il pulsante **Avvio/Interrompi**, dopo una pausa la stampante preleverà automaticamente il materiale di stampa.

7 Inserire il foglio successivo nell'alimentatore manuale e premere il pulsante **Avvio/Interrompi**.

Ripetere questo punto per ciascuna pagina stampata.

### Informazioni sul vassoio di uscita



Il vassoio di uscita raccoglie la carta con la facciata rivolta verso il basso, nell'ordine nel quale i fogli sono stati stampati.

### // Note

- Se si stampano molte pagine continuamente, la superficie del vassoio di uscita potrebbe surriscaldarsi. Fare attenzione a non toccare la superficie e, in particolare, tenere lontani i bambini.
- Il vassoio può contenere fino a 150 fogli di carta normale da 75 g/m<sup>2</sup>. Rimuovere le pagine, in modo da non sovraccaricare il vassoio.

# 6 Elementi di base per la stampa

Questo capitolo illustra le operazioni di stampa comuni.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Stampa di un documento
- Annullamento di un lavoro di stampa

### Stampa di un documento

Questa stampante consente di stampare da diverse applicazioni Windows, Mac OS o Linux. I passaggi esatti per stampare un documento possono variare in funzione dell'applicazione utilizzata.

Per dettagli sulla stampa, vedere la Sezione software.

### Annullamento di un lavoro di stampa

Se il lavoro di stampa è in attesa in una coda di stampa oppure in uno spooler di stampa, come il gruppo Stampanti di Windows, eliminare il lavoro nel modo seguente:

- 1 Fare clic sul pulsante Avvio di Windows.
- 2 Per Windows 2000, selezionare Impostazioni, quindi Stampanti.

Per Windows XP (32/64 bit)/2003, selezionare Stampanti e fax.

Per Windows Vista, selezionare Pannello di controllo > Hardware e suoni > Stampanti.

- 3 Fare doppio clic sull'icona Xerox Phaser 3250.
- 4 Dal menu Documento, selezionare Annulla.

### Nota

È possibile accedere a questa finestra facendo semplicemente doppio clic sull'icona della stampante nell'angolo inferiore destro del desktop di Windows.

È inoltre possibile annullare il lavoro corrente premendo il tasto Avvio/Interrompi sul pannello di controllo della stampante.

## 7 Ordine di materiali di consumo e accessori

Questo capitolo fornisce informazioni sulla cartuccia di stampa e gli accessori disponibili per la stampante.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Cartuccia di stampa
- Accessori
- Modalità d'acquisto

### Cartuccia di stampa

Quando il toner è esaurito, è possibile ordinare il seguente tipo di cartucce:

Тіро	Resa <sup>a</sup>	Codice prodotto
Resa standard	Circa 3.500 pagine	106R01373
Resa elevata	Circa 5.000 pagine	106R01374

a. Valore di resa dichiarato conformemente allo standard ISO/IEC 19752.

### Atte

### Attenzione

Perché rischiare di compromettere il funzionamento della stampante? Usare materiali di consumo originali Xerox per ottenere immagini di qualità ottimale e far durare a lungo il dispositivo.

### Accessori

È possibile acquistare e installare i seguenti accessori per le stampanti Phaser 3250D e Phaser 3250DN:

Accessorio	Descrizione	Codice prodotto
Vassoio opzionale	Se si verificano frequenti problemi di alimentazione carta, è possibile collegare fino ad altri tre vassoi da 250 fogli. È possibile stampare documenti su diversi formati e tipi di supporti di stampa.	098N02194
Modulo di memoria DIMM	Aumenta la capacità di memoria della stampante.	098N02195

### Modalità d'acquisto

Per ordinare materiali di consumo o accessori autorizzati da Xerox, contattare il concessionario locale Xerox o il rivenditore presso cui è stata acquistata la stampante, oppure visitare il sito <u>www.xerox.com</u> e selezionare il paese/l'area geografica per avere informazioni su come contattare l'assistenza tecnica.

# 8 Manutenzione

Questo capitolo fornisce informazioni per la manutenzione della stampante e della cartuccia di stampa.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Pulizia della stampante ٠
- Manutenzione della cartuccia di stampa .
- Stampa di una pagina di configurazione .
- Parti sostituibili

### Pulizia della stampante

Durante il processo di stampa, all'interno della stampante possono accumularsi polvere, toner e frammenti di carta. Tali particelle possono causare problemi di qualità di stampa come, ad esempio, macchie o sbavature di toner.

### **Attenzione**

- · Usare sempre materiali specifici per il prodotto. L'uso di altri materiali può provocare danni alla stampante o un calo delle prestazioni e creare una situazione di rischio.
- Non usare prodotti di pulizia spray. In determinate condizioni potrebbero essere esplosivi e infiammabili.
- Se la macchina o il suo coperchio è sporco di toner, consigliamo di utilizzare uno strofinaccio o un fazzoletto imbevuto di acqua fredda per pulirla. Per le macchie di toner non usare l'aspirapolvere.

### Pulizia delle parti esterne della stampante

È consigliabile pulire la superficie della stampante con un panno morbido, privo di sfilacciature. È possibile inumidire leggermente il panno con acqua fredda; tuttavia fare attenzione che l'acqua non goccioli sulla stampante né filtri all'interno.

### Pulizia delle parti interne della stampante

- 1 Spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione. Attendere che la stampante si raffreddi.
- 2 Aprire il coperchio anteriore ed estrarre la cartuccia di stampa. Posizionarla su una superficie piana e pulita.



### Attenzione

- Per evitare danni alla cartuccia di stampa, non esporla alla luce per periodi di tempo prolungati. Se necessario, coprirla con della carta.
- · Non toccare la superficie verde sul fondo della cartuccia di stampa. Per evitare di toccare quest'area, afferrare la cartuccia per la maniglia.
- 3 Con un panno asciutto e privo di lanugine, rimuovere la polvere e i residui di toner dall'area della cartuccia di stampa e dall'alloggiamento della cartuccia.





### Attenzione

Durante la pulizia dell'interno della stampante, evitare di introdurre le mani in profondità. L'area del fusore potrebbe essere calda.

4 Pulire con delicatezza la lunga striscia di vetro (LSU) all'interno della parte superiore dello scomparto cartuccia e controllare che sia pulita.



### Nota

Può essere difficile individuare la lunga striscia di vetro.

**5** Tenere la cartuccia di stampa per la maniglia e inserirla delicatamente nell'apertura presente nella stampante.

Le linguette sui lati della cartuccia e le scanalature corrispondenti all'interno della stampante consentono il posizionamento corretto della cartuccia.



- 6 Chiudere il coperchio anteriore. Verificare che il coperchio sia ben chiuso.
- 7 Collegare il cavo di alimentazione e accendere la stampante.

### Manutenzione della cartuccia di stampa

### Conservazione della cartuccia di stampa

Per prestazioni ottimali della cartuccia di stampa, tenere presenti le seguenti indicazioni:

- Non rimuovere la cartuccia di stampa dalla confezione finché non è il momento di utilizzarla.
- Non rigenerare la cartuccia di stampa. La garanzia della stampante non copre i danni causati dall'utilizzo di cartucce rigenerate.
- Conservare le cartucce di stampa nello stesso ambiente in cui si trova la stampante.
- Per evitare danni alla cartuccia di stampa, non esporla alla luce per periodi di tempo prolungati.

### Durata prevista della cartuccia

La durata della cartuccia di stampa dipende dalla quantità di toner richiesta da ciascun lavoro di stampa. Il numero può variare in base alla densità della stampa sulle pagine prodotte e il numero delle pagine può essere influenzato dall'ambiente operativo, dall'intervallo di stampa, dal tipo di supporto e dal formato del supporto. Se si stampano molte immagini, potrebbe essere necessario sostituire più spesso la cartuccia.

### Ridistribuzione del toner nella cartuccia di stampa

Quando la cartuccia di stampa sta per esaurirsi:

- Si verificano strisce bianche o stampe chiare.
- Viene visualizzata la finestra del programma Contr. stato.
- II LED Errore lampeggia in rosso.

Se accade ciò, è possibile ristabilire temporaneamente la qualità di stampa ridistribuendo il toner rimanente nella cartuccia. In alcuni casi, verranno appariranno ancora strisce bianche o stampe chiare anche dopo aver ridistribuito il toner.

- 1 Aprire il coperchio anteriore.
- 2 Estrarre la cartuccia di stampa.



### Attenzione

- Evitare di introdurre le mani in profondità. L'area del fusore potrebbe essere calda.
- Per evitare danni alla cartuccia di stampa, non esporla alla luce per periodi di tempo prolungati. Se necessario, coprirla con della carta.
- Non toccare la superficie verde sul fondo della cartuccia di stampa. Per evitare di toccare quest'area, afferrare la cartuccia per la maniglia.
- 3 Scuotere delicatamente la cartuccia 5 o 6 volte per distribuire il toner uniformemente.



### Attenzione

Se ci si sporca i vestiti di toner, pulirli con un panno asciutto e lavarli in acqua fredda. L'acqua calda fissa il toner sui tessuti.

4 Tenere la cartuccia di stampa per la maniglia e inserirla delicatamente nell'apertura presente nella stampante.

Le linguette sui lati della cartuccia e le scanalature corrispondenti all'interno della stampante consentono il posizionamento corretto della cartuccia.



5 Chiudere il coperchio anteriore. Verificare che il coperchio sia ben chiuso.

### Nota

Dopo queste operazioni, se il problema persiste, sostituire la cartuccia di stampa. Vedere la sezione successiva.

### Sostituzione della cartuccia di stampa

Quando il toner è completamente esaurito o quando la cartuccia di stampa sta per finire:

- La stampante smette di stampare.
- Viene visualizzata la finestra del programma Contr. stato.
- II LED Errore lampeggia in rosso.

A questo punto, è necessario sostituire la cartuccia di stampa. Per le informazioni relative all'ordine delle cartucce di stampa, vedere pagina 7.1.

- 1 Aprire il coperchio anteriore.
- 2 Estrarre la vecchia cartuccia di stampa.



Estrarre la nuova cartuccia di stampa dal sacchetto. 3





Per aprire la confezione della cartuccia di stampa, non utilizzare oggetti affilati quali coltello o forbici. Tali oggetti possono graffiare il tamburo della cartuccia.

4 Scuotere delicatamente la cartuccia 5 o 6 volte per distribuire il toner uniformemente. Così facendo si otterrà il numero massimo di copie per ogni cartuccia.



5 Rimuovere la carta di protezione della cartuccia di stampa staccando il nastro.



### Nota

Fare riferimento alle figure sull'imballaggio della cartuccia.

### Attenzione

- Se ci si sporca i vestiti di toner, pulirli con un panno asciutto e lavarli in acqua fredda. L'acqua calda fissa il toner sui tessuti.
- Per evitare danni alla cartuccia di stampa, non esporla alla luce per periodi di tempo prolungati. Se necessario, coprirla con della carta.
- Non toccare la superficie verde sul fondo della cartuccia di stampa. Per evitare di toccare quest'area, afferrare la cartuccia per la maniglia.
- **6** Tenere la cartuccia di stampa per la maniglia e inserirla delicatamente nell'apertura presente nella stampante.

Le linguette sui lati della cartuccia e le scanalature corrispondenti all'interno della stampante consentono il posizionamento corretto della cartuccia.



7 Chiudere il coperchio anteriore. Verificare che il coperchio sia ben chiuso.

### Stampa di una pagina di configurazione

È possibile stampare una pagina di configurazione per visualizzare le impostazioni correnti della stampante o per risolvere i problemi della stampante.

Premere e tenere premuto il pulsante **Avvio/Interrompi** per circa cinque secondi.

Viene stampata una pagina di configurazione.

### Parti sostituibili

Per evitare problemi relativi alla qualità di stampa e all'alimentazione della carta provocati dall'usura delle parti e per mantenere il dispositivo in ottime condizioni di funzionamento, è necessario sostituire le seguenti parti dopo il numero di pagine specificato o quando la durata di ogni elemento è terminata.

Elementi	Resa (media)
Rullo di trasferimento	Circa 50.000 pagine
Unità fusore	Circa 50.000 pagine
Rullo di presa	Circa 50.000 pagine

Xerox consiglia vivamente che gli interventi di manutenzione siano a cura di un servizio di assistenza, di un rivenditore autorizzato o del rivenditore presso il quale è stata acquistata la stampante. La garanzia non copre la sostituzione delle parti sostituibili al raggiungimento della loro durata massima.

# 9 Risoluzione dei problemi

Questo capitolo fornisce informazioni utili sulle procedure da seguire quando si rileva un errore durante l'utilizzo della stampante.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Rimozione della carta inceppata
- Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi
- Risoluzione dei problemi di stampa di carattere generale
- Risoluzione dei problemi di qualità della stampa
- Problemi comuni in Windows
- Problemi comuni PostScript
- Problemi comuni di Linux
- Problemi comuni in Macintosh

### **Rimozione della carta inceppata**

### Nota

Quando si rimuove la carta inceppata nella stampante, se possibile, estrarre la carta nella direzione in cui normalmente si sposta, per evitare di danneggiare i componenti interni. Tirare sempre con decisione e in modo uniforme, senza strappi. Se la carta si strappa, rimuovere tutti i frammenti, altrimenti potrebbe nuovamente verificarsi un inceppamento.

In caso di inceppamento, il LED **Errore** diventa arancione. Aprire e chiudere il coperchio anteriore. La carta inceppata esce automaticamente dalla stampante.

### Nell'area di alimentazione della carta

### Nel vassoio 1

1 Aprire il vassoio 1.



2 Rimuovere la carta inceppata estraendola con cautela. Assicurarsi che tutti i fogli siano correttamente allineati nel vassoio 1.



Se la carta non si sposta quando si tira o se non si vede la carta in questa area, controllare l'area del fusore attorno alla **cartuccia di stampa**. Vedere a pagina 9.2.

3 Inserire il vassoio 1 nella stampante finché non scatta in posizione. La stampa riprende automaticamente.

### Nel vassoio 2 opzionale

- 1 Estrarre il vassoio 2 opzionale.
- 2 Rimuovere la carta inceppata dalla stampante.



Se la carta non si sposta quando si tira o se non si vede la carta in questa area, fermarsi e andare al passaggio 3.

3 Tirare il vassoio 1 a metà.

### 4 Sollevare ed estrarre la carta.



**5** Reinserire i vassoi nella stampante. La stampa riprende automaticamente.

### Nel vassoio manuale

1 Rimuovere la carta inceppata dalla stampante.



- 2 Aprire e chiudere il coperchio anteriore.
- **3** Caricare il supporto di stampa nell'alimentatore manuale; la stampa riprende.

### Aree vicine alla cartuccia di stampa

### **Attenzione**

L'area del fusore è calda. Fare attenzione nel rimuovere la carta dalla stampante.

1 Aprire il coperchio anteriore ed estrarre la cartuccia di stampa.



2 Rimuovere la carta inceppata estraendola con cautela.



**3** Reinstallare la cartuccia di stampa e chiudere il coperchio anteriore. La stampa riprende automaticamente.

### Nell'area di uscita della carta

- 1 Aprire e chiudere il coperchio anteriore. La carta inceppata viene automaticamente espulsa dalla stampante.
- 2 Estrarre con cautela la carta dal vassoio di uscita.



Se non si vede la carta inceppata o se si incontra resistenza quando si tira, fermarsi e andare al passaggio successivo.

- 3 Aprire il coperchio posteriore.
- 4 Abbassare la guida posteriore e rimuovere la carta. Riportare la guida nella posizione originale.

# I guida

5 Chiudere il coperchio posteriore. La stampa riprende automaticamente.

### Nell'area dell'unità fronte-retro

Se non si inserisce correttamente l'unità fronte-retro, possono verificarsi inceppamenti di carta. Assicurarsi che l'unità fronte-retro sia inserita correttamente.

### Inceppamento fronte-retro 0

1 Estrarre l'unità fronte-retro dalla stampante.



2 Rimuovere la carta inceppata dall'unità fronte-retro.



Se la carta non esce dall'unità fronte-retro, rimuoverla dal fondo della stampante.


#### Inceppamento fronte-retro 1

- 1 Aprire il coperchio posteriore.
- 2 Abbassare la guida posteriore e rimuovere la carta. Riportare la guida nella posizione originale.



3 Chiudere il coperchio posteriore. La stampa riprende automaticamente.

#### Suggerimenti per evitare gli inceppamenti della carta

Selezionando i tipi di supporti corretti, è possibile evitare la maggior parte degli inceppamenti della carta. Se la carta si inceppa, seguire le procedure esposte a 9.1.

- Seguire le procedure a 5.5. Assicurarsi che le guide regolabili siano posizionate correttamente.
- Non sovraccaricare il vassoio. Assicurarsi che il livello di carta sia inferiore al segno di capacità carta presente nella parte interna del vassoio.
- Non rimuovere la carta dal vassoio durante la stampa.
- Prima di caricare la carta, fletterla, spiegarla a ventaglio e allinearla.
- Non utilizzare carta arricciata, umida o molto piegata.
- Non caricare più tipi di carta nel vassoio.
- Utilizzare solo i supporti di stampa consigliati. Vedere 5.1.
- Assicurarsi che il lato di stampa consigliato dei supporti di stampa sia rivolto verso il basso nel vassoio o verso l'alto nel vassoio manuale.

Se la carta si inceppa di frequente durante la stampa in formato A5:

Caricare la carta nel vassoio con il bordo lungo rivolto verso la parte anteriore del vassoio.



Nella finestra delle proprietà stampante, impostare l'orientamento della pagina ruotato di 90 gradi. Vedere la Sezione software.

# Elenco di controllo per la risoluzione dei problemi

Se la stampante non funziona correttamente, consultare l'elenco di controllo seguente. Se la stampante non supera un controllo, seguire le soluzioni suggerite.

Condizione	Soluzioni suggerite	
Assicurarsi che il LED <b>In linea</b> sul pannello di controllo diventi verde.	<ul> <li>Se il LED In linea è spento, controllare il collegamento del cavo di alimentazione. Controllare l'interruttore di alimentazione. Controllare l'alimentazione collegando il cavo di alimentazione a un'altra presa di corrente.</li> </ul>	
Stampare una pagina di prova per verificare che l'alimentazione della carta funzioni correttamente. Vedere a pagina 2.1.	<ul> <li>Se la pagina di prova non viene stampata, controllare l'alimentazione della carta nel vassoio.</li> <li>Se la carta si inceppa nella stampante, vedere pagina 9.1.</li> </ul>	
Controllare la pagina di prova per assicurarsi che sia stata stampata correttamente.	Se si verifica un problema relativo alla qualità di stampa, andare a pagina 9.7.	
Stampare un breve documento da un'applicazione software per verificare che il computer e la stampante siano collegati e che comunichino correttamente.	<ul> <li>Se la pagina non viene stampata, controllare il collegamento fra la stampante e il computer. Se si dispone di una stampante di rete, controllare il cavo che collega la stampante alla rete.</li> <li>Controllare la coda o lo spooler di stampa per verificare che la stampante non sia in pausa.</li> <li>Controllare l'applicazione software per assicurarsi di utilizzare il driver della stampante e la porta di comunicazione corretti. Se la pagina si blocca durante la stampa, vedere pagina 9.5.</li> </ul>	
Se completando le verifiche non si riesce a risolvere il problema della stampante, vedere le seguenti sezioni per la risoluzione dei problemi.	<ul> <li>"Descrizione dei LED" a pagina 1.3.</li> <li>"Risoluzione dei problemi di stampa di carattere generale" a pagina 9.5.</li> <li>"Problemi comuni in Windows" a pagina 9.10.</li> <li>"Problemi comuni PostScript" a pagina 9.10.</li> <li>"Problemi comuni di Linux" a pagina 9.10.</li> <li>"Problemi comuni in Macintosh" a pagina 9.11.</li> </ul>	

# Risoluzione dei problemi di stampa di carattere generale

Per i problemi di utilizzo della stampante, vedere la tabella delle soluzioni suggerite.

Condizione	Causa probabile	Soluzioni suggerite
La stampante non stampa.	La stampante non è alimentata.	Controllare i collegamenti del cavo di alimentazione. Controllare l'interruttore e l'alimentazione.
	La stampante non è selezionata come stampante predefinita.	Selezionare Xerox Phaser 3250 o Xerox Phaser 3250 PS come stampante predefinita.
	Il coperchio della stampante non è chiuso.	Chiudere il coperchio della stampante.
	La carta è inceppata.	Rimuovere la carta inceppata. Vedere a pagina 9.1.
	Non è caricata carta.	Caricare la carta. Vedere a pagina 5.4.
	La cartuccia di stampa non è installata.	Installare la cartuccia di stampa.
	La stampante potrebbe essere in modalità di alimentazione manuale e la carta potrebbe essersi esaurita.	Aggiungere carta nel vassoio manuale e premere il pulsante <b>Avvio/Interrompi</b> sul pannello di controllo della stampante.
	Il cavo fra il computer e la stampante non è collegato correttamente.	Scollegare il cavo della stampante (o il cavo di rete) e ricollegarlo.
	Il cavo fra il computer e la stampante è difettoso.	Se possibile, collegare il cavo a un altro computer che funzioni correttamente e cercare di stampare un documento. È anche possibile provare a utilizzare un altro cavo della stampante (o cavo di rete).
	L'impostazione della porta non è corretta.	Controllare le impostazioni della stampante di Windows per assicurarsi che il lavoro di stampa venga inviato alla porta corretta. Se il computer dispone di più di una porta, assicurarsi che la stampante sia collegata a quella corretta.

Condizione	Causa probabile	Soluzioni suggerite
La stampante non stampa. (Continua)	La stampante potrebbe essere configurata in modo non corretto.	Controllare le proprietà della stampante per verificare che tutte le impostazioni di stampa siano corrette.
	Il driver della stampante potrebbe essere installato in modo non corretto.	Reinstallare il driver della stampante; vedere la Sezione software. Provare a stampare una pagina di prova.
	La stampante non funziona correttamente.	Controllare i LED sul pannello di controllo per stabilire se la stampante indica un errore di sistema.
La stampante seleziona i supporti di stampa dalla fonte di alimentazione sbagliata.	La selezione dell'alimentazione nella finestra delle proprietà della stampante potrebbe non essere corretta.	Per molte applicazioni software, la selezione dell'alimentazione si trova sotto la scheda <b>Carta</b> all'interno delle proprietà della stampante. Selezionare l'origine corretta. Vedere la Sezione software.
La carta non viene alimentata nella stampante.	La carta non è stata caricata correttamente.	Rimuovere la carta dal vassoio e ricaricarla correttamente. Controllare che le guide della carta siano impostate correttamente.
	Il vassoio contiene troppa carta.	Rimuovere la carta in eccesso dal vassoio.
	La carta è troppo spessa.	Utilizzare solo carta che soddisfi le specifiche della stampante.
Il lavoro di stampa è eccessivam ente lento.	Il lavoro di stampa potrebbe essere molto complesso.	Ridurre la complessità delle pagine o modificare le impostazioni della qualità di stampa.
		Per regolare le impostazioni della qualità di stampa, ridurre la risoluzione. Se la risoluzione è stata impostata su <b>1200 dpi</b> (migliore), impostarla su <b>600 dpi (normale)</b> . Vedere la Sezione software.
		Per migliorare la velocità di stampa, modificare l'impostazione della porta specificando la porta USB o di rete.
		La stampante stampa la carta formato A4 a 28 ppm e quella formato Lettera a 30 ppm (pagine al minuto).

Condizione	Causa probabile	Soluzioni suggerite
Il lavoro di stampa è eccessivam ente lento. (Continua)	La memoria RAM (random-access memory) del computer potrebbe essere insufficiente.	Semplificare il layout di pagina ed eliminare tutta la grafica non indispensabile dal documento. Si può anche prendere in considerazione l'acquisto di memoria opzionale da 128 MB.
Metà della pagina rimane vuota.	Il layout di pagina è troppo complesso.	Semplificare il layout di pagina ed eliminare tutta la grafica non indispensabile dal documento.
	L'orientamento della pagina potrebbe non essere corretto.	Modificare l'orientamento della pagina nell'applicazione. Vedere la Sezione software.
	Il formato della carta e le impostazioni relative non corrispondono.	Assicurarsi che il formato della carta nelle impostazioni del driver della stampante corrisponda a quello nel vassoio. Oppure, assicurarsi che il formato della carta specificato nelle impostazioni del driver della stampante corrisponda alla carta selezionata nelle impostazioni dell'applicazione utilizzata.
La carta continua a incepparsi.	Il vassoio contiene troppa carta.	Rimuovere la carta in eccesso dal vassoio. Se si stampa su supporti speciali, utilizzare il vassoio manuale.
	Viene utilizzato un tipo di carta non corretto.	Utilizzare solo carta che soddisfi le specifiche della stampante. Se si stampa su supporti speciali, utilizzare il vassoio manuale.
	Potrebbero esservi dei residui all'interno della stampante.	Aprire il coperchio anteriore e rimuovere i residui o i pezzi di carta sparsi.
La stampante stampa, ma il testo è sbagliato, incompren- sibile o incompleto.	Il cavo della stampante è allentato o difettoso.	Scollegare e ricollegare il cavo della stampante. Provare con un lavoro di stampa che è già stato stampato con esito positivo. Se possibile, collegare il cavo e la stampante a un altro computer e provare a stampare un lavoro che non presenti problemi. Provare a utilizzare un nuovo cavo della stampante.

Condizione	Causa probabile	Soluzioni suggerite
La stampante stampa, ma il testo è sbagliato, incompren- sibile o incompleto. (Continua)	È stato selezionato il driver della stampante sbagliato.	Controllare il menu di selezione della stampante nell'applicazione per assicurarsi di avere selezionato la stampante corretta.
	L'applicazione software non funziona correttamente.	Provare a stampare un lavoro da un'altra applicazione.
	In ambiente DOS, l'impostazione dei caratteri per il dispositivo potrebbe essere impostata in modo errato.	Modificare le impostazioni dei caratteri. Vedere a pagina 1.6.
Le pagine vengono stampate, ma sono vuote.	La cartuccia di stampa è danneggiata o esaurita.	Ridistribuire la cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.2. Se necessario, sostituire la cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.3.
	Il file potrebbe contenere pagine vuote.	Controllare il file per assicurarsi che non contenga pagine vuote.
	Alcuni componenti, come il controller o la scheda, potrebbero essere difettosi.	Rivolgersi all'assistenza tecnica.
Le illustrazioni non vengono stampate correttamente in Adobe Illustrator.	L'impostazione nell'applicazione è sbagliata.	Selezionare <b>Scarica come</b> <b>bitmap</b> nella finestra <b>Opzioni</b> <b>avanzate</b> delle proprietà grafiche. Ristampare il documento.
La stampante non stampa correttament e i file PDF. Mancano alcune parti della grafica, del testo o delle illustrazioni.	Incompatibilità tra il file PDF e i prodotti Acrobat.	Stampando il file PDF come immagine, questo problema potrebbe risolversi. Attivare <b>Stampa come immagine</b> nelle opzioni di stampa di Acrobat. <b>Nota:</b> la stampa di un file PDF come immagine richiederà un tempo maggiore.

# Risoluzione dei problemi di qualità della stampa

La sporcizia all'interno della stampante oppure il caricamento errato della carta potrebbero ridurre la qualità di stampa. Vedere la tabella seguente per risolvere i problemi.

Condizione	Soluzioni suggerite	
Stampa chiara o sbiadita	Se la stampa contiene strisce verticali bianche o aree sbiadite:	
AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>II toner sta per esaurirsi. È possibile estendere temporaneamente la durata della cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.2. Se la qualità di stampa non migliora,installare una nuova cartuccia di stampa.</li> <li>È possibile che la carta non sia conforme alle specifiche (ad esempio, la carta è troppo umida o troppo ruvida). Vedere a pagina 5.3.</li> <li>Se l'intera pagina risulta chiara, l'impostazione della risoluzione di stampa è troppo chiara oppure la modalità risparmio toner è attivata. Regolare la risoluzione di stampa e la modalità risparmio toner dalla finestra delle proprietà della stampante. Vedere la Sezione software.</li> <li>Una combinazione di aree sbiadite o macchiate potrebbe indicare che è necessario pulire la stampante. Vedere a pagina 8.1.</li> <li>La superficie dell'LSU potrebbe essere sporca. Pulire l'LSU. Vedere a pagina 8.2.</li> </ul>	
Macchie di toner AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>È possibile che la carta non sia conforme alle specifiche (ad esempio, la carta è troppo umida o troppo ruvida). Vedere a pagina 5.3.</li> <li>Il rullo di trasferimento o il percorso della carta potrebbe essere sporco. Vedere a pagina 8.1.</li> </ul>	

Condizione	Soluzioni suggerite	
Mancanza di toner AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Se sulla pagina appaiono casualmente aree sbiadite, in genere rotondeggianti:</li> <li>È possibile che sia stato caricato un foglio di carta difettoso. Provare a ristampare il lavoro.</li> <li>Il contenuto di umidità della carta non è uniforme oppure la carta presenta macchie di umidità sulla superficie. Provare a stampare su una carta di marca diversa. Vedere a pagina 5.3.</li> <li>L'intera risma è difettosa. I processi di produzione possono fare sì che alcune aree rifiutino il toner. Provare con un tipo o una marca di carta diversi.</li> <li>La cartuccia di stampa potrebbe essere difettosa. Vedere "Difetti verticali ripetuti" nella colonna seguente.</li> <li>Se questi accorgimenti non risolvono i problemi, contattare il servizio di assistenza.</li> </ul>	
Linee verticali AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Se nella pagina vengono stampate strisce nere verticali:</li> <li>È possibile che il tamburo all'interno della cartuccia di stampa sia stato graffiato. Installare una nuova cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.3.</li> <li>Se nella pagina vengono stampate strisce bianche verticali:</li> <li>La superficie della parte dell'LSU all'interno della stampante potrebbe essere sporca. Pulire l'LSU. Vedere a pagina 8.2.</li> </ul>	
Sfondo grigio AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Se la quantità di ombreggiatura di sfondo diventa inaccettabile, le procedure descritte di seguito potrebbero risolvere il problema.</li> <li>Utilizzare carta più leggera. Vedere a pagina 5.3.</li> <li>Controllare l'ambiente della stampante; bassa umidità (inferiore al 20% di umidità relativa) oppure alta umidità (superiore all'80% di umidità relativa) possono aumentare la quantità di ombreggiatura di sfondo.</li> <li>Rimuovere la vecchia cartuccia di stampa e installarne una nuova. Vedere a pagina 8.3.</li> </ul>	
Sbavature di toner AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Pulire l'interno della stampante. Vedere a pagina 8.1.</li> <li>Controllare il tipo e la qualità della carta. Vedere a pagina 5.2.</li> <li>Rimuovere la cartuccia di stampa e installarne una nuova. Vedere a pagina 8.3.</li> </ul>	

Condizione	Soluzioni suggerite		
Difetti verticali ripetuti AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Se sul lato stampato della pagina vi sono segni ripetuti a intervalli regolari:</li> <li>La cartuccia di stampa potrebbe essere danneggiata. Se nella pagina appare un segno ripetitivo, installare una nuova cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.3.</li> <li>Su alcuni componenti della stampante potrebbe esservi del toner. Se il difetto si presenta sul retro della pagina, il problema dovrebbe risolversi da solo dopo alcune pagine.</li> <li>Il gruppo fusore potrebbe essere danneggiato. Rivolgersi all'assistenza tecnica.</li> </ul>		
Sfondo stampato male	<ul> <li>Uno sfondo stampato male è causato da particelle di toner distribuite sulla pagina stampata.</li> <li>La carta potrebbe essere troppo umida. Provare a stampare con un diverso lotto di carta. Non aprire le confezioni di carta finché non è necessario, in modo che la carta non assorba troppa umidità.</li> <li>Se il problema si presenta su buste, cambiare il layout di stampa per evitare di stampare su aree che presentano giunture sovrapposte a tergo. La stampa su giunture può causare dei problemi.</li> <li>Se questo problema interessa l'intera superficie di una pagina stampata, regolare la risoluzione di stampa dall'applicazione software o dalla finestra delle proprietà della stampante.</li> </ul>		
Caratteri stampati male AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	• Se i caratteri non sono stampati correttamente, producendo immagini vuote, la risma di carta potrebbe essere troppo liscia. Provare a stampare su una carta diversa. Vedere a pagina 5.3.		
Pagina inclinata AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Assicurarsi che la carta sia caricata correttamente.</li> <li>Controllare il tipo e la qualità della carta. Vedere a pagina 5.2.</li> <li>Assicurarsi che la carta sia caricata correttamente e che le guide non siano troppo strette o troppo larghe rispetto alla risma.</li> </ul>		

Condizione	Soluzioni suggerite
Arricciature o onde AaBbCC AaBbCC AaBbCC AaBbCC AaBbCC AaBbCC	<ul> <li>Assicurarsi che la carta sia caricata correttamente.</li> <li>Controllare il tipo e la qualità della carta. Le alte temperature e l'umidità possono fare arricciare la carta. Vedere a pagina 5.2.</li> <li>Capovolgere la risma di carta nel vassoio. Provare anche a ruotare la carta di 180° nel vassoio.</li> </ul>
Pieghe o grinze AabbCc AabbCc AabbCc AabbCc AabbCc AabbCc	<ul> <li>Assicurarsi che la carta sia caricata correttamente.</li> <li>Controllare il tipo e la qualità della carta. Vedere a pagina 5.2.</li> <li>Capovolgere la risma di carta nel vassoio. Provare anche a ruotare la carta di 180° nel vassoio.</li> </ul>
II retro dei fogli stampati è sporco AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Il rullo di trasferimento potrebbe essere sporco. Vedere a pagina 8.1.</li> <li>Controllare se vi sono perdite di toner. Pulire l'interno della stampante.</li> </ul>
Pagine nere	<ul> <li>La cartuccia di stampa potrebbe non essere installata correttamente. Rimuovere la cartuccia e reinserirla.</li> <li>La cartuccia di stampa potrebbe essere difettosa e potrebbe essere necessario sostituirla. Installare una nuova cartuccia di stampa.</li> <li>La stampante potrebbe richiedere una riparazione. Rivolgersi all'assistenza tecnica.</li> </ul>
Toner non fissato AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Pulire l'interno della stampante.</li> <li>Controllare il tipo e la qualità della carta. Vedere a pagina 5.2.</li> <li>Installare una nuova cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.3.</li> <li>Se il problema persiste, la stampante potrebbe dovere essere riparata. Rivolgersi all'assistenza tecnica.</li> </ul>

Condizione	Soluzioni suggerite	
Vuoti nei caratteri	I vuoti nei caratteri sono aree bianche all'interno dei caratteri che invece dovrebbero essere completamente nere:	
	<ul> <li>Se si stanno utilizzando i lucidi, provare a stampare su un altro tipo di lucidi. A causa della composizione del lucido, alcuni vuoti dei caratteri possono essere normali.</li> <li>Forse si sta stampando sul lato sbagliato della carta. Capovolgere la risma di carta nel vassoio.</li> <li>La carta potrebbe non soddisfare le specifiche. Vedere a pagina 5.3.</li> </ul>	
Strisce orizzontali	Se vengono stampate strisce nere o macchie allineate orizzontalmente:	
AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>La cartuccia di stampa potrebbe non essere installata correttamente. Rimuovere la cartuccia e reinserirla.</li> <li>La cartuccia di stampa potrebbe essere difettosa. Installare una nuova cartuccia di stampa. Vedere a pagina 8.3.</li> <li>Se il problema persiste, la stampante potrebbe dovere essere riparata. Rivolgersi all'assistenza tecnica.</li> </ul>	
Arricciatura AaBbCc AaBbCc AaBbCc	<ul> <li>Se la carta stampata è spiegazzata o se i fogli non vengono prelevati dalla stampante:</li> <li>Capovolgere la risma di carta nel vassoio. Provare anche a ruotare la carta di 180° nel vassoio.</li> </ul>	
Su alcuni fogli viene stampata ripetutamente un'immagine sconosciuta, si verificano spargimenti di toner, stampe sbiadite oppure sporche.	La stampante viene probabilmente utilizzata a un'altitudine di 1.000 metri o più. L'altitudine elevata può influenzare la qualità di stampa, determinando ad esempio tracce di toner o immagini poco leggibili. È possibile impostare questa opzione mediante l' <b>Utilità</b> <b>impostazioni stampante</b> o la scheda <b>Stampante</b> nelle proprietà del driver della stampante. Vedere a pagina 1.5.	

### Problemi comuni in Windows

Condizione	Soluzioni suggerite
Vengono visualizzati i messaggi "Errore di protezione generale", "Eccezione OE", "Spool32" oppure "Operazione non valida".	Chiudere tutte le altre applicazioni, riavviare Windows e provare nuovamente a stampare.
Vengono visualizzati i messaggi "Errore di stampa", "Errore di timeout della stampante".	Questi messaggi potrebbero venire visualizzati durante la stampa. Continuare ad attendere fino a che la stampante non finisce di stampare. Se il messaggio viene visualizzato nella modalità Standby oppure al termine della stampa, controllare il collegamento e/o se si è verificato un errore.

#### Nota

Per ulteriori informazioni sui messaggi di errore di Windows, fare riferimento alla guida dell'utente di Microsoft Windows 2000/XP/ 2003/Vista in dotazione con il PC.

#### Problemi comuni PostScript

I problemi seguenti sono specifici del linguaggio PostScript e possono verificarsi quando si utilizzano diversi linguaggi di stampante.

#### Nota

Per visualizzare un messaggio stampato o visualizzato sullo schermo in caso di un errore PS, aprire la finestra Opzioni di stampa e fare clic sull'opzione desiderata a fianco della sezione degli errori PostScript.

Condizione	Causa probabile	Soluzioni suggerite
Non è possibile stampare il file PostScript.	Il driver PostScript potrebbe non essere installato correttamente.	<ul> <li>Stampare una pagina di configurazione e verificare che la versione PostScript sia disponibile per la stampa.</li> <li>Installare il driver PostScript, facendo riferimento alla Sezione software.</li> <li>Se il problema persiste, rivolgersi all'assistenza tecnica.</li> </ul>
Viene visualizzato il messaggio "Errore controllo limite".	Il lavoro di stampa era troppo complesso.	Potrebbe essere necessario ridurre la complessità della pagina.

Condizione	Causa probabile	Soluzioni suggerite
Viene stampata una pagina di errore PostScript.	II lavoro di stampa potrebbe non essere PostScript.	Assicurarsi che il lavoro di stampa sia un lavoro PostScript. Verificare se l'applicazione software prevedeva che venisse inviato alla stampante un file di impostazione o di intestazione PostScript.
Quando si stampa un documento in Mac OS con Acrobat Reader 6.0 o versione successiva, i colori non vengono stampati correttamente.	L'impostazione della risoluzione nel driver della stampante potrebbe non corrispondere a quella in Acrobat Reader.	Assicurarsi che l'impostazione della risoluzione nel driver della stampante corrisponda a quella in Acrobat Reader.

### Problemi comuni di Linux

Condizione	Soluzioni suggerite
La stampante non stampa.	<ul> <li>Controllare che nel sistema sia installato il driver della stampante. Aprire Unified Driver Configurator e passare alla scheda Printers nella finestra Printers configuration per visualizzare l'elenco delle stampanti disponibili. Assicurarsi che nell'elenco sia visualizzato il proprio apparecchio. Se il dispositivo non è presente nell'elenco, utilizzare la procedura guidata Add new printer wizard per impostarlo.</li> <li>Assicurarsi che la stampante sia accesa. Aprire Printers configuration e selezionare il proprio apparecchio dall'elenco delle stampanti. Esaminare la descrizione nel riquadro Selected printer. Se nello stato è contenuta la stringa "(stopped)", fare clic sul pulsante <b>Start</b>. A questo punto, la stampante dovrebbe riprendere a funzionare normalmente. Lo stato "stopped" potrebbe attivarsi quando si verificano alcuni problemi di stampa.</li> <li>Controllare se l'applicazione dispone di una speciale opzione di stampa, come "-oraw". Se l'opzione "-oraw" è specificata nel parametro della riga di comando, rimuoverla per stampare correttamente. Per Gimp front-end, selezionare "print" -&gt; "Setup printer" e modificare il parametro della riga di comando nell'opzione di comando.</li> </ul>

Condizione	Soluzioni suggerite
Durante la stampa di un documento viene visualizzato l'errore "Unable to open mfp port device file!".	Evitare di modificare i parametri del lavoro di stampa (ad esempio tramite LPR GUI) quando è in corso un lavoro di stampa. Versioni note del server CUPS interrompono il lavoro di stampa ogni volta che vengono modificate le opzioni di stampa e poi tentano di riavviare il lavoro dall'inizio. Poiché Unified Linux Driver blocca la porta MFP durante la stampa, l'arresto improvviso del driver lascia la porta bloccata e quindi non disponibile per i lavori di stampa successivi. In questo caso, provare a rilasciare la porta MFP.
Quando si stampa un documento sulla rete in SuSE 9.2, il dispositivo non stampa.	La versione del CUPS (Common Unix Printing System) distribuita con SuSE Linux 9.2 (CUPS- 1.1.21) presenta un problema con la stampa IPP (Internet Printing Protocol). Usare la stampa Socket al posto della stampa IPP oppure installare una versione recente di CUPS (cups-1.1.22 o successivo).

# Problemi comuni in Macintosh

Condizione	Soluzioni suggerite
La stampante non stampa correttamente i file PDF. Mancano alcune parti della grafica, del testo o delle illustrazioni.	Incompatibilità tra il file PDF e i prodotti Acrobat:
	Stampando il file PDF come immagine, questo problema potrebbe risolversi. Attivare <b>Stampa come immagine</b> nelle opzioni di stampa di Acrobat.
	Nota: la stampa di un file PDF come immagine richiederà un tempo maggiore.
Il documento è stato stampato, ma il lavoro di stampa non è scomparso dallo spooler in Mac OS 10.3.2.	Aggiornare Mac OS a OS 10.3.3 o successivo.
Alcuni caratteri non vengono visualizzati correttamente durante la	Il problema è sorto poiché Mac OS non riesce a trovare il font durante la stampa della copertina.
stampa della copertina.	I caratteri alfanumerici, nel campo Informazioni addebito, possono essere stampati solo sulla copertina. Gli altri caratteri vengono visualizzati in modo errato nella stampa.

# 10 Installazione di memoria aggiuntiva

Questo dispositivo è un modello completo di funzionalità che è stato ottimizzato per soddisfare la maggior parte delle necessità di stampa. Per migliorare ulteriormente le capacità della stampante, tenendo in considerazione le necessità di tutti gli utenti, Xerox ha reso disponibili memoria aggiuntiva.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Precauzioni da adottare durante l'installazione della memoria
- Installazione di modulo di memoria

# Precauzioni da adottare durante l'installazione della memoria

#### Scollegare il cavo di alimentazione

Non rimuovere mai il coperchio della memoria di espansione quando il dispositivo è acceso.

Per evitare il rischio di scosse elettriche, scollegare sempre il cavo di alimentazione durante l'installazione o la rimozione di QUALSIASI accessorio interno o esterno.

#### Scaricare l'elettricità statica

La scheda di controllo e gli accessori interni (scheda di interfaccia di rete o modulo di memoria) sono sensibili all'elettricità statica. Prima di installare o rimuovere un accessorio interno, scaricare l'elettricità statica dal corpo toccando qualcosa di metallo, come la piastra posteriore di metallo su qualsiasi dispositivo collegato ad una presa di alimentazione con messa terra. Se ci si allontana prima del termine dell'installazione, ripetere la procedura per scaricare nuovamente l'elettricità statica accumulata.

#### Installazione di modulo di memoria

Il dispositivo dispone di slot per moduli di memoria DIMM. Utilizzare questo slot per installare memoria aggiuntiva.

Per espandere la capacità della memoria, è possibile aggiungere un modulo di memoria nello slot vuoto. Il dispositivo è dotato di 32 MB di memoria ed è possibile aggiungere un modulo di memoria da 128 MB.

Informazioni per ordinare un modulo di memoria opzionale. (Vedere "Accessori" a pagina 7.1.)

1 Spegnere il dispositivo e scollegare tutti i cavi.

2 Aprire il coperchio dell'espansione di memoria.



- 3 Estrarre un nuovo modulo di memoria dalla custodia in plastica.
- 4 Tenendo il modulo di memoria per i bordi, allinearlo sullo slot con un'inclinazione di circa 30 gradi. Assicurarsi che le tacche sul modulo di memoria e le scanalature nello slot corrispondano esattamente.



#### Nota

Le tacche e le scanalature sopra illustrate possono non corrispondere a quelle sul modulo di memoria reale e sul relativo slot.

**5** Premere delicatamente il modulo di memoria nello slot finché non si avverte un "clic".



#### Attenzione

Non premere troppo forte il modulo, che potrebbe venire danneggiato. Se il modulo non si inserisce correttamente nello slot, ripetere la procedura precedente con attenzione.

- 6 Rimontare il coperchio dell'espansione di memoria.
- 7 Ricollegare il cavo di alimentazione e il cavo della stampante, quindi accendere il dispositivo.

#### Nota

Per togliere il modulo di memoria, tirare verso l'esterno le due linguette sui lati dello slot, il modulo verrà sganciato.

# Attivazione della memoria aggiunta nelle proprietà della stampante PS

Dopo l'installazione del modulo di memoria, per utilizzarlo è necessario selezionarlo nelle proprietà stampante del driver della stampante PostScript.

- 1 Assicurarsi che il driver della stampante PostScript sia installato nel computer. Per ulteriori dettagli sull'installazione del driver della stampante PS, vedere la Sezione software.
- 2 Fare clic sul menu Avvio di Windows.
- 3 Per Windows 2000, selezionare Impostazioni, quindi Stampanti.

Per Windows XP/2003, selezionare Stampanti e fax.

Per Windows Vista, selezionare **Pannello di controllo > Hardware** e suoni > Stampanti.

- 4 Selezionare la stampante Xerox Phaser 3250 PS.
- 5 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona della stampante e selezionare **Proprietà**.
- 6 Per Windows 2000/XP/2003/Vista, selezionare Impostazioni periferica.
- 7 Selezionare la quantità di memoria installata da **Memoria installata** nella sezione **Accessori install.**
- 8 Fare clic su OK.

# **11** Specifiche

### Specifiche della stampante

Elemento	Specifiche e descrizione
Velocità di stampa <sup>a</sup>	Fino a 28 ppm in formato A4 (30 ppm in formato Lettera) Fronte-retro: 14 ipm in A4 (14,5 ipm in formato Letter)
Risoluzione	Stampa fino a 1.200 x 1.200 dpi reali
Tempo di riscaldamento	Meno di 15 secondi
Tempo stampa prima pagina	8,5 secondi (da quando è pronta) Modalità di attesa: 23,5 secondi
Tensione nominale	CA 110-127 V o CA 220-240 V Per informazioni sui valori esatti di tensione, frequenza (hertz) e corrente, vedere la targhetta sul dispositivo.
Assorbimento	Medio: 400 W Modalità Risparmio energia: meno di 8 W
Livello di rumorosità <sup>b</sup>	Modalità Standby: inferiore a 26 dBA Modalità di stampa: inferiore a 50 dBA
Durata cartuccia di stampa <sup>c</sup>	Resa standard: resa media della cartuccia di 3.500 <sup>d</sup> pagine standard. Resa elevata: resa media della cartuccia di 5.000 pagine standard. La cartuccia del toner iniziale fornita con la stampante ha una resa inferiore.
Produttività	Mensile: fino a 30.000 pagine
Peso	11,9 kg (incluse le parti di consumo)
Peso dell'imballaggio	Carta: 2,4 kg, plastica: 0,3 kg
Memoria	32 MB
Dimensioni esterne (L x P x A)	364 x 395 x 200 mm
Ambiente operativo	Temperatura: da 10 a 32 °C Umidità: 20-80% di umidità relativa
Linguaggio della stampante	PCL 6 <sup>e</sup> , IBM ProPrinter, EPSON, PostScript 3, SPL
Font	1 bitmap, 45 scalabili, 136 font PostScript 3

Elemento	Specifiche e descrizione
Interfaccia	<ul> <li>Interfaccia USB standard</li> <li>USB 2.0: Hi-Speed USB 2.0</li> </ul>
	<ul> <li>Interfaccia di rete</li> <li>LAN Ethernet 10/100 Base TX cablata (solo Phaser 3250DN)</li> </ul>
Compatibilità sistema operativo	<ul> <li>Windows 2000/2003 Server/XP (32/64 bit)/Vista</li> <li>Vari sistemi operativi Linux</li> <li>Mac OS 10.3-10.5</li> </ul>
Driver della stampante <sup>f</sup>	<ul> <li>Driver PCL 6: Windows 2000/2003 Server/ XP (32/64 bit)/Vista</li> <li>Driver PostScript: Windows 2000/2003 Server/ XP (32/64 bit)/Vista</li> </ul>
Opzioni	Vassoio da 250 fogli
Temperatura di fusione	180 °C

a. La velocità di stampa viene influenzata dal sistema operativo utilizzato, dalle prestazioni di calcolo, dal software applicativo, dal metodo di collegamento, dal tipo e dal formato del supporto e dalla complessità del lavoro.

b. Livello di pressione sonora, ISO 7779.

c. Il numero di pagine può variare a seconda dell'ambiente operativo, dell'intervallo di stampa, del tipo e del formato del supporto.

d. Valore di resa dichiarato conformemente allo standard ISO/IEC 19752.

e. Compatibile con PCL 6 Versione 2.1.

f. Visitare il sito web <u>www.xerox.com</u> per scaricare l'ultima versione del software.

# glossario

- ter

Il seguente glossario facilita la conoscenza del prodotto, spiegando la terminologia usata comunemente per la stampa e in questa Guida dell'utente.

#### ADF

Un alimentatore documenti automatico (ADF, Automatic Document Feeder) è un meccanismo che alimenta automaticamente un foglio originale di carta affinché il dispositivo possa digitalizzare una certa quantità di fogli con una sola operazione.

#### AppleTalk

AppleTalk è una suite proprietaria di protocolli sviluppata da Apple, Inc per la connessione in rete dei computer. Inclusa nel primo Macintosh (1984), è stata ora dichiarata obsoleta da Apple che le ha preferito la connessione di rete TCP/IP.

#### BMP

Formato grafico bitmap utilizzato internamente dal sottosistema grafico Microsoft Windows (GDI) e utilizzato comunemente come semplice formato file grafico su quella piattaforma.

#### BOOTP

Bootstrap Protocol. Protocollo di rete utilizzato da un client di rete per ottenere automaticamente il proprio indirizzo IP. Normalmente questo avviene nella procedura di avvio dei computer o dei sistemi operativi installati. I server BOOTP assegnano l'indirizzo IP a ciascun client da un pool di indirizzi. BOOTP permette a computer "workstation senza disco" di ottenere un indirizzo IP prima di caricare qualsiasi sistema operativo avanzato.

#### Cartuccia del toner

Contenitore in cui è inserito il toner della stampante. Il toner è una polvere, utilizzata nelle stampanti laser e nelle fotocopiatrici, che forma il testo e le immagini sulla carta stampata. Può essere fuso dal calore dell'unità fusore che lo fissa sulle fibre della carta.

#### CCD

Charge Coupled Device (CCD) è un hardware che permette il lavoro di digitalizzazione. Per contenere il modulo CCD, viene utilizzato anche il meccanismo di blocco CCD per evitare danni quando si sposta il dispositivo.

#### Copertura

Termine di stampa utilizzato per misurare il consumo di toner in fase di stampa. Ad esempio, 5% di copertura significa che un foglio formato A4 contiene il 5% di immagini o testo. Quindi, se la carta o l'originale contiene immagini complicate o molto testo, la copertura sarà maggiore e, al contempo, il consumo di toner aumenterà in proporzione.

#### CSV

Comma Separated Value (CSV), è un tipo di formato file utilizzato per lo scambio di dati tra applicazioni diverse. Il formato file, così come è utilizzato in Microsoft Excel, è diventato uno pseudo standard in tutto il settore, anche tra piattaforme non Microsoft.

#### DADF

L'alimentatore documenti automatico duplex (DADF, Duplex Automatic Document Feeder) è un meccanismo che alimenta e capovolge automaticamente un foglio originale di carta affinché il dispositivo possa eseguire la digitalizzazione su entrambi i lati.

#### DHCP

Il Dynamic Host Configuration Protocol (DHCP) è un protocollo di rete client-server. Un server DHCP fornisce parametri di configurazione specifici al client host DHCP che richiedono generalmente informazioni richieste dal client host per poter far parte di una rete IP. Il DHCP fornisce anche un meccanismo per l'allocazione degli indirizzi IP agli host client.

#### DIMM

Il doppio modulo di memoria in linea (DIMM, Dual Inline Memory Module) è una piccola scheda di circuito contenente memoria. Il DIMM memorizza tutti i dati della stampante, ad esempio i dati di stampa e quelli fax ricevuti.

#### DNS

Il Domain Name Server (DNS) è un sistema che memorizza le informazioni associate ai nomi di dominio in un database distribuito sulle reti, ad esempio Internet.

#### DPI

Punti per pollice (DPI, Dots Per Inch) è una misura della risoluzione utilizzata per la digitalizzazione e la stampa. In genere, più alto è il valore DPI maggiore sarà la risoluzione, maggiori saranno i dettagli visibili nell'immagine e più grandi le dimensioni file.

#### Driver della stampante

Programma usato per inviare comandi e trasferire dati dal computer alla stampante.

#### DRPD

Distinctive Ring Pattern Detection (funzione di rilevazione squillo di riconoscimento). Lo squillo di riconoscimento è un servizio delle compagnie telefoniche che consente a un utente di utilizzare un'unica linea telefonica per rispondere a numeri di telefono diversi.

#### MCE

La modalità di correzione errori è una modalità di trasmissione opzionale incorporata in fax o fax modem di Classe 1. Rileva e corregge automaticamente gli errori nel processo di trasmissione fax che talvolta sono causati dai disturbi sulla linea telefonica.

#### Emulazione

Tecnica per cui un dispositivo ottiene gli stessi risultati di un altro.

Un emulatore duplica la funzione di un sistema con un sistema diverso, in modo che il secondo sistema si comporti come il primo. L'emulazione ha lo scopo di riprodurre esattamente il comportamento esterno, il che è in contrasto con la simulazione che interessa un modello astratto del sistema simulato, spesso considerando il suo stato interno.

#### Ethernet

Ethernet è una tecnologia di networking per computer basata su frame per reti LAN. Definisce il collegamento e la segnalazione per lo strato fisico ed i formati di frame e i protocolli per MAC (Media Access Control)/strato di collegamento dati del modello OSI. Ethernet è per lo più standardizzata come IEEE 802.3. È diventata la tecnologia LAN più diffusa a partire dagli anni Novanta del secolo scorso.

#### EtherTalk

Suite di protocolli sviluppati da Apple Computer per la connessione in rete dei computer. Inclusa nel primo Macintosh (1984), è stata ora dichiarata obsoleta da Apple che le ha preferito la connessione di rete TCP/IP.

#### Fascicolazione

La fascicolazione è il processo di stampa di un lavoro in più copie in serie. Quando si sceglie la fascicolazione, il dispositivo stampa una serie intera prima di stampare altre copie.

#### FDI

L'interfaccia dispositivo esterno (FDI, Foreign Device Interface) è una scheda installata nel dispositivo per consentire un dispositivo di terze parti, ad esempio azionato a moneta, o un lettore di schede. Tali dispositivi consentono l'utilizzo del servizio di stampa a pagamento.

#### **File PRN**

Interfaccia per il driver del dispositivo. Consente al software di interagire con il driver del dispositivo utilizzando le chiamate di input/output standard del sistema, semplificando numerose operazioni.

#### Filigrana

La filigrana è un'immagine, o un motivo, visibile in trasparenza nella carta. Le filigrane sono state introdotte per la prima volta a Bologna, Italia, nel 1282 e sono state usate dai fabbricanti di carta per identificare i propri prodotti, oltre che sui francobolli, la cartamoneta e altri documenti governativi per scoraggiare la contraffazione.

#### **Fronte-retro**

Meccanismo tramite il quale la carta viene capovolta consentendo alla stampante di stampare (o digitalizzare) su entrambi i lati del foglio. Una stampante dotata di unità fronte-retro può stampare su entrambi i lati della carta.

#### FTP

FTP (File Transfer Protocol) è un protocollo usato comunemente per lo scambio di file su qualsiasi rete che supporta il protocollo TCP/IP (ad esempio Internet o una intranet).

#### Gateway

Collegamento tra reti di computer o tra una rete di computer ed una linea telefonica. È molto diffuso, in quanto è costituito da un computer o da una rete che consente l'accesso a un altro computer o a un'altra rete.

#### Grafico ITU-T N. 1

Grafico standardizzato pubblicato da ITU-T per le trasmissioni fax.

#### HDD

L'unità disco rigido (HDD, Hard Disk Drive) è un dispositivo di memorizzazione non volatile che contiene dati codificati digitalmente su dischi con superfici magnetiche che ruotano rapidamente.

#### IEEE

L'Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE) è un'organizzazione professionale internazionale senza scopo di lucro per lo sviluppo della tecnologia legata all'elettricità.

#### **IEEE 1284**

Lo standard della porta parallela 1284 è stato sviluppato dall'Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE). Il termine "1284-B" si riferisce a uno specifico tipo di connettore posto all'estremità del cavo parallelo fissato alla periferica (ad esempio una stampante).

#### Impostazione predefinita

Il valore o l'impostazione attiva quando una stampante viene tolta dalla confezione, viene reimpostata o inizializzata.

#### Intranet

Rete privata che utilizza protocolli Internet, connettività in rete ed eventualmente un sistema di telecomunicazione per condividere in modo sicuro le informazioni o le operazioni di un'azienda con i dipendenti. A volte questo termine si riferisce solo al servizio più visibile, cioè il sito Web interno.

#### Indirizzo IP

Un indirizzo IP (Internet Protocol) è un numero esclusivo utilizzato dai dispositivi per identificare e comunicare tra loro in rete utilizzando lo standard Internet Protocol (IP).

#### Indirizzo MAC

L'indirizzo MAC (Media Access Control) è un identificativo univoco a 48 bit associato a un adattatore di rete. In genere viene scritto come 12 caratteri esadecimali raggruppati in coppie (ad esempio, 00-00-0c-34-11-4e). Questo indirizzo viene solitamente codificato in una scheda di interfaccia di rete (NIC, Network Interface Card) dal produttore e usato come ausilio per i router che tentano di individuare i dispositivi su reti di grandi dimensioni.

#### IPM

Immagini al minuto (IPM, Images Per Minute) è un modo di misurare la velocità di una stampante. Il valore IPM indica il numero di fogli a una facciata che una stampante può completare in un minuto.

#### IPP

Il termine Internet Printing Protocol (IPP) definisce un protocollo standard per stampare e gestire lavori di stampa, formati dei supporti, risoluzione e così via. Il protocollo IPP può essere usato localmente o via Internet per centinaia di stampanti. Inoltre, la sua capacità di supportare il controllo dell'accesso, l'autenticazione e la crittatura, ne fanno una soluzione di stampa più affidabile e sicura di quelle di più vecchia data.

#### **IPX/SPX**

IPX/SPX è l'acronimo di Internet Packet Exchange/Sequenced Packet Exchange (scambio pacchetti Internet/scambio pacchetti in sequenza). Si tratta di un protocollo di rete utilizzato dai sistemi operativi Novell NetWare. Sia IPX che SPX forniscono servizi di connessione simili a TCP/IP. Il protocollo IPX presenta delle analogie con IP, mentre SPX con TCP. Il protocollo IPX/SPX è stato fondamentalmente realizzato per le LAN (Local Area Network), risultando estremamente efficiente, tanto che le sue prestazioni sono superiori a quelle di TCP/IP su una LAN.

#### ISO

ISO (International Organization for Standardization) è un'autorità per la definizione di standard internazionali ed è composta da rappresentanti delle autorità per la definizione degli standard nazionali. Definisce standard industriali e commerciali accettati in tutto il mondo.

#### ITU-T

ITU-T (International Telecommunication Union) è un'organizzazione internazionale istituita per standardizzare e regolamentare le telecomunicazioni e le trasmissioni radio internazionali. Fra i suoi compiti principali vi sono la standardizzazione, l'allocazione dello spettro radio e l'organizzazione degli accordi di interconnessione tra i vari paesi per permettere le chiamate internazionali. -T indica le telecomunicazioni.

#### JBIG

JBIG (Joint Bi-level Image Experts Group) è uno standard di compressione delle immagini senza perdita di precisione o di qualità, stabilito per la compressione delle immagini binarie, in particolare per i fax, ma può essere usato anche per altre immagini.

#### JPEG

JPEG (Joint Photographic Experts Group) è un metodo standard ampiamente diffuso di compressione senza perdita dei dati delle immagini fotografiche. È il formato usato per memorizzare e trasmettere fotografie sul Web.

#### LDAP

LDAP (Lightweight Directory Access Protocol) è un protocollo di rete per l'interrogazione e la modifica dei servizi di directory in esecuzione su TCP/IP.

#### LED

Un LED (Light-Emitting Diode, o diodo a emissione di luce) è un dispositivo semiconduttore che indica lo stato di un dispositivo.

#### Maschera di sottorete

La maschera di sottorete viene usata assieme all'indirizzo di rete per stabilire quale parte dell'indirizzo rappresenta l'indirizzo di rete e quale l'indirizzo dell'host.

#### Mezzitoni

Tipo di immagine che simula la scala di grigi variando il numero di punti. Le aree molto colorate sono composte da un numero più grande di punti, mentre le aree più chiare hanno un numero di punti inferiore.

#### MFP

Una periferica multifunzione (MFP, Multi Function Peripheral) è un dispositivo da ufficio che comprende le seguenti funzioni in un'unica struttura fisica: stampante, fotocopiatrice, fax, scanner e così via.

#### MH

MH (Modified Huffman) è un metodo di compressione per ridurre la quantità di dati da trasmettere tra i fax per trasferire l'immagine consigliata da ITU-T T.4. MH è un sistema di codifica ottimizzato per comprimere in modo efficiente lo spazio bianco. Dato che la maggior parte dei fax è costituita principalmente di spazio bianco, ciò riduce il loro tempo di trasmissione.

#### MMR

MMR (Modified Modified READ) è un metodo di compressione consigliato da ITU-T T.6.

#### Modem

Dispositivo che modula un segnale portante per codificare informazioni digitali e demodula tale segnale per decodificare le informazioni trasmesse.

#### MR

MR (Modified Read) è un metodo di compressione consigliato da ITU-T T.4. MR codifica la prima riga digitalizzata utilizzando MH. La riga successiva viene confrontata con la prima, quindi vengono determinate le differenze che, successivamente, vengono codificate e trasmesse.

#### **NetWare**

Sistema operativo di rete sviluppato da Novell, Inc. Inizialmente usava il multitasking collaborativo per eseguire vari servizi su un PC e i protocolli di rete erano basati sullo stack XNS Xerox archetipico. Oggi NetWare supporta sia TCP/IP che IPX/SPX.

#### OPC

Un fotoconduttore organico (OPC, Organic Photo Conductor) è un meccanismo che crea un'immagine virtuale per la stampa utilizzando un raggio laser emesso da una stampante laser. In genere è di colore verde o grigio e ha forma cilindrica.

La fotounità di un tamburo è sottoposta a lenta usura con l'utilizzo della stampante e deve essere sostituita periodicamente a seguito dei graffi causati dalla grana della carta.

#### Originali

Primo esemplare di qualcosa, ad esempio un documento, una fotografia o un testo e così via, copiato, riprodotto o tradotto per produrne altri ma che non è una copia né deriva da qualcos'altro.

#### OSI

OSI (Open Systems Interconnection) è un modello sviluppato dall'International Organization for Standardization (ISO) per le comunicazioni. OSI offre un approccio standard, modulare alla configurazione della rete che divide la serie richiesta di funzioni complesse in layer funzionali gestibili, a se stanti. I layer sono, dall'alto in basso, Applicazione, Presentazione, Sessione, Trasporto, Rete, Collegamento dati e Fisico.

#### PABX

Un PABX (Private Automatic Branch eXchange) è un centralino telefonico automatico all'interno di un'azienda privata.

#### Pannello di controllo

Il pannello di controllo è l'area piatta, in genere verticale, in cui sono situati i controlli o gli strumenti di monitoraggio. Normalmente si trova nella parte anteriore del dispositivo.

#### PCL

PCL (Printer Command Language) è un linguaggio di descrizione della pagina (PDL, Page Description Language) sviluppato da HP come protocollo di stampa e diventato uno standard del settore. Originariamente sviluppato per le prime stampanti a getto d'inchiostro, PCL è stato rilasciato in vari livelli per stampanti termiche, a matrice di punti e di pagina.

#### PDF

PDF (Portable Document Format) è un formato file proprietario sviluppato da Adobe Systems per rappresentare documenti bidimensionali in un formato indipendente dal dispositivo e dalla risoluzione.

#### Percorso UNC

UNC (Uniform Naming Convention) è un modo standard per accedere alle condivisioni di rete in Window NT e in altri prodotti Microsoft. Il formato di un percorso UNC è:

\\<nomeserver>\<nomecondivisione>\<directory supplementare>

#### PostScript

PostScript (PS) è un linguaggio di descrizione della pagina e di programmazione utilizzato soprattutto nel settore elettronico e del desktop publishing e deve essere interpretato per la generazione di un'immagine.

#### Produttività

La produttività si riferisce al numero di pagine al mese che non influenza le prestazioni della stampante. In genere la stampante ha delle limitazioni sulla durata di vita espressa in termini di pagine all'anno. La durata di vita indica la capacità media di stampe, normalmente entro il periodo di garanzia. Ad esempio, se la produttività è di 48.000 pagine al mese, ipotizzando 20 giorni lavorativi, il limite della stampante sarà di 2.400 pagine al giorno.

#### Profondità bit

Termine della grafica computerizzata che descrive il numero di bit utilizzati per rappresentare il colore di un singolo pixel in un'immagine bitmap. Più alta è la profondità del colore, maggiore è la gamma di colori specifici. Quando il numero di bit aumenta, quello dei colori possibili diventa troppo grande per poter essere gestito per una mappa colore. Il colore a 1 bit viene in genere detto monocromatico o bianco e nero.

#### Supporto di stampa

Supporti quali carta, buste, etichette e lucidi che possono essere usati in una stampante, in uno scanner, in un fax o in una fotocopiatrice.

#### PPM

Pagine al minuto (PPM, Pages Per Minute) è un metodo di misura per stabilire la velocità di una stampante e indica il numero di pagine che è in grado di produrre in un minuto.

#### Protocollo

Convenzione o standard che controlla o permette la connessione, la comunicazione e il trasferimento dei dati tra due computer.

#### PS

Vedere PostScript.

#### **PSTN**

La rete telefonica pubblica commutata (PSTN, Public-Switched Telephone Network) è la rete delle reti telefoniche pubbliche mondiali che, in ambienti industriali, viene in genere instradata tramite il centralino.

#### Risoluzione

Nitidezza di un'immagine misurata in punti per pollice (dpi). Più alto è il numero di punti per pollice, maggiore è la risoluzione.

#### Scala di grigi

Sfumature di grigio che rappresentano le parti chiare e scure di un'immagine. Quando le immagini a colori vengono convertite in scala di grigi, i colori sono rappresentati da varie sfumature di grigio.

#### SMB

SMB (Server Message Block) è un protocollo di rete applicato principalmente per condividere file, stampanti, porte seriali e varie comunicazioni tra i nodi in una rete. Fornisce inoltre un meccanismo di comunicazione interprocesso autenticato.

#### **SMTP**

SMTP (Simple Mail Transfer Protocol) è lo standard per le trasmissioni e-mail via Internet. Si tratta di un protocollo relativamente semplice, basato su testo, in cui vengono specificati uno o più destinatari di un messaggio, dopo di che si procede al trasferimento del testo del messaggio. È un protocollo client-server in cui il client trasmette un messaggio e-mail al server.

#### Stampante a matrice di punti

Una stampante a matrice di punti è un tipo di stampante per computer provvista di una testina di stampa che si muove avanti e indietro sulla pagina e stampa per impatto, colpendo un nastro di stoffa imbevuto di inchiostro contro la carta, in modo analogo a quanto avviene con una macchina per scrivere.

#### TCP/IP

Transmission Control Protocol (TCP) e Internet Protocol (IP); indica l'insieme di protocolli di comunicazione che implementano lo stack di protocolli utilizzati da Internet e dalla maggior parte delle reti commerciali.

#### TCR

Il rapporto di conferma della trasmissione (TCR, Transmission Confirmation Report) fornisce dettagli su ogni trasmissione, ad esempio stato del lavoro, risultato della trasmissione e numero di pagine inviate. È possibile impostare la stampa di questo rapporto dopo ogni singolo lavoro o solo in caso di trasmissioni non riuscite.

#### TIFF

TIFF (Tagged Image File Format) è un formato immagine bitmap a risoluzione variabile. TIFF descrive i dati dell'immagine che in genere provengono dagli scanner. Le immagini TIFF si servono di tag, parole chiave che definiscono le caratteristiche dell'immagine inclusa nel file. Questo formato flessibile e indipendente dalla piattaforma può essere usato per le immagini realizzate da varie applicazioni di elaborazione delle immagini.

#### **TWAIN**

Standard del settore per scanner e software. Utilizzando uno scanner compatibile TWAIN con un programma compatibile TWAIN, è possibile avviare una digitalizzazione da dentro il programma; API per l'acquisizione di immagini per sistemi operativi Microsoft Windows e Apple Macintosh.

#### Unità fusore

Parte di una stampante laser in cui il toner viene fuso sul supporto di stampa. È costituita da un rullo caldo e da un controrullo. Dopo che il toner è stato trasferito sulla carta, l'unità fusore applica calore e pressione per garantire che il toner si fissi sulla carta in modo permanente. Questo è il motivo per cui la carta è calda quando esce da una stampante laser.

#### URL

URL (Uniform Resource Locator) è l'indirizzo globale di documenti e risorse su Internet. La prima parte dell'indirizzo indica il protocollo da utilizzare, la seconda specifica l'indirizzo IP o il nome del dominio in cui si trova la risorsa.

#### USB

USB (Universal Serial Bus) è uno standard sviluppato da USB Implementers Forum, Inc., per il collegamento di computer e periferiche. Al contrario di una porta parallela, USB è progettato per consentire di collegare contemporaneamente una singola porta USB di un computer a più periferiche.

#### WIA

WIA (Windows Imaging Architecture) è un'architettura di imaging introdotta originariamente in Windows Me e in Windows XP. Dall'interno di questi sistemi operativi è possibile iniziare una digitalizzazione utilizzando uno scanner compatibile WIA.

# INDICE

#### Α

accessori, informazioni per l'acquisto 7.1

#### С

caricamento carta vassoio 1/vassoio 2 opzionale 5.5 carta inceppata, rimozione area di uscita della carta 9.3 area fronte-retro 9.3 attorno alla cartuccia del toner 9.2 vassoio multifunzione 9.2 vassoio 1 9.1 vassoio 2 opzionale 9.1 carta, caricamento vassoio 1/vassoio 2 opzionale 5.5 cartuccia del toner sostituzione 8.3 cartuccia di stampa manutenzione 8.2 ridistribuzione 8.2 sostituzione 8.3 comuni di Linux 9.10 comuni di Macintosh 9.11

#### F

formato carta specifiche 5.2

#### G

guide carta 5.3

inceppamento, rimozione 9.1 indicatore del livello della carta 5.4

#### L

LED, significato 1.3

#### Μ

materiali di consumo, informazioni per l'ordinazione 7.1 modalità di alimentazione manuale, uso 5.6 modalità Risparmio toner, uso 2.1 modulo di memoria installazione 10.1

#### Ρ

pagina di configurazione, stampa 8.4 pagina di prova, stampa 2.1 pannello di controllo LED 9.5 panoramica 1.3 parti per la manutenzione 8.4 problema, soluzione carta inceppata 9.1 elenco di controllo 9.5 errori PS 9.10 Linux 9.10 Macintosh 9.11 qualità di stampa 9.7 stampa 9.5 Windows 9.10 problemi di qualità 9.7 problemi di qualità di stampa, soluzione 9.7 problemi in Windows 9.10 problemi PostScript 9.10 pulizia parti esterne 8.1 parti interne 8.1

#### R

requisiti di sistema Linux 3.2 Mac OS 3.2 Windows 3.2 ridistribuzione, cartuccia di stampa 8.2 risoluzione dei problemi 9.1

### S

sistemi operativi di rete 4.1 sostituzione, cartuccia di stampa 8.3 specifiche, stampante 11.1 stampa pagina di configurazione 8.4 pagina di prova 2.1 problemi 9.5 supporti di stampa speciali, linee guida 5.3 supporto di stampa formati dei supporti 5.3

## Т

tipo di carta specifiche 5.2

### U

ubicazione dei componenti 1.2 ubicazione di output 5.7

# Sezione software



# Sezione software Sommario

# 1. Installazione del software della stampante in Windows

Installazione del software della stampante	. 4
Installazione del software per la stampa locale	. 4
Installazione del software per la stampa in rete	. 6
Reinstallazione del software della stampante	. 9
Rimozione del software della stampante	10

# 2. Utilizzo di SetIP (solo Phaser 3250DN)

Installazione di SetIP	11
Utilizzo di SetIP	11

# 3. Funzioni di stampa di base

Stampa di un documento 1	3
Stampa su un file (PRN) 1	4
Impostazioni della stampante 1	4
Scheda Layout 1	5
Scheda Carta 1	5
Scheda Grafica 1	6
Scheda Extra	7
Scheda Risoluzione dei problemi 1	8
Scheda Stampante 1	8
Uso di Impostazioni preferite 1	8
Uso della Guida 1	8

# 4. Funzioni di stampa avanzate

Stampa di più pagine su un foglio (stampa N su 1)	19
Stampa di poster	20
Stampa di libretti	20
Stampa su entrambe le facciate del foglio	21
Stampa di un documento ridotto o ingrandito	21
Adattamento del documento al formato carta selezionato	21
Uso di filigrane	22
Uso di una filigrana esistente	22
Creazione di una filigrana	22
Modifica di una filigrana	22
Eliminazione di una filigrana	22
Uso di overlay	23
Definizione di overlay	23
Creazione di un nuovo overlay di pagina	23
Uso degli overlay di pagina	23
Eliminazione di un overlay di pagina	23

# 5. Uso del driver PostScript per Windows

Impostazioni della stampante	. 24
Avanzate	. 24
Uso della Guida	. 24

# 6. Condivisione della stampante locale

Impostazione del computer host	25
Impostazione di un computer client	25

# 7. Utilizzo delle applicazioni di utilità

Uso dell'Utilità impostazioni stampante	. 26
Uso del file di Guida in linea	. 26
Apertura della Guida alla soluzione dei problemi	. 26
Modifica delle impostazioni del programma Monitor di stato	. 26

# 8. Uso della stampante in Linux

Informazioni preliminari	. 27
Installazione di MFP Driver	. 27
Installazione di MFP Driver	. 27
Disinstallazione di MFP Driver	. 28
Uso di MFP Configurator	. 29
Apertura di MFP Configurator	. 29
Printers Configuration	. 29
Ports Configuration	. 30
Configurazione delle proprietà della stampante	. 30
Stampa di un documento	. 31
Stampa da applicazioni	. 31
Stampa di file	. 31

# 9. Uso della stampante con un Macintosh

Installazione del software per Macintosh	
Driver della stampante	
Impostazione della stampante	
Per un Macintosh con collegamento di rete	
Per un Macintosh con collegamento USB	
Stampa	
Stampa di un documento	
Modifica delle impostazioni della stampante	
Stampa di più pagine su un foglio	
Stampa fronte-retro	

# Installazione del software della stampante in Windows

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Installazione del software della stampante
- Reinstallazione del software della stampante
- Rimozione del software della stampante

# Installazione del software della stampante

È possibile installare il software della stampante per la stampa locale e/ o in rete. L'installazione del software nel computer deve essere eseguita seguendo la procedura appropriata per la stampante in uso.

Un driver della stampante è il software che consente al computer di comunicare con la stampante. La procedura di installazione dei driver può variare in funzione del sistema operativo in uso.

Prima di iniziare l'installazione è necessario chiudere tutte le applicazioni.

**Nota** (solo Phaser 3250DN): se la Phaser 3250DN è collegata al computer o alla rete è possibile installare il driver della stampante PostScript.

#### Installazione del software per la stampa locale

Per stampante locale si intende una stampante direttamente collegata al computer per mezzo del cavo in dotazione con la macchina, USB o parallelo. Se la stampante è collegata alla rete, saltare questo punto e passare a "Installazione del software per la stampa in rete" a pagina 6.

L'installazione può essere eseguita in modalità tipica o personalizzata.

**NOTA**: se durante la procedura di installazione viene visualizzata la finestra di dialogo "Installazione guidata nuovo hardware", fare clic su in nell'angolo in alto a destra per chiudere la finestra o scegliere **Annulla**.

#### Installazione tipica

Questa opzione è consigliata per la maggior parte degli utenti. Verranno installati tutti i componenti necessari per le operazioni di stampa.

- 1 Assicurarsi che la stampante sia collegata al computer e accesa.
- 2 Inserire il CD-ROM in dotazione nell'unità CD-ROM.

II CD-ROM dovrebbe venire eseguito automaticamente e dovrebbe essere visualizzata una finestra di installazione.

Se la finestra di installazione non viene visualizzata, fare clic su **Start** e quindi su **Esegui**. Digitare **X:\Setup.exe**, sostituendo la "**X**" con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM, quindi scegliere **OK**.

Se si usa Windows Vista, fare clic su Start  $\rightarrow$  Tutti i programmi  $\rightarrow$  Accessori  $\rightarrow$  Esegui, e digitare X:\Setup.exe.

Se in Windows Vista viene visualizzata la finestra **AutoPlay**, fare clic nel campo **Esegui Setup.exe** in **Installa o esegui programma** e quindi su **Continua** nella finestra **Controllo account utente**.

3 Scegliere Installa software.



4 Selezionare Installazione tipica per una stampante locale. Scegliere Avanti.



**Nota:** se la stampante non è già collegata al computer, viene visualizzata la seguente finestra.



- · Dopo aver collegato la stampante, fare clic su Avanti.
- Se non si desidera collegare la stampante immediatamente, fare clic su Avanti, quindi su No nella finestra successiva. A quel punto, l'installazione si avvierà e la pagina di prova non verrà stampata alla fine dell'installazione.
- La finestra di installazione visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante e dell'interfaccia utilizzate.
- 5 Al termine dell'installazione, viene visualizzata una finestra di richiesta di stampa di una pagina di prova. Se si desidera stampare una pagina di prova, selezionare la casella di controllo e fare clic su Avanti.

In caso contrario, fare semplicemente clic su **Avanti** e passare al punto 7.

6 Se la pagina di prova viene stampata correttamente, fare clic su Sì.

In caso contrario, fare clic su No per ristamparla.

7 Scegliere Fine.

**Nota:** al termine dell'installazione, se il driver della stampante non funziona correttamente, controllare che i cavi della stampante e di alimentazione siano collegati correttamente, quindi reinstallare il driver. Vedere "Reinstallazione del software della stampante" a pagina 9.

#### Installazione personalizzata

Consente di installare i singoli componenti.

- 1 Assicurarsi che la stampante sia collegata al computer e accesa.
- 2 Inserire il CD-ROM in dotazione nell'unità CD-ROM.

II CD-ROM dovrebbe venire eseguito automaticamente e dovrebbe essere visualizzata una finestra di installazione.

Se la finestra di installazione non viene visualizzata, fare clic su **Start** e quindi su **Esegui**. Digitare **X:\Setup.exe**, sostituendo la "**X**" con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM, quindi scegliere **OK**. Se si usa Windows Vista, fare clic su Start  $\rightarrow$  Tutti i programmi  $\rightarrow$  Accessori  $\rightarrow$  Esegui, e digitare X:\Setup.exe.

Se in Windows Vista viene visualizzata la finestra AutoPlay, fare clic nel campo Esegui Setup.exe in Installa o esegui programma e quindi su Continua nella finestra Controllo account utente.

3 Scegliere Installa software.

Zerox Phaser 3250	100 E 10	_
XEROX. 🤍 🔍		
Installa software		
Visualizza Guida dell'utente		
Installa Acrobat Reader (opzionale)		
Installa utilità SetIP (opzionale)		
	Cambia lingua	
	Esci dal programma	

4 Selezionare Installazione personalizzata. Scegliere Avanti.

📲 Xerox Phaser 3250		×
Seleziona il tipo di inst	allazione	XEROX.
Selezionare il tipo desiderato e fa	re clic sul pulsante (Avanti).	
C Installazione tipica per una stampante locale	Installare i componenti predefiniti per un di al computer dell'utente.	spositivo collegato direttamente
C Installazione tipica per una stampante di rete	Installare il software per un dispositivo in re	ste.
<ul> <li>Installazione personalizzata</li> </ul>	È possibile selezionare le opzioni di installa consigliata per gli utenti professionali.	azione. Questa opzione è
	<indietro< td=""><td>Avanti&gt; Annulla</td></indietro<>	Avanti> Annulla

#### 5 Selezionare la stampante e scegliere Avanti.

Seleziona porta stampante	VEDOV
Selezionare una porta da usare per la stampa	ante. AEKU/
Porta locale o TCP/IP	
Stampante condivisa (UNC)	
Aggiungi porta TCP/IP.	
Selezionare una stampante dall'elenco seg fare clic su [Aggiorna] per aggiornare l'elen	guente. Se la stampante seguente non viene visualizzata, nco.
Nome stampante	IP/Nome porta
C Xerox Phaser 3250	Porta locale
C Xerox Phaser 3250	Porta locale
C Xerox Phaser 3250 NDTA: se in questo PC è stato attivato un installazione di rilevare la stampante. Prima	Forta locale firewall, esso potrebbe impedire al programma di di continuare con l'installazione, disattivare

**NOTA**: se la stampante non è già collegata al computer, viene visualizzata la seguente finestra.



- Dopo aver collegato la stampante, fare clic su Avanti.
- Se non si desidera collegare la stampante immediatamente, fare clic su Avanti, quindi su No nella finestra successiva. A quel punto, l'installazione si avvierà e la pagina di prova non verrà stampata alla fine dell'installazione.
- La finestra di installazione visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante e dell'interfaccia utilizzate.
- **6** Selezionare i componenti da installare e fare clic su **Avanti**.

	AERUA
Seleziona componenti Driver della stampante Xerox Phaser 3250 Driver della stampante Xerox Phaser 3250 PS Wonkrof stato Utilitr impostazioni stampante	Selezionare i componenti da installare.
Cambia cartella di destinazione Installa Xerox Phaser 3250 su: C:\Programmi\Xerox\Xerox Phaser 3250	Sfoglia

**NOTA**: È possibile cambiare la cartella di installazione desiderata facendo clic su [ **Sfoglia** ].

- 7 Al termine dell'installazione, viene visualizzata una finestra di richiesta di stampa di una pagina di prova. Se si desidera stampare una pagina di prova, selezionare la casella di controllo e fare clic su Avanti. In caso contrario, fare semplicemente clic su Avanti e passare al punto 9.
- 8 Se la pagina di prova viene stampata correttamente, fare clic su Sì.

In caso contrario, fare clic su No per ristamparla.

9 Scegliere Fine.

#### Installazione del software per la stampa in rete

#### Prima di iniziare

Prima di accendere il dispositivo:

- Assicurarsi che sia disponibile e in funzione una rete con protocollo TCP/IP.
- Assicurarsi che il cavo Ethernet sia collegato al dispositivo e a una porta Ethernet della rete.

Quando si collega la stampante alla rete è necessario configurare prima le impostazioni TCP/IP per la stampante. Dopo aver assegnato e verificato le impostazioni TCP/IP si è pronti a installare il software su ciascun computer di rete.

L'installazione può essere eseguita in modalità tipica o personalizzata.

#### Installazione tipica

Questa opzione è consigliata per la maggior parte degli utenti. Verranno installati tutti i componenti necessari per le operazioni di stampa.

- Assicurarsi che la stampante sia collegata alla rete e accesa. Per i dettagli sulla connessione alla rete, consultare la Guida dell'utente allegata alla stampante.
- 2 Inserire il CD-ROM in dotazione nell'unità CD-ROM.

II CD-ROM dovrebbe venire eseguito automaticamente e dovrebbe essere visualizzata una finestra di installazione.

Se la finestra di installazione non viene visualizzata, fare clic su Start e quindi su Esegui. Digitare X:\Setup.exe, sostituendo la "X" con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM, quindi scegliere OK.

Se si usa Windows Vista, fare clic su Start  $\rightarrow$  Tutti i programmi  $\rightarrow$  Accessori  $\rightarrow$  Esegui, e digitare X:\Setup.exe.

Se in Windows Vista viene visualizzata la finestra AutoPlay, fare clic nel campo Esegui Setup.exe in Installa o esegui programma e quindi su Continua nella finestra Controllo account utente.

**3** Scegliere **Installa software**.



4 Selezionare Installazione tipica per una stampante di rete. Scegliere Avanti.



5 Viene visualizzato l'elenco di stampanti disponibili in rete. Selezionare nell'elenco la stampante da installare e fare clic su **Avanti**.

elezionare una porta da usare per la stamp	ante. XEROX
Porta TCP/IP	
Stampante condivisa (UNC)	
Aggiungi porta TCP/IP.	
Selezionare una stampante dall'elenco seg fare clic su [Aggiorna] per aggiornare l'eler	guente. Se la stampante seguente non viene visualizzata, 100.
Nome stampante	in all
ineme etamparte	IP/Nome porta

 Se nell'elenco non si vede la stampante di cui sopra, fare clic su Aggiorna per aggiornarlo, oppure fare clic su Aggiungi porta TCP/IP per aggiungere una stampante alla rete. Per aggiungere la stampante alla rete, immettere il nome della porta e l'indirizzo IP per la stampante.

Per verificare l'indirizzo IP o l'indirizzo MAC, stampare una pagina di configurazione di rete.

• Per individuare una stampante condivisa in rete (percorso UNC), selezionare **Stampante condivisa (UNC)** e immettere manualmente il nome di condivisione selezionando il pulsante **Sfoglia**.

**NOTA**: per cercare la stampante di rete è necessario disattivare il firewall.

6 Al termine dell'installazione, viene visualizzata una finestra di richiesta di stampa di una pagina di prova. Se si desidera stampare una pagina di prova, selezionare la casella di controllo e fare clic su Avanti.

In caso contrario, fare semplicemente clic su **Avanti** e passare al punto 8.

7 Se la pagina di prova viene stampata correttamente, fare clic su Sì.

In caso contrario, fare clic su No per ristamparla.

8 Scegliere Fine.

**NOTA**: al termine dell'installazione, se il driver della stampante non funziona correttamente, reinstallarlo. Vedere "Reinstallazione del software della stampante" a pagina 9.

#### Installazione personalizzata

È possibile scegliere i singoli componenti da installare e impostare un indirizzo IP specifico.

- Assicurarsi che la stampante sia collegata alla rete e accesa. Per i dettagli sulla connessione alla rete, consultare la Guida dell'utente allegata alla stampante.
- 2 Inserire il CD-ROM in dotazione nell'unità CD-ROM.

II CD-ROM dovrebbe venire eseguito automaticamente e dovrebbe essere visualizzata una finestra di installazione.

Se la finestra di installazione non viene visualizzata, fare clic su Start e quindi su Esegui. Digitare X:\Setup.exe, sostituendo la "X" con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM, quindi scegliere OK.

Se si usa Windows Vista, fare clic su Start  $\rightarrow$  Tutti i programmi  $\rightarrow$  Accessori  $\rightarrow$  Esegui, e digitare X:\Setup.exe.

Se in Windows Vista viene visualizzata la finestra AutoPlay, fare clic nel campo Esegui Setup.exe in Installa o esegui programma e quindi su Continua nella finestra Controllo account utente.

3 Scegliere Installa software.



4 Selezionare Installazione personalizzata. Scegliere Avanti.



5 Viene visualizzato l'elenco di stampanti disponibili in rete. Selezionare nell'elenco la stampante da installare e fare clic su **Avanti**.

elezionare una porta da usare per la stamp	pante XEROX
<sup>°</sup> Porta locale o TCP/IP <sup>°</sup> Stampante condivisa (UNC) <sup>°</sup> Aggiungi porta TCP/IP.	
Selezionare una stampante dall'elenco se fare clic su [Aggiorna] per aggiornare l'ele	iguente. Se la stampante seguente non viene visualizzata, nco.
Nome stampante	IP/Nome porta
17101081110301 0200	1 ord locals

 se nell'elenco non si vede la stampante di cui sopra, fare clic su Aggiorna per aggiornare l'elenco, oppure fare clic su Aggiungi porta TCP/IP per aggiungere una stampante alla rete. Per aggiungere la stampante alla rete, immettere il nome della porta e l'indirizzo IP per la stampante.

Per verificare l'indirizzo IP o l'indirizzo MAC, stampare una pagina di configurazione di rete.

• Per individuare una stampante condivisa in rete (percorso UNC), selezionare **Stampante condivisa (UNC)** e immettere manualmente il nome di condivisione selezionando il pulsante **Sfoglia**.

**NOTA**: per cercare la stampante di rete è necessario disattivare il firewall.

**SUGGERIMENTO**: per impostare un indirizzo IP specifico su una data stampante di rete, selezionare il pulsante **Imposta indirizzo IP**. Verrà visualizzata la finestra per l'impostazione dell'indirizzo IP. Effettuare le seguenti operazioni:

MAC
MAG
Î
~
>
Aggiorna
Configura

- a. Selezionare dall'elenco la stampante per la quale impostare l'indirizzo IP specifico.
- b. Configurare manualmente l'indirizzo IP, la maschera di sottorete e il gateway per la stampante, quindi scegliere **Configura** per impostare l'indirizzo IP per la stampante di rete.
- c. Scegliere Avanti.
- 6 Selezionare i componenti da installare e fare clic su Avanti.

elezionare i componenti da installare	XERO
eleziona componenti	Encode and the second second
Driver della stampante Xerox Phaser 3250     Driver della stampante Xerox Phaser 3250 PS     Wonito di stato     Utiliti impostazioni stampante	Selezionare i componenti da installare.
Cambia cartella di destinazione Installa Xerox Phaser 3250 su: C:\Programmi\Xerox\Xerox Phaser 3250	
	Sfoglia

7 Selezionare i componenti da installare. Verrà visualizzata la seguente finestra. È anche possibile modificare il nome della stampante, impostare la condivisione della stampante in rete, impostare la stampante come predefinita e cambiare il nome della porta di ogni stampante. Scegliere Avanti.

Nome stampante	Porta	Stampante predefinita	Nome condiviso
Xerox Phaser 3250	IP_168.219.182.168 -	•	Г P3250
Xerox Phaser 3250 PS	IP 168,219,182,168 •	C	P3250PS
🚽 nel campo Nome	stamparite, pe si desidera c	ne gii alui uteriti della rete	aboodano a quotta

Per installare questo software in un server, selezionare la casella di controllo **Impostazione di questa stampante su un server**.

8 Al termine dell'installazione, viene visualizzata una finestra di richiesta di stampa di una pagina di prova. Se si desidera stampare una pagina di prova, selezionare la casella di controllo e fare clic su **Avanti**.

In caso contrario, fare semplicemente clic su **Avanti** e passare al punto 10.

- 9 Se la pagina di prova viene stampata correttamente, fare clic su Sì.
   In caso contrario, fare clic su No per ristamparla.
- 10 Scegliere Fine.

**NOTA**: al termine dell'installazione, se il driver della stampante non funziona correttamente, reinstallarlo. Vedere "Reinstallazione del software della stampante" a pagina 9.

# Reinstallazione del software della stampante

In caso di errore durante l'installazione è possibile reinstallare il software.

- 1 Avviare Windows.
- 2 Dal menu Start selezionare Programmi o Tutti i programmi  $\rightarrow$  il nome del driver della stampante  $\rightarrow$  Manutenzione.
- 3 Selezionare Ripara e fare clic su Avanti.
- 4 Viene visualizzato l'elenco di stampanti disponibili in rete. Selezionare nell'elenco la stampante da installare e fare clic su Avanti.

🚽 Xerox Phaser 3250	
Seleziona porta stampante Selezionare una porta da usare per la stampante.	XEROX
Porta locale o TCP/IP     Stampante condivisa (UNC)     Aggiungi porta TCP/IP.	
Selezionare una stampante dall'elenco seguente. S fare clic su [Aggiorna] per aggiornare l'elenco.	Se la stampante seguente non viene visualizzata,
Nome stampante	IP/Nome porta
O Aerox maser 3200	Porta locale
NOTA: se in questo PC è stato attivato un firewall, installazione di rilevare la stampante. Prima di conti temporaneamente il firewall su questo PC.	esso potrebbe impedire al programma di <u>Aggiorna</u> nuare con l'installazione, disattivare
	<indietro avanti=""> Annulla</indietro>

- Se nell'elenco non si vede la stampante di cui sopra, fare clic su Aggiorna per aggiornarlo, oppure fare clic su Aggiungi porta TCP/IP per aggiungere una stampante alla rete. Per aggiungere la stampante alla rete, immettere il nome della porta e l'indirizzo IP per la stampante.
- Per individuare una stampante condivisa in rete (percorso UNC), selezionare Stampante condivisa (UNC) e immettere manualmente il nome di condivisione selezionando il pulsante Sfoglia.

Verrà visualizzato un elenco di componenti da cui si potrà scegliere i singoli elementi da reinstallare. **NOTA**: se la stampante non è già collegata al computer, viene visualizzata la seguente finestra.



- Dopo aver collegato la stampante, fare clic su Avanti.
- Se non si desidera collegare la stampante immediatamente, fare clic su Avanti, quindi su No nella finestra successiva. A quel punto, l'installazione si avvierà e la pagina di prova non verrà stampata alla fine dell'installazione.
- La finestra di reinstallazione visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante e dell'interfaccia utilizzate.
- 5 Selezionare i componenti da reinstallare e fare clic su Avanti.

Se il software è stato installato per la stampa locale e si è selezionato il nome del driver della stampante, viene visualizzata la finestra in cui si richiede di stampare una pagina di prova. Effettuare le seguenti operazioni:

a. Per stampare una pagina di prova, selezionare la casella di controllo e fare clic su **Avanti**.

b. Se la pagina di prova viene stampata correttamente, fare clic su Sì.
 In caso contrario, fare clic su No per ristamparla.

6 Al termine della procedura di reinstallazione, fare clic su Fine.

# Rimozione del software della stampante

- Avviare Windows.
- 2 Dal menu Start selezionare Programmi o Tutti i programmi  $\rightarrow$  il nome del driver della stampante  $\rightarrow$  Manutenzione.
- 3 Selezionare Rimuovi e fare clic su Avanti. Verrà visualizzato un elenco di componenti da cui si potrà scegliere i singoli elementi da rimuovere.
- 4 Selezionare i componenti da rimuovere e fare quindi clic su Avanti.
- 5 Quando viene richiesta conferma della selezione, fare clic su Sì. Il driver selezionato e tutti i suoi componenti vengono rimossi dal computer.
- **6** Dopo che il software è stato rimosso, fare clic su **Fine**.

# 2 Utilizzo di SetlP (solo Phaser 3250DN)

- Installazione di SetIP
- Utilizzo di SetIP

## Installazione di SetIP

- 1 Assicurarsi che la stampante sia collegata al computer e accesa.
- 2 Inserire il CD-ROM in dotazione nell'unità CD-ROM.

II CD-ROM dovrebbe venire eseguito automaticamente e dovrebbe essere visualizzata una finestra di installazione.

Se la finestra di installazione non viene visualizzata, fare clic su Start e quindi su Esegui. Digitare X:\Setup.exe, sostituendo la "X" con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM, quindi scegliere OK.

Se si usa Windows Vista, fare clic su Start  $\rightarrow$  Tutti i programmi  $\rightarrow$  Accessori  $\rightarrow$  Esegui, e digitare X:\Setup.exe.

Se in Windows Vista viene visualizzata la finestra AutoPlay, fare clic nel campo Esegui Setup.exe in Installa o esegui programma e quindi su Continua nella finestra Controllo account utente.

3 Scegliere Installa utilità SetIP (opzionale).



#### 4 Scegliere Avanti.



#### 5 Scegliere Avanti.

scegliere la posizio Selezionare la carte	ine di destinazione
Selezionale la carte	
II programma di insta	allazione installerà SetIP nella seguente cartella.
Per effettuare l'insta in una cartella diver	allazione in questa cartella, scegliere Avanti. Per effettuare l'installazione sa, scegliere Sfoglia e selezionare un'altra cartella.
Cartella di destina	zione
⊂ Cartella di destina C:\Programmi\Xer	zione roxWerox Phaser 3250\SetIP

6 Scegliere Fine.

# Utilizzo di SetIP

1 Dal menu Start selezionare Programmi o Tutti i programmi  $\rightarrow$  Xerox Phaser 3250  $\rightarrow$  SetIP  $\rightarrow$  SetIP.

Il programma rileva e visualizza automaticamente i server di stampa nuovi e configurati nella rete.

	1 12 14	1 E 10		
Nome stampante XRX0000f0ab19d5	0000F0AB19D5	168.219.182.168	255.255.255.0	168.219.182.1
SEC00159940FD3E	00159940FD3E	168.219.182.116	255.255.255.0	168.219.182.1
SEC00159922D3C7	00159922D3C7	168.219.182.43	255.255.255.0	168.219.182.1
SEC0000f0aa990b	0000F0AA990B	168.219.182.180	255.255.255.0	168.219.182.1
SEC0000F0A60DBA	0000F0A60DBA	168.219.182.59	255.255.255.0	168.219.182.1
SEC0000F0A59856	0000F0A59856	168.219.182.234	255.255.255.0	168.219.182.1
SEC0000F0A00000	0000F0A00000	168.219.182.157	255.255.255.0	168.219.182.1

2 Selezionare il nome della stampante e fare clic su \$\$\cong t\$\$. Se non si riesce a trovare il nome della stampante, fare clic su \$\$\cong t\$\$ per aggiornare l'elenco.

#### NOTE:

- Per confermare l'indirizzo MAC, esaminare LA PAGINA DI PROVA DELLA SCHEDA DELLA STAMPANTE DI RETE. LA PAGINA DI PROVA DELLA SCHEDA DELLA STAMPANTE DI RETE verrà stampata dopo la pagina di configurazione.
- Se l'elenco aggiornato non indica la propria stampante, fare clic su , immettere l'indirizzo IP della scheda della stampante, la maschera di sottorete e il gateway predefinito e quindi fare clic su Applica.
- 3 Fare clic su **OK** per confermare le impostazioni.
- 4 Fare clic su Esci per chiudere il programma SetIP.

# **3** Funzioni di stampa di base

In questo capitolo vengono spiegate le opzioni di stampa e vengono illustrate le più comuni attività di stampa in Windows. Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Stampa di un documento
- Stampa su un file (PRN)
- Impostazioni della stampante
  - Scheda Layout
  - Scheda Carta
  - Scheda Grafica
  - Scheda Extra
  - Scheda Risoluzione dei problemi
  - Scheda Stampante
  - Uso di Impostazioni preferite
  - Uso della Guida

# Stampa di un documento

#### NOTA:

- La finestra del driver della stampante **Proprietà** visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante utilizzata. Tuttavia la composizione della finestra delle proprietà della stampante è simile.
- Controllare quali sistemi operativi sono compatibili con la stampante utilizzata. Fare riferimento alla sezione sulla compatibilità del sistema operativo in Specifiche della stampante nella Guida dell'utente della stampante.
- Per conoscere il nome esatto della stampante, controllare sul CD-ROM a corredo.

Di seguito viene descritta la procedura generale per stampare dalle varie applicazioni Windows. Le precise operazioni necessarie per la stampa dei documenti possono variare a seconda del programma applicativo in uso. Per l'esatta procedura di stampa, consultare la Guida dell'utente dell'applicazione utilizzata.

- 1 Aprire il documento da stampare.
- 2 Selezionare Stampa dal menu File. Viene visualizzata la finestra di stampa. Potrebbe essere leggermente diversa, a seconda dell'applicazione in uso.

Le impostazioni di stampa di base vengono selezionate nella finestra Stampa. Tali impostazioni includono il numero di copie e l'intervallo di stampa.



3 Selezionare il driver della stampante dall'elenco a discesa Nome.

Per sfruttare le funzioni offerte dal driver della stampante, fare clic su **Proprietà** o su **Preferenze** nella finestra di stampa dell'applicazione. Per ulteriori informazioni, vedere "Impostazioni della stampante" a pagina 14.

Se la finestra di stampa riporta invece **Imposta**, **Stampante** o **Opzioni**, fare clic sull'opzione che viene visualizzata. Fare quindi clic su **Proprietà** nella finestra successiva.

Scegliere **OK** per chiudere la finestra delle proprietà.

4 Per avviare il lavoro di stampa, scegliere OK o Stampa nella finestra di stampa.

# Stampa su un file (PRN)

Può essere necessario salvare i dati della stampa come file. Per creare un file:

1 Selezionare la casella **Stampa su file** nella finestra **Stampa**.



2 Selezionare la cartella e assegnare un nome al file, quindi fare clic su **OK**.

# Impostazioni della stampante

È possibile utilizzare la finestra delle proprietà della stampante, che consente di accedere a tutte le opzioni disponibili. Quando vengono visualizzate le proprietà della stampante, è possibile controllare e modificare qualsiasi impostazione necessaria per il lavoro di stampa.

La finestra delle proprietà della stampante potrebbe variare a seconda del sistema operativo. In questo documento viene illustrata la finestra Proprietà in Windows XP.

La finestra del driver della stampante Proprietà visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante utilizzata.

Se si accede alle proprietà della stampante mediante la cartella Stampanti, è possibile visualizzare altre schede basate su Windows (fare riferimento alla Guida dell'utente di Windows) e la scheda Stampante (vedere "Scheda Stampante" a pagina 18).

#### NOTA:

- Le impostazioni selezionate nella maggior parte delle applicazioni Windows hanno la priorità su quelle specificate nel driver della stampante. Modificare innanzitutto tutte le impostazioni di stampa disponibili nell'applicazione software e quelle restanti nel driver della stampante.
- Le impostazioni modificate restano attive solo finché si utilizza il programma corrente. Per rendere permanenti le modifiche, è necessario apportarle nella cartella Stampanti.
- La seguente procedura è valida per Windows XP. Per gli altri sistemi operativi Windows, fare riferimento al relativo manuale di Windows o alla guida in linea.
  - 1. Selezionare il pulsante Start di Windows.
  - 2. Selezionare Stampanti e fax.
  - 3. Selezionare l'icona del driver della stampante.
  - 4. Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona del driver della stampante e selezionare **Preferenze stampa**.
  - 5. Modificare le impostazioni in ciascuna scheda e fare clic su OK.

### Scheda Layout

La scheda Layout fornisce le opzioni che consentono di impostare l'aspetto del documento nella pagina stampata. Le Opzioni di layout includono Più pagine per facciata e Stampa poster. Per ulteriori informazioni su come accedere alle proprietà della stampante, vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.

Ayour Carta Grahica Extra Risoluzione dei pr Orientamento carta OVerticale	F
Ruota O Gradi	
Tipo layout Più pagine per facciata	×
Pagine per facciata	
Ordine pagine Destra, quindi giù	×
Stampa bordo pagina	a 210 x 297 mm
Stampa fronte-retro	⊙ mm O pollici
ST O Impostazione stampante	Copie: 1
O Nessuno	Risoluzione: 600 dpi
O Lato lungo	Preferiti
	Predefiniti stampante 🗸
stampa inverti ironte-tetto	Elimina
XFROX.	

#### Orientamento carta

Orientamento carta consente di selezionare la direzione in cui verranno stampati i dati sulla pagina.

- Verticale stampa sulla larghezza della pagina, in stile lettera.
- · Orizzontale stampa sulla lunghezza della pagina, in stile foglio elettronico.
- Ruota consente di ruotare la pagina per il numero di gradi selezionato.



Verticale

#### Opzioni di layout

Opzioni di layout consente di selezionare le opzioni di stampa avanzate. È possibile scegliere Più pagine per facciata e Stampa poster.

- Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa di più pagine su un foglio (stampa N su 1)" a pagina 19.
- Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa di poster" a pagina 20.
- Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa di libretti" a pagina 20.

#### Stampa fronte-retro

Stampa fronte-retro consente di stampare su entrambe le facciate del foglio.

· Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa su entrambe le facciate del foglio" a pagina 21.

### Scheda Carta

Utilizzare le seguenti opzioni per definire le impostazioni di base relative alla gestione della carta quando si accede alle proprietà della stampante. Per ulteriori informazioni su come accedere alle proprietà della stampante, vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.

Fare clic sulla scheda Carta per accedere alle varie proprietà della carta.

Layout	Carta Gra	fica Extra R	isoluzione dei pr	oblemi	
Copie	(1-999)	1 2			
Opzi	oni carta				F
For	rmato	A4		*	
		Personaliz	zato	_	
Alir	mentazione	Selezione au	tomatica	~	
Tip	0	Predefiniti sta	mpante	~	
Pri	ma pagina	Nessuno		*	
Star	npa in scala				A4 210 x 297 mm
Tip	o di stampa	Nessuno		~	⊙mm Opollici
					Copie: 1
					Risoluzione: 600 dpi
					_ Preferiti
					Predefiniti stampante 🗸
					Elimina
XE	ROX	ί.			

#### Copie

Copie consente di scegliere il numero di copie da stampare. È possibile selezionare da 1 a 999 copie.

#### Formato

Formato consente di impostare il formato della carta caricata nel vassoio. Se il formato desiderato non figura nella casella Formato, fare clic su Personalizzato. Quando viene visualizzata la finestra Impostazione carta personalizzata, impostare il formato della carta e scegliere OK. L'impostazione appare nell'elenco per consentirne la selezione.

#### Alimentazione

Assicurarsi che come Alimentazione sia impostato il vassoio della carta corrispondente.

Utilizzare Alimentazione manuale per stampare su materiali speciali, come buste o lucidi. È necessario caricare manualmente un foglio alla volta nel vassoio manuale o nel vassoio multifunzione.

Se l'origine della carta è impostata su Selezione automatica, la stampante preleva automaticamente il materiale di stampa nel seguente ordine: vassoio manuale o vassoio multifunzione, vassoio 1, vassoio 2 opzionale.

#### OdiT

Impostare **Tipo** per far corrispondere la carta caricata nel vassoio dal quale si desidera stampare. In questo modo si otterrà una stampa di qualità ottimale. In caso contrario, è possibile che la qualità di stampa non sia quella desiderata.

**Cotonata**: da 75 a 90 g/m<sup>2</sup> di carta contenente cotone, quale Gilbert 25% e Gilbert 100%.

**Carta normale**: Carta normale. Selezionare questo tipo se la stampante è monocromatica e si stampa su carta contenente cotone da 60 g/m<sup>2</sup>.

Riciclata: carta riciclata da 75 a 90 g/m<sup>2</sup>.

**Carta colorata**: carta con sfondo a colori da 75 a 90 g/m<sup>2</sup>. **Carta archivio**: Se si ha l'esigenza di far durare a lungo la stampa, ad esempio per gli archivi, selezionare questa opzione.

**Nota**: per garantire le massime prestazioni e affidabilità, utilizzare carta Xerox.

#### Prima pagina

Questa proprietà consente di stampare la prima pagina con un tipo di carta diverso dal resto del documento. È possibile selezionare l'origine della carta per la prima pagina.

Ad esempio, caricare cartoncini spessi per la prima pagina nel vassoio multifunzione e carta normale nel vassoio 1. Dopodiché, selezionare **Vassoio 1** nell'opzione **Alimentazione** e **Alimentazione manuale** nell'opzione **Prima pagina**.

#### Stampa in scala

Stampa in scala consente di proporzionare automaticamente o manualmente il lavoro di stampa in una pagina. È possibile scegliere fra Nessuno, Riduci/Ingrandisci e Adatta alla pagina.

- Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa di un documento ridotto o ingrandito" a pagina 21.
- Per ulteriori informazioni, vedere "Adattamento del documento al formato carta selezionato" a pagina 21.

### Scheda Grafica

Utilizzare le seguenti opzioni grafiche per regolare la qualità di stampa per esigenze di stampa specifiche. Per ulteriori informazioni su come accedere alle proprietà della stampante, vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.

Fare clic sulla scheda **Grafica** per visualizzare le proprietà illustrate di seguito.

Layout Carta Grafica Extra Risoluzione dei pr	oblemi
Bisoluzione O 1200 dpi (migliore) O [600 dpi (normale)	F
Modalità immagine O Impostazione stampante O Normale Miglioramento testo	
Modalità risparmio toner Impostazione stampante Attivato Disattivato	A4 210 x 297 mm ⊙ mm ○ pollici Copie 1 Birch rigner: £00 doi
XFROX.	Preferiti Predefiniti stampante Elimina

#### Risoluzione

Le opzioni di risoluzione selezionabili possono variare a seconda del modello di stampante. Tanto più alta è l'impostazione, tanto più nitida risulterà la stampa di caratteri e grafica. L'impostazione più alta può aumentare il tempo necessario per la stampa di un documento.

#### Modalità immagine

Le opzioni disponibili sono Normale e Migl. testo. *Alcune stampanti non supportano questa funzione.* 

- Impostazione stampante: se si seleziona questa opzione, la funzione viene applicata in base all'impostazione specificata sul pannello di controllo della stampante.
- Normale: questa impostazione è indicata per documenti normali.
- **Miglioramento testo**: la modalità immagine consente di migliorare le stampe.

#### Modalità risparmio toner

Selezionando questa opzione, aumenta la durata della cartuccia del toner e diminuiscono i costi per pagina, senza una significativa riduzione della qualità di stampa. *Alcune stampanti non supportano questa funzione.* 

- **Impostazione stampante**: se si seleziona questa opzione, la funzione viene applicata in base all'impostazione specificata sul pannello di controllo della stampante. Alcune stampanti non supportano questa funzione.
- Attivato: selezionare questa opzione per consentire alla stampante di utilizzare meno toner nelle pagine.
- **Disattivato**: selezionare questa opzione se non è necessario risparmiare toner per stampare un documento.

#### Opzioni avanzate

Per configurare le impostazioni avanzate, fare clic sul pulsante **Opzioni** avanzate.

- Stampa tutto il testo in nero: quando l'opzione Stampa tutto il testo in nero è selezionata, tutto il testo del documento viene stampato in nero pieno, a prescindere dal colore che appare sullo schermo.
- Scurisci tutto il testo: quando l'opzione Scurisci tutto il testo è selezionata, tutto il testo presente nel documento può venire stampato più scuro di un documento normale. Alcune stampanti non supportano questa funzione.

### Scheda Extra

È possibile usare le opzioni per l'output del documento. Per ulteriori informazioni su come accedere alle proprietà della stampante, vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.

Fare clic sulla scheda Extra per accedere alle seguenti funzioni:

yout Carta Granica Cx00 Risoluzion	ie dei problemi
Filigrana	
(Nessuna filigrana) 🔽	Modifica F
Quadra	
Oleccum quedau)	Madilia
[Nessuri overlay]	
Opzioni di output	
Ord. stampa Normale (1,2,3)	×
	A4
	210 × 297 mm
	💿 mm 🔿 pollici
	Copie: 1
	Risoluzione: 600 dpi
	Preferiti
	Predefiniti stampante 🗸 🗸
	Elimina
VEDOV	

#### Filigrana

È possibile creare un'immagine di testo di sfondo da stampare su ciascuna pagina del documento. Per ulteriori informazioni, vedere "Uso di filigrane" a pagina 22.

#### Overlay

Gli overlay vengono spesso utilizzati per sostituire moduli prestampati e fogli intestati. Per ulteriori informazioni, vedere "Uso di overlay" a pagina 23.

#### Opzioni di output

- Ord. stampa: consente di impostare la sequenza delle pagine da stampare. Selezionare l'ordine di stampa dall'elenco a discesa.
  - **Normale [1, 2, 3]**: la stampante stampa tutte le pagine dalla prima all'ultima.
  - **Inverti tutte le pagine (3,2,1)**: la stampante stampa tutte le pagine dall'ultima alla prima.
  - **Stampa pagine dispari**: la stampante stampa solo le pagine del documento con numerazione dispari.
  - **Stampa pagine pari**: la stampante stampa solo le pagine del documento con numerazione pari.

## Scheda Risoluzione dei problemi

Utilizzare la scheda **Risoluzione dei problemi** per la pagina informazioni della stampante. Per ulteriori informazioni su come accedere alle proprietà della stampante, vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.

Fare clic sulla scheda **Risoluzione dei problemi** per visualizzare le proprietà illustrate di seguito.



#### Pagine di informazione della stampante

Per stampare le pagine di informazioni o eseguire le operazioni di diagnostica, selezionare un elemento dall'elenco seguente e fare clic su **Stampa**.

#### **Collegamenti Web**

Se si dispone di una connessione Internet ed è installato un browser Web, fare clic sui collegamenti Web per connettersi direttamente a una pagina Web dal driver.

#### Informazioni su

Usare la scheda **Informazioni su** per visualizzare le informazioni sul copyright e il numero di versione del driver.

### Scheda Stampante

Se si accede alle proprietà della stampante tramite la cartella **Stampanti**, è possibile visualizzare la scheda **Stampante**. È possibile impostare la configurazione della stampante.

La seguente procedura è valida per Windows XP. Per gli altri sistemi operativi Windows, fare riferimento al relativo manuale di Windows o alla guida in linea.

- 1 Fare clic sul menu **Start** di Windows.
- 2 Selezionare Stampanti e fax.
- 3 Selezionare l'icona del driver della stampante.

- 4 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona del driver della stampante e selezionare **Proprietà**.
- 5 Selezionare la scheda **Stampante** e impostare le opzioni.

### Uso di Impostazioni preferite

L'opzione **Preferiti**, che è visibile in ogni scheda delle proprietà, consente di salvare le impostazioni correnti delle proprietà per uso futuro.

Per salvare una voce nei Preferiti:

- Modificare le impostazioni in ciascuna scheda a seconda delle necessità.
- 2 Specificare un nome per la voce nella casella di immissione **Preferiti**.

	Copie: 1 Rischeric.coorupr
	Prefeiniti Predefiniti stampante
XEROX.	
	OK Annulla ?

#### 3 Scegliere Salva.

Quando si salva **Preferiti**, tutte le impostazioni correnti del driver vengono salvate.

Per usare un'impostazione salvata, selezionare la voce nell'elenco a discesa **Preferiti**. La stampante è ora impostata per stampare in base all'impostazione selezionata in Preferiti.

Per eliminare un'opzione di impostazione preferita, selezionarla nell'elenco e fare clic su **Elimina**.

È inoltre possibile ripristinare le impostazioni predefinite del driver della stampante selezionando **Predefiniti stampante** dall'elenco.

### Uso della Guida

La stampante dispone di una schermata di Guida attivabile mediante il pulsante ? della finestra delle proprietà. Le schermate della Guida contengono informazioni dettagliate sulle funzioni della stampante fornite dal driver della stampante.

È anche possibile fare clic su <u>nell'angolo superiore destro della finestra</u> e fare quindi clic su una qualsiasi impostazione.

# Funzioni di stampa avanzate

In questo capitolo vengono spiegate le opzioni di stampa e vengono illustrate le operazioni di stampa avanzate.

#### Νοτα:

- · La finestra del driver della stampante Proprietà visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante utilizzata. Tuttavia la composizione della finestra delle proprietà della stampante è simile.
- · Per conoscere il nome esatto della stampante, controllare sul CD-ROM a corredo.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Stampa di più pagine su un foglio (stampa N su 1)
- Stampa di poster
- Stampa di libretti
- Stampa su entrambe le facciate del foglio ٠
- Stampa di un documento ridotto o ingrandito
- Adattamento del documento al formato carta selezionato
- Uso di filigrane
- Uso di overlay

# ?

Stampa di più pagine su un foglio (stampa N su 1)



1

È possibile selezionare il numero delle pagine da stampare su un singolo foglio. Per stampare più di una pagina per foglio, il formato delle pagine verrà ridotto e le pagine verranno disposte nell'ordine specificato. Su un foglio è possibile stampare fino a un massimo di 16 pagine.

- Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Nella scheda Layout, scegliere Più pagine per facciata dall'elenco a discesa Tipo layout.
- 3 Selezionare il numero di pagine da stampare per foglio. (1, 2, 4, 6, 9 o 16) nell'elenco a discesa Pagine per facciata.
- 4 Se necessario, selezionare l'ordine delle pagine nell'elenco a discesa Ordine pagine.

Per stampare un bordo attorno ad ogni pagina nel foglio, selezionare Stampa bordo pagina.

- 5 Fare clic sulla scheda Carta e selezionare l'origine, il formato e il tipo di carta.
- 6 Scegliere OK e stampare il documento.
#### Stampa di poster



Questa funzione consente di stampare un documento di una singola pagina su 4, 9 o 16 fogli che, una volta incollati assieme, formeranno un poster.

**NOTA**: L'opzione di stampa di poster è disponibile quando è selezionata l'opzione di risoluzione 600 nella scheda Grafica.

- Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Nella scheda Layout, selezionare Stampa poster dall'elenco a discesa Tipo layout.
- 3 Configurare l'opzione per i poster.

È possibile selezionare il layout fra **Poster<2x2>**, **Poster<3x3>**, **Poster<4x4>** oppure **Personalizzato**. Se si seleziona **Poster<2x2>**, la stampa verrà automaticamente distribuita per coprire 4 pagine effettive. Se l'opzione è impostata su Personalizzata, è possibile ingrandire l'originale da 150% a 400%. A seconda del livello di ingrandimento, il layout di pagina viene regolato automaticamente su **Poster<2x2>**, **Poster<3x3>**, **Poster<4x4>**.



Specificare un bordo di sovrapposizione in millimetri o pollici per semplificare l'incollaggio dei fogli.



- 4 Fare clic sulla scheda **Carta** e selezionare l'origine, il formato e il tipo di carta.
- 5 Scegliere **OK** e stampare il documento. Incollando assieme i fogli stampati, si otterrà il poster delle dimensioni scelte.

#### Stampa di libretti





Questa funzione consente di stampare il documento su entrambe le facciate del foglio e dispone le pagine in modo tale da consentire il piegamento a metà del foglio dopo la stampa, per creare un libretto.

- 1 Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione software, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Nella scheda Layout, scegliere Stampa di libretti dall'elenco a discesa Tipo layout.

**NOTA**: L'opzione **Stampa di libretti** non è disponibile per tutti i formati di carta. Per scoprire il formato carta disponibile per questa funzione, selezionare il formato carta nell'opzione **Formato** della scheda **Carta**, quindi controllare se l'opzione **Stampa di libretti** nell'elenco a discesa **Tipo layout** della scheda **Layout** è attivata.

- **3** Fare clic sulla scheda **Carta** e selezionare l'origine, il formato e il tipo di carta.
- 4 Scegliere **OK** e stampare il documento.
- 5 Dopo aver stampato, piegare e graffare le pagine.

### Stampa su entrambe le facciate del foglio

È possibile stampare manualmente su entrambe le facciate del foglio. Prima di stampare, decidere come orientare il documento.

Le opzioni disponibili sono:

- Impostazione stampante Se si seleziona questa opzione, la funzione viene applicata in base all'impostazione specificata sul pannello di controllo della stampante.
- Nessuno
- Lato lungo, il layout convenzionale utilizzato nella rilegatura dei libri.
- Lato corto, il tipo utilizzato spesso con i calendari.



▲ Lato lungo

▲ Lato corto

 Stampa inverti fronte-retro, consente la stampa fronte retro, N-1 o 1-N.

**NOTA**: Non stampare su entrambe le facciate di etichette, lucidi, buste, o carta spessa. Si potrebbero provocare degli inceppamenti della carta e la stampante potrebbe danneggiarsi.

- 1 Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Dalla scheda Layout, selezionare l'orientamento della carta.
- 3 Dalla sezione **Stampa fronte-retro**, selezionare l'opzione di rilegatura fronte-retro desiderata.
- 4 Fare clic sulla scheda **Carta** e selezionare l'origine, il formato e il tipo di carta.
- 5 Scegliere **OK** e stampare il documento.

## Stampa di un documento ridotto o ingrandito

È possibile modificare le dimensioni del contenuto di una pagina in modo che risulti ingrandito o ridotto sulla pagina stampata.

8

1

- Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Nella scheda Carta, selezionare Riduci/Ingrandisci dall'elenco a discesa Tipo di stampa.
- 3 Immettere la percentuale di scala nella casella di immissione **Percentuale**.

È anche possibile fare clic sul pulsante  $\mathbf{v}$  o  $\mathbf{A}$ .

- 4 Selezionare l'origine, il formato e il tipo di carta in **Opzioni carta**.
- 5 Scegliere **OK** e stampare il documento.

# Adattamento del documento al formato carta selezionato

Questa funzione della stampante consente di scalare il lavoro di stampa in base al formato carta selezionato, a prescindere dalle dimensioni del documento digitale. Ciò risulta utile quando si vogliono controllare i dettagli in un piccolo documento.

- 1 Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Nella scheda Carta, selezionare Adatta alla pagina dall'elenco a discesa Tipo di stampa.
- 3 Selezionare il formato corretto dall'elenco a discesa Dim. output.
- 4 Selezionare l'origine, il formato e il tipo di carta in **Opzioni carta**.
- 5 Scegliere **OK** e stampare il documento.

#### Uso di filigrane

L'opzione Filigrana consente di stampare testo sopra un documento esistente. Ad esempio, è possibile inserire la parola "BOZZA" o "RISERVATO" scritta con caratteri grigi di grandi dimensioni e stampata diagonalmente sulla prima pagina o su tutte le pagine di un documento.

In dotazione con la stampante, sono disponibili varie filigrane predefinite e modificabili. In alternativa, è possibile aggiungerne di nuove.

#### Uso di una filigrana esistente

- 1 Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Fare clic sulla scheda **Extra** e selezionare la filigrana desiderata dall'elenco a discesa **Filigrana**. Nell'immagine di anteprima verrà visualizzata la filigrana selezionata.
- 3 Scegliere **OK** e iniziare la stampa.

**NOTA**: l'immagine di anteprima mostra l'aspetto che avrà la pagina una volta stampata.

#### Creazione di una filigrana

- Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Fare clic sulla scheda Extra e scegliere il pulsante Modifica nella sezione Filigrana. Viene visualizzata la finestra Modifica filigrana.
- 3 Immettere un testo nella casella Messaggio filigrana. Possono essere utilizzati fino a 40 caratteri. Il messaggio verrà visualizzato nella finestra di anteprima.

Se è selezionata la casella **Solo prima pagina**, la filigrana verrà stampata solo sulla prima pagina.

4 Selezionare le opzioni per la filigrana.

Nella sezione **Attributi font** è possibile selezionare il nome del carattere, lo stile, la dimensione e il livello di grigio; nella sezione **Angolo messaggio** è possibile impostare l'angolatura della filigrana.

- 5 Per aggiungere una nuova filigrana all'elenco, fare clic su Aggiungi.
- 6 Al termine, scegliere **OK** e iniziare la stampa.

Per interrompere la stampa della filigrana, selezionare **<Nessuna filigrana>** dall'elenco a discesa **Filigrana**.

#### Modifica di una filigrana

- Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Fare clic sulla scheda **Extra**, quindi sul pulsante **Modifica** nella sezione **Filigrana**. Viene visualizzata la finestra **Modifica filigrana**.
- 3 Selezionare la filigrana da modificare nell'elenco Filigrane correnti e modificare il messaggio della filigrana e le relative opzioni.
- 4 Per salvare le modifiche, scegliere Aggiorna.
- 5 Fare clic su **OK** fino a uscire dalla finestra Stampa.

#### Eliminazione di una filigrana

- Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 2 Dalla scheda **Extra**, fare clic sul pulsante **Modifica** nella sezione Filigrana. Viene visualizzata la finestra **Modifica filigrana**.
- 3 Selezionare la filigrana da eliminare nell'elenco Filigrane correnti, quindi scegliere Elimina.
- 4 Fare clic su **OK** fino a uscire dalla finestra Stampa.

#### Uso di overlay

#### Definizione di overlay

Un overlay è un'immagine e/o un testo memorizzato nel disco rigido del computer come file di formato speciale che può essere stampato su qualsiasi documento. Gli overlay vengono spesso utilizzati per sostituire moduli prestampati e fogli intestati. Invece di utilizzare carta intestata, è infatti possibile creare un overlay contenente esattamente le stesse informazioni. Per stampare una lettera con la carta intestata dell'azienda, non è necessario caricare nella stampante la carta prestampata. È sufficiente indicare alla stampante di stampare l'overlay della carta intestata sul documento.

#### Creazione di un nuovo overlay di pagina

Per utilizzare un overlay di pagina, è necessario crearne uno nuovo contenente il logo o l'immagine.

- Creare o aprire un documento contenente il testo o un'immagine da utilizzare in un nuovo overlay di pagina. Posizionare gli elementi come si desidera che vengano visualizzati una volta stampati come overlay.
- 2 Per salvare il documento come overlay, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- **3** Fare clic sulla scheda **Extra**, quindi sul pulsante **Modifica** nella sezione **Overlay**.
- 4 Nella finestra Modifica overlay, fare clic su Crea overlay.
- 5 Nella finestra Crea overlay, immettere il nome con un massimo di otto caratteri nella casella Nome file. Se necessario, selezionare il percorso di destinazione. Il percorso predefinito è C:\Formover.
- 6 Scegliere Salva. Il nome viene visualizzato nella casella Elenco overlay.
- 7 Fare clic su OK o su Sì per completare la creazione.

Il file non viene stampato, viene invece memorizzato nell'unità disco del computer.

**NOTA**: le dimensioni del documento overlay devono essere le stesse dei documenti stampati con l'overlay. Non creare un overlay con una filigrana.

#### Uso degli overlay di pagina

Dopo avere creato un overlay, è possibile stamparlo con il documento. Per stampare un overlay con un documento:

- 1 Creare o aprire il documento da stampare.
- 2 Per modificare le impostazioni di stampa dall'applicazione, accedere alle proprietà della stampante. Vedere "Stampa di un documento" a pagina 13.
- 3 Fare clic sulla scheda Extra.
- 4 Selezionare l'overlay desiderato dalla casella di riepilogo a discesa **Overlay**.
- 5 Se il file di overlay non viene visualizzato nell'elenco Overlay, scegliere il pulsante Modifica e quindi Carica overlay per selezionare il file.

Se il file dell'overlay da utilizzare è stato memorizzato in un'origine esterna, è possibile caricare comunque il file dalla finestra **Carica overlay**.

Dopo aver selezionato il file, scegliere **Apri**. Il file viene visualizzato nella casella **Elenco overlay** ed è disponibile per la stampa. Selezionare l'overlay dalla casella **Elenco overlay**.

6 Se necessario, fare clic su Conferma overlay di pagina durante la stampa. Se questa casella è selezionata, ogni volta che si invia un documento per la stampa viene visualizzata una finestra dei messaggi in cui viene richiesto di confermare la stampa dell'overlay sul documento.

Se questa casella non è selezionata, ma è stato selezionato un overlay, quest'ultimo verrà automaticamente stampato con il documento.

7 Scegliere OK o Sì per fare iniziare la stampa.

L'overlay selezionato viene scaricato con il lavoro di stampa e viene stampato nel documento.

**NOTA**: la risoluzione del documento overlay deve essere la stessa del documento che verrà stampato con l'overlay.

#### Eliminazione di un overlay di pagina

È possibile eliminare gli overlay di pagina inutilizzati.

- 1 Nella finestra delle proprietà della stampante, fare clic sulla scheda **Extra**.
- 2 Scegliere il pulsante Modifica nella sezione Overlay.
- 3 Selezionare l'overlay da eliminare nella casella Elenco overlay.
- 4 Scegliere Elimina overlay.
- 5 Quando viene visualizzato un messaggio di conferma, fare clic su Sì.
- 6 Fare clic su **OK** fino a uscire dalla finestra Stampa.



\_

### 5 Uso del driver PostScript per Windows

Per utilizzare il driver PostScript fornito con il CD-ROM del sistema per stampare un documento.

I file PPD, insieme al driver PostScript, hanno accesso alle funzioni della stampante e consentono al computer di comunicare con la stampante. Il CD-ROM in dotazione include un programma di installazione dei file PPD.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

#### Impostazioni della stampante

È possibile utilizzare la finestra delle proprietà della stampante, che consente di accedere a tutte le opzioni disponibili. Quando vengono visualizzate le proprietà della stampante, è possibile controllare e modificare qualsiasi impostazione necessaria per il lavoro di stampa.

La finestra delle proprietà della stampante potrebbe variare a seconda del sistema operativo. In questo documento viene illustrata la finestra Proprietà in Windows XP.

La finestra del driver della stampante **Proprietà** visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante utilizzata.

#### Νοτε:

- Le impostazioni selezionate nella maggior parte delle applicazioni Windows hanno la priorità su quelle specificate nel driver della stampante. Modificare innanzitutto tutte le impostazioni di stampa disponibili nell'applicazione software e quelle restanti nel driver della stampante.
- Le impostazioni modificate restano attive solo finché si utilizza il programma corrente. Per rendere permanenti le modifiche, è necessario apportarle nella cartella Stampanti.
- La seguente procedura è valida per Windows XP. Per gli altri sistemi operativi Windows, fare riferimento al relativo manuale di Windows o alla guida in linea.
- 1. Selezionare il pulsante Start di Windows.
- 2. Selezionare Stampanti e fax.
- 3. Selezionare l'icona del driver della stampante.
- Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona del driver della stampante e selezionare Preferenze stampa.
- 5. Modificare le impostazioni in ciascuna scheda e fare clic su OK.

#### Avanzate

Per utilizzare le impostazioni avanzate, fare clic sul pulsante Avanzate.

Î

- Carta/Output: questa opzione consente di selezionare il formato della carta caricata nel vassoio.
- **Grafica**: questa opzione consente di regolare la qualità di stampa in base alle specifiche esigenze.
- **Opzioni documento**: questa opzione consente di impostare le opzioni PostScript o le funzioni di stampa.

#### Uso della Guida

È anche possibile fare clic su <u>nell'angolo superiore destro della</u> finestra e fare quindi clic su una qualsiasi impostazione.

# Condivisione della stampante locale

È possibile collegare la stampante direttamente a un dato computer presente in rete, chiamato "computer host".

La seguente procedura è valida per Windows XP. Per gli altri sistemi operativi Windows, fare riferimento al relativo manuale di Windows o alla guida in linea.

#### Νοτα:

- Controllare quali sistemi operativi sono compatibili con la stampante utilizzata. Fare riferimento alla sezione sulla compatibilità del sistema operativo in Specifiche della stampante nella Guida dell'utente della stampante.
- Per conoscere il nome esatto della stampante, controllare sul CD-ROM a corredo.

#### Impostazione del computer host

- 1 Avviare Windows.
- 2 Dal menu Start, selezionare Stampanti e fax.
- **3** Fare doppio clic sull'icona del driver della stampante.
- 4 Dal menu Stampante, selezionare Condivisione.
- 5 Selezionare la casella Condividi la stampante.
- 6 Completare il campo **Nome condivisione** e fare clic su **OK**.

#### Impostazione di un computer client

- 1 Fare clic con il pulsante destro del mouse sul pulsante **Start** di Windows e selezionare **Esplora**.
- 2 Selezionare **Risorse di rete** e fare clic con il pulsante destro del mouse su **Cerca computer**.
- 3 Immettere l'indirizzo IP del computer host nel campo Nome computer e fare clic su Cerca. (Se il computer host richiede Nome utente e Password, immettere l'ID utente e la password per l'account del computer host.)
- 4 Fare doppio clic su **Stampanti e fax**.
- 5 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona del driver della stampante e selezionare **Connetti**.
- 6 Se viene visualizzato il messaggio di conferma dell'installazione, fare clic su Sì.

### 7 Utilizzo delle applicazioni di utilità

Se si verifica un errore durante la stampa, viene visualizzata la finestra Monitor di stato, che indica l'errore.

#### Νοτα:

- Per usare questo programma è necessario:
  - Per controllare quali sono i sistemi operativi compatibili con la stampante, fare riferimento alle Specifiche della stampante riportate nella Guida utente della stampante.
  - Internet Explorer versione 5.0 o superiore per l'animazione flash nella Guida HTML.
- Per conoscere il nome esatto della stampante, controllare nel CD-ROM in dotazione.

#### Uso dell'Utilità impostazioni stampante

Utilità impostazioni stampante consente di configurare e controllare le impostazioni di stampa.

- 2 Modificare le impostazioni.
- 3 Per inviare le modifiche alla stampante, fare clic sul pulsante **Applica**.

#### Uso del file di Guida in linea

Per ulteriori informazioni su **Utilità impostazioni stampante**, fare clic su **(2)**.

## Apertura della Guida alla soluzione dei problemi

Fare doppio clic sull'icona **Monitor di stato** nella barra delle applicazioni di Windows.



Oppure, dal menu Start, selezionare Programmi o Tutti i programmi  $\rightarrow$  Xerox Phaser 3250  $\rightarrow$  Risoluzione dei problemi.

#### Modifica delle impostazioni del programma Monitor di stato

Selezionare l'icona **Monitor di stato** nella barra delle applicazioni di Windows e fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona **Monitor di stato**. Selezionare **Opzioni**.

Viene visualizzata la seguente finestra.

Opzioni
Opzione di awiso del Monitor di stato
☐ Visualizza al termine del lavoro per la stampante di rete
🗭 Visualizza quando si verifica un errore durante la stampa
Pianifica un controllo automatico dello stato automatico ogni 3 🚽 (1-10 sec.)
OK Annulla

- Visualizza al termine del lavoro per la stampante di rete: il computer mostra la finestra a comparsa Monitor di stato o il fumetto dopo aver completato il lavoro in Windows.
- Visualizza quando si verifica un errore durante la stampa: il computer mostra la finestra a comparsa Monitor di stato o il fumetto quando si verifica un errore durante la stampa.
- Pianifica un controllo automatico dello stato automatico ogni: il computer aggiorna regolarmente lo stato della stampante. Impostando il valore vicino a 1 secondo, il computer controlla lo stato della stampante più di frequente, consentendo in tal modo una risposta più veloce a gualsiasi errore della stampante.

# **B** Uso della stampante in Linux

È possibile usare il dispositivo in ambiente Linux.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Informazioni preliminari
- Installazione di MFP Driver
- Uso di MFP Configurator
- · Configurazione delle proprietà della stampante
- Stampa di un documento

#### Informazioni preliminari

Nel CD-ROM in dotazione è incluso il pacchetto MFP Driver di Xerox per l'utilizzo del dispositivo con un computer Linux.

Dopo aver installato il driver nel sistema Linux, è possibile monitorare simultaneamente più dispositivi tramite porte parallele ECP veloci e porte USB.

Il pacchetto MFP Driver viene fornito con un programma di installazione intuitivo e flessibile. Non occorre pertanto cercare altri componenti per il software MFP Driver. Nel sistema verranno infatti copiati e installati automaticamente tutti i pacchetti necessari. Ciò è possibile su una vasta gamma di cloni Linux più comuni.

#### Installazione di MFP Driver

#### Installazione di MFP Driver

- 1 Assicurarsi di aver collegato la stampante al computer. Accendere sia il computer sia la stampante.
- 2 Quando viene visualizzata la finestra di dialogo di login dell'amministratore, digitare *root* nel campo di login e inserire la password di sistema.

**NOTA**: per installare il software della stampante è necessario eseguire il login come superutente (root). Se non si è un superutente, rivolgersi all'amministratore di sistema.

**3** Inserire il CD-ROM del software della stampante. Il CD-ROM si avvia automaticamente.

Se il CD-ROM non viene eseguito automaticamente,

fare clic sull'icona 🔳 nella parte inferiore del desktop. Quando viene visualizzata la schermata del terminale, digitare:

Se il CD-ROM è il master secondario e il punto di mount è / mnt/cdrom,

[root@localhost root]#mount -t iso9660 /dev/hdc /mnt/cdrom

[root@localhost root]#cd /mnt/cdrom/Linux

[root@localhost root]#./install.sh

Se ancora non è possibile leggere il CD-ROM, digitare in sequenza i seguenti comandi:

[root@localhost root]#umount/dev/hdc

[root@localhost root]#mount-t iso9660/ dev/hdc /mnt/cdrom

**NOTA**: il programma di installazione viene eseguito automaticamente se è installato e configurato un pacchetto software per l'esecuzione automatica. 4 Quando viene visualizzata la schermata iniziale, fare clic su **Next**.



5 Al termine dell'installazione, fare clic su **Finish**.



Per maggiore comodità, il programma di installazione ha aggiunto l'icona MFP Configurator sul desktop e il gruppo Xerox MFP al menu di sistema. In caso di difficoltà, consultare la guida in linea, a cui è possibile accedere dal menu di sistema oppure dalle applicazioni a finestre del pacchetto di driver, quali **MFP Configurator**.

NOTA: Installazione del driver in modalità testo:

- Se non si utilizza l'interfaccia grafica o l'installazione del driver non è riuscita, è necessario utilizzare il driver in modalità testo.
- Seguire i punti 1 3, quindi digitare [root@localhost Linux]# ./install.sh e seguire le istruzioni presentate sullo schermo. L'installazione verrà completata.
- Quando si desidera disinstallare il driver, seguire le istruzioni per l'installazione precedenti, ma digitare [root@localhost Linux]# ./uninstall.sh.

#### Disinstallazione di MFP Driver

1 Quando viene visualizzata la finestra di dialogo di login dell'amministratore, digitare *root* nel campo di login e inserire la password di sistema.

**NOTA**: per installare il software della stampante è necessario eseguire il login come superutente (root). Se non si è un superutente, rivolgersi all'amministratore di sistema.

2 Inserire il CD-ROM del software della stampante. Il CD-ROM si avvia automaticamente.

Se il CD-ROM non viene eseguito automaticamente,

fare clic sull'icona I nella parte inferiore del desktop. Quando viene visualizzata la schermata del terminale, digitare:

Se il CD-ROM è il master secondario e il punto di mount è / mnt/cdrom,s

[root@localhost root]#mount -t iso9660 /dev/hdc /mnt/cdrom

[root@localhost root]#cd /mnt/cdrom/Linux

[root@localhost root]#./uninstall.sh

**NOTA**: il programma di installazione viene eseguito automaticamente se è installato e configurato un pacchetto software per l'esecuzione automatica.

- **3** Fare clic su **Uninstall**.
- 4 Fare clic su Next.



5 Fare clic su Finish.

#### Uso di MFP Configurator

MFP Configurator è uno strumento progettato principalmente per la configurazione delle stampanti.

Dopo aver installato il MFP Driver, l'icona di MFP Configurator viene creata automaticamente sul desktop.

#### Apertura di MFP Configurator

- **1** Fare doppio clic su **MFP Configurator** sul desktop.
  - In alternativa è possibile fare clic sull'icona Startup Menu e selezionare **Xerox MFP**, quindi **MFP Configurator**.
- 2 Fare clic su ciascun pulsante nel riquadro Modules per visualizzare la finestra di configurazione corrispondente.



È possibile utilizzare la guida in linea facendo clic su Help.

**3** Dopo aver modificato le configurazioni, fare clic su **Exit** per chiudere MFP Configurator.

#### **Printers Configuration**

Nella finestra Printers configuration sono disponibili due schede: **Printers** e **Classes**.

#### **Scheda Printers**

È possibile visualizzare la configurazione della stampante corrente del sistema facendo clic sul pulsante con l'icona a forma di stampante sul lato sinistro della finestra MFP Configurator.



È possibile utilizzare i seguenti pulsanti di controllo della stampante:

- Refresh: aggiorna l'elenco delle stampanti disponibili.
- Add Printer: consente di aggiungere una nuova stampante.
- Remove Printer: rimuove la stampante selezionata.
- Set as Default: imposta la stampante corrente come predefinita.
- Stop/Start: arresta/avvia la stampante.
- **Test**: consente di stampare una pagina di prova per verificare che il dispositivo funzioni correttamente.
- **Properties**: consente di visualizzare e modificare le proprietà della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere pagina 30.

#### Scheda Classes

Nella scheda Classes viene visualizzato un elenco delle classi di stampanti disponibili.



- Refresh: aggiorna l'elenco delle classi.
- Add Class...: consente di aggiungere una nuova classe di stampanti.
- Remove Class: rimuove la classe di stampanti selezionata.

#### **Ports Configuration**

In questa finestra è possibile visualizzare l'elenco delle porte disponibili, verificare lo stato di ciascuna di esse e rilasciare una porta che è rimasta bloccata nello stato occupato dopo che il relativo proprietario è stato interrotto per qualsiasi motivo.



- Refresh: aggiorna l'elenco delle porte disponibili.
- Release port: rilascia la porta selezionata.

## Configurazione delle proprietà della stampante

Utilizzando la finestra delle proprietà accessibile da Printers configuration, è possibile modificare le varie proprietà del dispositivo come stampante.

**1** Aprire MFP Configurator.

Se necessario, passare a Printers configuration.

- 2 Selezionare il dispositivo dall'elenco delle stampanti disponibili, quindi fare clic su Properties.
- 3 Viene visualizzata la finestra Printer Properties.

General   Connection	n   Driver   Jobs   Classes
Location:	
,	
, Description:	
, Description:	

Nella parte superiore della finestra sono disponibili le cinque schede seguenti:

- •General: consente di modificare l'ubicazione e il nome della stampante. Il nome immesso in questa scheda viene visualizzato nell'elenco delle stampanti in Printers configuration.
- Connection: consente di visualizzare o selezionare un'altra porta. Se si cambia la porta della stampante impostandola da USB a parallela o viceversa mentre la stampante è in uso, è necessario riconfigurare la porta in questa scheda.
- Driver: consente di visualizzare o selezionare un altro driver della stampante. Facendo clic su Options è possibile impostare le opzioni predefinite del dispositivo.
- •Jobs: visualizza l'elenco dei lavori di stampa. Fare clic su Cancel job per annullare il lavoro selezionato e selezionare la casella di controllo Show completed jobs per visualizzare i lavori precedenti nell'elenco.
- •Classes: visualizza la classe a cui appartiene la stampante. Fare clic su Add to Class per aggiungere la stampante a una classe specifica oppure su Remove from Class per rimuovere la stampante dalla classe selezionata.
- **4** Fare clic su **OK** per applicare le modifiche e chiudere la finestra Printer Properties.

#### Stampa di un documento

#### Stampa da applicazioni

Sono molte le applicazioni Linux da cui è possibile stampare utilizzando il sistema CUPS (Common UNIX Printing System). Il dispositivo può essere utilizzato per eseguire la stampa da una qualsiasi di queste applicazioni.

- 1 Dall'applicazione in uso, selezionare **Print** dal menu **File**.
- 2 Selezionare direttamente Print se si utilizza Ipr.
- Nella finestra Xerox LPR selezionare il nome del modello del dispositivo dall'elenco Printer, quindi fare clic su Properties.



4 Modificare le proprietà della stampante e del lavoro di stampa.

Orientation Portrait Landscape A	Duplex
Sanners	Flip page short side      Pages per sheet     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓     ✓
	✓ <sup>2</sup> ✓ 4

Nella parte superiore della finestra sono disponibili le quattro schede seguenti:

- •General: consente di cambiare il formato e il tipo di carta e l'orientamento dei documenti. Consente inoltre di attivare la funzione di stampa fronte-retro, aggiungere striscioni iniziali e finali e specificare il numero di pagine per foglio.
- •**Text**: consente di specificare i margini della pagina e di impostare le opzioni per il testo, ad esempio la spaziatura o le colonne.
- •**Graphics**: consente di impostare le opzioni grafiche che verranno utilizzate quando si stampano immagini o file, ad esempio le opzioni relative ai colori, il formato o la posizione delle immagini.
- •**Device**: consente di impostare la risoluzione di stampa, l'origine della carta e la destinazione.
- **5** Fare clic su **Apply** per applicare le modifiche e chiudere la finestra Properties.
- **6** Fare clic su **OK** nella finestra Xerox LPR per iniziare a stampare.
- 7 Viene visualizzata la finestra Printing che consente di monitorare lo stato del lavoro di stampa.

Per annullare il lavoro corrente, fare clic su Cancel.

#### Stampa di file

Sul dispositivo Xerox è possibile stampare molti tipi diversi di file utilizzando il metodo CUPS standard, ossia direttamente dall'interfaccia della riga di comando. A tale scopo, è necessario eseguire l'utilità CUPS lpr. Il pacchetto di driver tuttavia sostituisce lo strumento lpr standard con un programma Xerox LPR molto più intuitivo e facile da utilizzare.

Per stampare un documento:

 Digitare *lpr <nome\_file>* dalla riga di comando della shell Linux e premere Enter. Viene visualizzata la finestra Xerox LPR.

Se si digita solo *lpr* e si preme **Enter**, viene visualizzata innanzitutto la finestra Select file(s) to print. Selezionare i file che si desidera stampare, quindi fare clic su **Open**.

2 Nella finestra Xerox LPR selezionare la stampante dall'elenco, quindi modificare le proprietà della stampante e del lavoro di stampa.

Per informazioni dettagliate sulla finestra delle proprietà, vedere pagina 31.

**3** Fare clic su **OK** per iniziare la stampa.

### Uso della stampante con un Macintosh

Il dispositivo supporta i sistemi Macintosh dotati di un'interfaccia USB incorporata o una scheda di interfaccia di rete 10/100 Base-TX. Quando si stampa un file da un computer Macintosh, è possibile usare il driver PostScript installando il file PPD.

**NOTA:** alcune stampanti non supportano l'interfaccia di rete. Controllare se la stampante supporta l'interfaccia di rete nelle Specifiche della stampante riportate nella Guida dell'utente della stampante.

Questo capitolo tratta i seguenti argomenti:

- Installazione del software per Macintosh
- Impostazione della stampante
- Stampa

## Installazione del software per Macintosh

Il CD-ROM del driver PostScript in dotazione con il dispositivo fornisce il file PPD da usare con il driver PS, il driver Apple LaserWriter, per la stampa da un computer Macintosh.

#### Driver della stampante

#### Installazione del driver della stampante

- 1 Collegare il dispositivo al computer mediante il cavo USB o il cavo Ethernet.
- 2 Accendere il computer e il dispositivo.
- 3 Inserire il CD-ROM del driver PostScript fornito in dotazione con il dispositivo nell'unità CD-ROM.
- 4 Fare doppio clic su **P3250** sul desktop del Macintosh.
- 5 Fare doppio clic sulla cartella MAC\_Installer.
- 6 Fare doppio clic sulla cartella MAC\_Printer.
- 7 Fare doppio clic sull'icona Xerox Phaser 3250D oppure Xerox Phaser 3250DN.
- 8 Fare clic su Continua.
- 9 Fare clic su Installa.

10 Al termine dell'installazione, fare clic su Esci.

#### Disinstallazione del driver della stampante

- 1 Inserire il CD-ROM fornito con la stampante nel lettore di CD-ROM.
- 2 Fare doppio clic sull'icona del CD-ROM che appare sul desktop del Macintosh.
- **3** Fare doppio clic su **P3250** sul desktop del Macintosh.
- 4 Fare doppio clic sulla cartella **MAC\_Installer**.
- 5 Fare doppio clic sulla cartella **MAC\_Printer**.
- 6 Fare doppio clic sull'icona Xerox Phaser 3250D oppure Xerox Phaser 3250DN.
- 7 Selezionare Disinstalla fra i tipi di installazione e fare clic su Disinstalla.
- 8 Fare clic su Continua.
- 9 Al termine della disinstallazione, fare clic su Esci.

#### Impostazione della stampante

L'impostazione della stampante varia a seconda del cavo utilizzato per collegare la stampante al computer: il cavo di rete o il cavo USB.

#### Per un Macintosh con collegamento di rete

**NOTA**: alcune stampanti non supportano l'interfaccia di rete. Prima di collegare la stampante, assicurarsi che supporti un'interfaccia di rete facendo riferimento a Specifiche della stampante nella Guida utente della stampante.

#### Mac OS 10.3 o versione superiore (Xerox Phaser 3250D)

- Seguire le istruzioni in "Installazione del software per Macintosh" on page 32 per installare il file PPD nel computer.
- 2 Aprire la cartella Applicazioni → Utilities e Utility Configurazione Stampante.
  - Per MAC OS 10.5, aprire **Preferenze di Sistema** dalla cartella **Applicazioni** e fare clic su **Stampa e Fax**.
- 3 Fare clic su Aggiungi in Elenco stampanti.
  - Per MAC OS 10.5, premere l'icona "+". Verrà visualizzata una finestra.
- 4 Per MAC OS 10.3, selezionare la scheda **Stampa IP**.
  - Per MAC OS 10.4, fare clic su Stampante IP.

• Per MAC OS 10.5, fare clic su IP.

- 5 Selezionare Socket/HP Jet Direct in Printer Type. DURANTE LA STAMPA DI UN DOCUMENTO CONTENENTE PIU' PAGINE, LE PRESTAZIONI DI STAMPA POSSONO ESSERE MIGLIORATE SCEGLIENDO LA PRESA PER IL TIPO DI STAMPANTE.
- 6 Immettere l'indirizzo IP della stampante nel campo Indirizzo Stampante.
- 7 Immettere il nome della coda nel campo **Nome Coda**. Se non si riesce a stabilire il nome della coda per il server di stampa, provare a usare la coda predefinita.
- 8 Per MAC OS 10.3, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Xerox in Modello stampante e il nome della stampante in Nome modello.
  - Per MAC OS 10.4, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Xerox in Stampa con e il nome della stampante in Modello.
  - Per MAC OS 10.5, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare **Selezionare un driver da usare...** e **il nome della stampante** in **Stampa con**.

La stampante viene visualizzata nell'elenco delle stampanti e impostata come stampante predefinita.

9 Fare clic su Aggiungi.

### Mac OS 10.3 o versione superiore (Xerox Phaser 3250DN)

- 1 Seguire le istruzioni in "Installazione del software per Macintosh" on page 32 per installare il file PPD nel computer.
- 2 Aprire la cartella Applicazioni → Utilities e Utility Configurazione Stampante.
  - Per MAC OS 10.5, aprire **Preferenze di Sistema** dalla cartella **Applicazioni** e fare clic su **Stampa e Fax**.
- 3 Fare clic su Aggiungi in Elenco stampanti.
  - Per MAC OS 10.5, premere l'icona "+". Verrà visualizzata una finestra.
- 4 Per MAC OS 10.3, selezionare la scheda **Rendezvous**.
  - Per MAC OS 10.4, fare clic su **Browser di default** e identificare **Bonjour**.

• Per MAC OS 10.5, fare clic su **Default** e identificare **Bonjour**. Nell'elenco viene visualizzato il nome del dispositivo. Selezionare **XRX000xxxxxxxx** dalla casella della stampante, dove **xxxxxxxxx** varia a seconda del dispositivo.

- 5 Per MAC OS 10.3, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Xerox in Modello stampante e il nome della stampante in Nome modello.
  - Per MAC OS 10.4, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Xerox in Stampa con e il nome della stampante in Modello.

- Per MAC OS 10.5, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Selezionare un driver da usare... e il nome della stampante in Stampa con.
   La stampante viene visualizzata nell'elenco delle stampanti e impostata come stampante predefinita.
- 6 Fare clic su Aggiungi.

#### Per un Macintosh con collegamento USB

#### Mac OS 10.3 o versione superiore

- 1 Seguire le istruzioni in "Installazione del software per Macintosh" on page 32 per installare il file PPD nel computer.
- 2 Aprire la cartella Applicazioni → Utilities e Utility Configurazione Stampante.
  - Per MAC OS 10.5, aprire **Preferenze di Sistema** dalla cartella **Applicazioni** e fare clic su **Stampa e Fax**.
- 3 Fare clic su Aggiungi in Elenco stampanti.
  - Per MAC OS 10.5, premere l'icona "+". Verrà visualizzata una finestra.
- 4 Per MAC OS 10.3, selezionare la scheda USB.
  - Per MAC OS 10.4, fare clic su **Browser di default** e trovare la connessione USB.
  - Per MAC OS 10.5, fare clic su **Default** e trovare la connessione USB.
- 5 Selezionare la stampante in uso.
- 6 Per MAC OS 10.3, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Xerox in Modello stampante e il nome della stampante in Nome modello.
  - Per MAC OS 10.4, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Xerox in Stampa con e il nome della stampante in Modello.
  - Per MAC OS 10.5, se l'opzione di selezione automatica non funziona correttamente, selezionare Selezionare un driver da usare... e il nome della stampante in Stampa con.

La stampante viene visualizzata nell'elenco delle stampanti e impostata come stampante predefinita.

7 Fare clic su Aggiungi.

#### Stampa

#### NOTA:

- la finestra delle proprietà della stampante Macintosh visualizzata in questo documento potrebbe essere diversa, in funzione della stampante utilizzata. Tuttavia la composizione della finestra delle proprietà della stampante è simile.
- Il nome della stampante è riportato sul CD-ROM a corredo.

#### Stampa di un documento

Quando si stampa con un Macintosh, è necessario controllare l'impostazione del software della stampante in ciascuna applicazione utilizzata. Per stampare da un Macintosh, procedere come segue.

- 1 Aprire un'applicazione Macintosh e selezionare il file da stampare.
- 2 Aprire il menu Archivio e fare clic su Formato di Stampa.
- 3 Scegliere il formato della carta, l'orientamento, la scala e le altre opzioni e fare clic su **OK**.

Impostazioni:	Attributi di pagina	
Formato per:		
Dimensioni:	Letteral 8.50 in Assicurarsi di seleziona qui la stampante.	ire
Orientamento:		
Scala:	100 %	
(?)	(Annulla)	ок

▲ Mac OS 10.3

- 4 Aprire il menu Archivio e fare clic su Stampa.
- 5 Scegliere il numero di copie desiderato e specificare le pagine da stampare.
- **6** Dopo aver impostato le opzioni, fare clic su **Stampa**.

#### Modifica delle impostazioni della stampante

La stampante permette di utilizzare funzioni di stampa avanzate.

Dall'applicazione Macintosh, selezionare **Stampa** nel menu **Archivio**. Il nome della stampante visualizzato nella finestra delle proprietà della stampante potrebbe variare, in funzione della stampante in uso. Ad eccezione del nome, la composizione della finestra delle proprietà della stampante è simile.

**NOTA**: Le opzioni di impostazione possono variare a seconda delle stampanti e della versione del sistema operativo Macintosh.

#### Layout

La scheda **Layout** contiene le opzioni che permettono di regolare l'aspetto del documento in stampa. È possibile stampare più pagine su un solo foglio. Selezionare **Layout** dall'elenco a discesa **Preimpostazioni** per accedere alle seguenti funzioni.

Stampante:	:
Preimpostazioni:	Standard 🛟
	Layout 🛟
	Pagine per foglio: 1
1	Orientamento:
	Bordi: Nessuno
	Rilegatura con taglio largo
(?) (PDF V) (Antep	rima (Annulla) (Stampa)

- ▲ Mac OS 10.4
- Pagine per foglio: questa funzione determina il numero di pagine stampate in una pagina. Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa di più pagine su un foglio" nella colonna successiva.
- Orientamento: è possibile selezionare l'orientamento di stampa. in una pagina come gli esempi nell'interfaccia utente.

#### Caratteristiche stampante

Questa scheda fornisce opzioni che consentono di selezionare il tipo di carta e di regolare la qualità di stampa. Selezionare **Caratteristiche stampante** dall'elenco a discesa **Preimpostazioni** per accedere alle seguenti funzioni:

Stampante: (	Chandrad	
Preimpostazioni:	Standard	•
(	Caratteristiche stampante	•
Stampa inverti froi	nte-retro	
Adatta alla pagina: 🚺	lessaggio utente	\$
Modalità risparmio to	ner: Impostazione stampante	\$
Modalità immagine: (	Impostazione stampante	÷
Carta Tipo: Predefin	iti stampante	÷
Risoluzione: 600 dp	i (normale)	\$
?) (PDF 🔻 ) (Antepr	ima	Annulla Stampa

#### ▲ Mac OS 10.4

- Stampa inverti fronte-retro: consente di selezionare l'ordine di stampa generale rispetto all'ordine di stampa fronte-retro.
- Adatta alla pagina (solo Phaser 3250DN): questa impostazione consente di scalare il lavoro di stampa in base al formato della carta selezionato, a prescindere dalle dimensioni del documento digitale. Ciò può essere utile per verificare piccoli dettagli su un documento di piccole dimensioni.
- Modalità immagine: consente di migliorare la qualità della stampa. Le opzioni disponibili sono Normale e Miglioramento testo.
- Carta Tipo: Impostare Carta Tipo per far corrispondere la carta caricata nel vassoio dal quale si desidera stampare. In questo modo si otterrà una stampa di qualità ottimale. Se si carica un tipo diverso di materiale di stampa, selezionare il tipo di carta corrispondente.
- Risoluzione: è possibile selezionare la risoluzione di stampa. Maggiore è l'impostazione, maggiore sarà la nitidezza di stampa di caratteri e grafica. L'impostazione più alta può aumentare il tempo necessario per la stampa di un documento.

**NOTA**: per garantire le massime prestazioni e affidabilità, utilizzare carta Xerox.

#### Stampa di più pagine su un foglio

È possibile stampare più di una pagina su un singolo foglio di carta. Questa funzione consente di stampare pagine di bozze a basso costo.

- 1 Dall'applicazione Macintosh, selezionare **Stampa** nel menu **Archivio**.
- 2 Selezionare Layout.

Stampante:	Standard
	Layout
1	Pagine per foglio: 1 ; Orientamento: 2 S for the sum of the sum o
? PDF  Antep	rima Annulla Stampa

▲ Mac OS 10.4

3 Nell'elenco a discesa Pagine per foglio, selezionare il numero delle pagine da stampare su un foglio di carta.

4 Nell'opzione Orientamento, selezionare l'ordine delle pagine. Per stampare un bordo attorno a ogni pagina nel foglio, selezionare l'opzione desiderata dall'elenco a discesa Bordi.

5 Fare clic su **Stampa** per fare in modo che la stampante stampi il numero di pagine selezionato sulla facciata di ogni pagina.

#### Stampa fronte-retro

È possibile stampare su entrambe le facciate del foglio. Prima di stampare nella modalità fronte-retro, decidere su quale bordo rilegare il documento finito. Le opzioni di rilegatura sono:

**Rilegatura con taglio largo**: il layout convenzionale utilizzato nella rilegatura dei libri.

Rilegatura con taglio corto: il tipo utilizzato spesso con i calendari.

- 1 Dall'applicazione Macintosh, selezionare **Stampa** nel menu Archivio.
- 2 Selezionare il Layout.



- ▲ Mac OS 10.4
- 3 Selezionare un orientamento di rilegatura dall'opzione Fronteretro.
- 4 Fare clic su **Stampa** per stampare su entrambe le facciate del foglio.

**ATTENZIONE:** se è stata selezionata la stampa fronte-retro e si cerca di stampare più copie di un documento, la stampante potrebbe non stampare il documento nel modo desiderato. Nel caso si scelga di fascicolare le copie, se il documento contiene pagine dispari, l'ultima pagina della prima copia e la prima pagina della copia seguente verranno stampate sul fronte e sul retro dello stesso foglio. Nel caso si scelga di non fascicolare le copie, la stessa pagina verrà stampata sul fronte e sul retro del foglio. Di conseguenza, se si desiderano più copie di un documento stampate su entrambi i lati del foglio, occorrerà stamparle una alla volta, come processi di stampa separati.

36 Uso della stampante con un Macintosh

# Sezione software

#### Α

alimentazione della carta, impostazione 31

#### С

carta, impostazione del formato 15 carta, impostazione delle proprietà 15

#### D

disinstallazione, software Windows 10 documento, stampa Macintosh 34 Windows 13 driver della stampante, installazione Linux 27 driver PostScript installazione 24

#### F

filigrana creazione 22 eliminazione 22 modifica 22 stampa 22 formato della carta, impostazione stampa 31

#### G

grafica, impostazione delle proprietà 16 Guida, uso 18, 24

#### 

impostazione modalità immagine 16 opzione true-type 16 preferiti 18 risoluzione Windows 16 risparmio toner 16 scurezza 16 installazione driver della stampante Macintosh 32 Windows 4 software Linux 27

#### L

layout, impostazione delle proprietà Macintosh 34 Windows 15 libretti stampa 20 Linux driver, installazione 27 proprietà della stampante 30 stampa 31

#### Μ

Macintosh driver installazione 32 impostazione della stampante 32 stampa 34 Monitor di stato 26

#### Ν

N. su 1 stampa su Macintosh 35 N. su 1, stampa Windows 19

#### 0

orientamento, stampa 31 Windows 15 origine carta, impostazione Windows 15 overlay creazione 23 eliminazione 23 stampa 23

#### Ρ

paper type, set Macintosh 35 poster, stampa 20 preferiti, uso dell'impostazione 18 proprietà della stampante Linux 31 proprietà della stampante, impostazione Macintosh 34 proprietà extra, impostazione 17

#### R

risoluzione stampa 31 Risoluzione di stampa 31 risoluzione, impostazione della stampante Windows 16

#### S

software disinstallazione Windows 10 installazione Macintosh 32 Windows 4 reinstallazione Windows 9 requisiti di sistema Macintosh 32 software della stampante installazione Macintosh 32 Software SetIP installazione Windows 11

stampa adattamento alla pagina 21 da Linux 31 da Macintosh 34 da Windows 13 documento 13 filigrana 22 fronte-retro 21 N. su 1 Macintosh 35 Windows 19 overlay 23 poster 22 scala 21 stampa avanzata, uso 19 stampa di libretti 20 stampa fronte-retro 21 stampante disinstallazione del software Windows 10 installazione del software Windows 4 stampante, impostazione delle proprietà Windows 14, 24

#### Т

tipo di carta, impostazione stampa 31 toner save, set 16 toner, impostazione risparmio 16